

PAVILLON EN BOIS 3.7m x 4.3m (12.1 pi x 14.1 pi) avec TOIT EN ALUMINIUM

Instructions d'installation et d'utilisation – YM12941ZC



HAUTEUR:
3.175m / 10'5"



IMPORTANT, À CONSERVER POUR DE FUTURS BESOINS DE RÉFÉRENCE : À LIRE SOIGNEUSEMENT

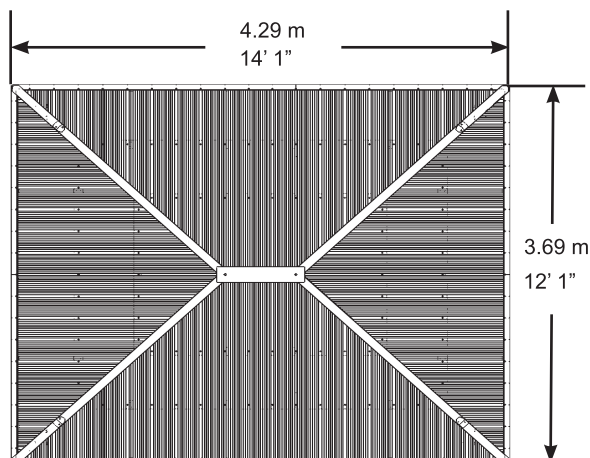
Révisé 09-15-2020

YARDISTRY®

Yardistry – Amérique du Nord
Service client sans frais: 1.888.509.4382
info@yardistrystructures.com
www.yardistrystructures.com

Heures régulières: Lun - Ven, 8:30 am - 5:00 pm EST
(hors jours fériés)
(Pour des heures prolongées, consultez notre site Web)
Anglais et français parlés

Brevets en instance



Avis important de sécurité!

Les produits Yardistry sont destinés à un usage privé, décoratif et ornemental uniquement.

Le produit N'EST PAS CONÇU pour les usages suivants:

- Barrière de sécurité pour empêcher l'accès à des piscines, spas ou étangs.
- Support structural pour bâtiment, structure, objet lourd ou balançoire.
- Utilisation en tant que structure brise-vent, ou servant à accumuler la pluie ou la neige, ce qui créerait une charge supplémentaire sur le produit.

Les structures permanentes peuvent nécessiter un permis de construire. En tant qu'acheteur ou installateur de ce produit, nous vous conseillons de consulter les services locaux d'urbanisme, de zonage, et d'inspection de bâtiments pour obtenir des conseils sur les codes de construction et/ou les exigences de zonage applicables.

Le bois n'est PAS ignifuge et peut s'enflammer. Les barbecues, foyers extérieurs et cheminées représentent un risque d'incendie s'ils sont situés trop près de la structure Yardistry. Consultez le manuel d'utilisation du barbecue, foyer extérieur ou de la cheminée pour connaître les distances sécuritaires pour les matériaux combustibles.

Portez des gants pour éviter les blessures pouvant être causées par les bordures tranchantes des éléments individuels avant l'assemblage.

Lors de l'installation, respectez tous les avertissements de sécurité fournis avec vos outils et portez des lunettes de protection certifiées. Certaines structures pourraient nécessiter l'intervention de deux personnes ou plus pour une installation en toute sécurité.

Vérifiez la présence d'installations souterraines avant de creuser ou d'enfoncer des piquets dans le sol!

Pendant l'assemblage, il est important de suivre attentivement les instructions. Effectuer l'assemblage sur une surface solide et de niveau, et respecter les instructions d'alignement, de mise à niveau et d'ancrage, afin de minimiser les espacements entre les raccords de bois pendant l'assemblage.

Information générale

Information générale: Les composants en bois sont fabriqués en cèdre (*C. Lanceolata*) et sont protégés par un traitement à base aqueuse appliqué en usine. Les noeuds, petites fissures et craquelures ainsi que les altérations atmosphériques sont des phénomènes naturels et n'affectent pas la solidité du produit. Il est important d'appliquer annuellement un traitement protecteur hydrofuge éventuellement teintant (à base aqueuse), afin de limiter les altérations et les fissures.

www.yardistrystructures.com

Questions?

Appelez-nous sans frais ou écrivez-nous au:
1 (888) 509-4382
support@yardistrystructures.com

Brevets en instance

Heures régulières: Lun - Ven, 8:30 am - 5:00 pm EST
(hors jours fériés)
(Pour des heures prolongées, consultez notre site Web)

Anglais et français parlés

Garantie limitée

Yardistry garantit que ce produit est exempt de défauts de fabrication ou de conception pendant une période d'un (1) an suivant la date d'achat. De plus, pour tout produit avec du bois, tout le bois est garanti pendant cinq (5) ans contre la dégradation et la pourriture. Cette garantie s'applique à l'acheteur original, et n'est pas transférable.

Un entretien régulier est requis afin d'assurer l'intégrité de votre produit, et constitue une exigence pour cette garantie. Cette garantie ne couvre aucun coût d'inspection.

Cette garantie limitée ne couvre pas:

- Main d'oeuvre pour le remplacement de tout élément défectueux;
- Dommages indirects ou consécutifs;
- Défauts esthétiques n'affectant pas la performance ou l'intégrité;
- Vandalisme; installation ou usage inadéquat; actes de la nature incluant, sans s'y limiter, le vent, les tempêtes, la grêle, les inondations ou une exposition excessive à l'eau;
- Faible torsion déformation ou fendillement, ou toute autre transformation naturelle du bois n'affectant pas la performance ou l'intégrité.

Les produits Yardistry ont été conçus dans une optique de qualité et de sécurité. Toute modification effectuée au produit original pourrait endommager l'intégrité structurelle du produit, entraînant des défaillances et potentiellement des blessures. Yardistry ne peut assumer aucune responsabilité pour les produits ayant été modifiés. De plus, toute modification annule toutes les garanties, quelles qu'elles soient.

Ce produit est garanti pour un USAGE RÉSIDENTIEL SEULEMENT. Yardistry décline toute autre déclaration ou garantie, expresse ou implicite.

Cette garantie vous octroie des droits légaux spécifiques. Vous pourriez bénéficier d'autres droits, qui varient selon l'état ou la province où vous résidez. Cette garantie exclut tous les dommages indirects, toutefois, certains états ne permettent pas la restriction ou l'exclusion des dommages indirects, alors cette restriction pourrait ne pas s'appliquer à votre situation.

Instructions pour un entretien adéquat

Votre structure Yardistry est conçue et fabriquée avec des matériaux de qualité. Comme pour tous les produits d'extérieur, elle sera soumise au climat et à l'usure. Afin de maximiser l'utilisation, la sécurité et la durée de vie de votre structure, il est important que vous l'entretenez adéquatement.

QUINCAILLERIE:

- Assurez-vous qu'aucune rouille n'est présente. Si c'est le cas, poncez et repeignez à l'aide de peinture sans plomb.
- Inspectez et resserrez toute la quincaillerie après l'assemblage; après le premier mois d'usage; et ensuite annuellement. Ne pas trop serrer afin de ne pas écraser ou fendiller le bois.
- Assurez-vous qu'aucune bordure coupante ou filet de vis ne dépasse, ajoutez des rondelles si nécessaire.

PIÈCES DE BOIS:

- L'application annuelle d'un traitement protecteur hydrofuge et éventuellement teintant (à base aqueuse) constitue un entretien important pour maintenir la durée de vie et la résistance du produit.
- Vérifiez tous les éléments en bois pour voir s'ils sont détériorés, s'ils présentent des dommages structurels ou s'ils sont éclatés. Poncez les éclats de bois et remplacez les pièces de bois détériorées. Comme pour toute structure en bois, il est normal de constater quelques fentes et petites fendillements dans le grain.
- Certains raccords de bois peuvent présenter des fentes.

Guides d'assemblage

Outils nécessaires:

- | | | |
|---------------------------------|-------------------------|------------------------------|
| • Mètre ruban | • Échelle de 244cm (8') | • Échelle de 183 cm (6') x 2 |
| • Niveau à bulle | • Lunettes de sécurité | • Équerre |
| • Perceuse standard ou sans fil | • Assistant adulte | • Clé à cliquet |
| • Marteau de charpentier | • Gants | • Douille 1.11cm (7/16), |
| • 1.11cm (7/16") & 1.43cm | • Casque de sécurité | 1.27cm (1/2) & 1.43cm |
| (9/16") Clé | | (9/16) |

Symboles:

Dans ces instructions, des symboles apparaissent au haut, dans le coin droit des pages.



- Obtenir de l'aide. Où ce symbole apparaît, 2, 3 ou 4 personnes sont requises pour compléter cette étape. Afin d'éviter des blessures ou des dommages à la structure, assurez-vous d'obtenir de l'aide.



- Utiliser un mètre ruban pour assurer un positionnement juste



- Pré-percer un trou avant la pose de la vis afin d'éviter de faire craquer le bois.

Si vous jetez une structure Yardistry: Veuillez démonter et jeter l'unité de façon à ne pas créer de risque excessif au moment de l'élimination. Assurez-vous de respecter vos réglementations locales de mise aux rebuts.

Conseils d'assemblage

Ci-dessous se trouvent des conseils utiles pour faciliter et optimiser le processus d'assemblage.

PRÉASSEMBLAGES:

(Ex : Assemblage de poutre et de montant, Assemblage de chevron de toit, etc)

- Travaillez sur une surface solide, droite et surélevée, telle qu'une table ou un chevalet de sciage.
- Gardez tous les éléments appuyés, tel qu'indiqué dans les instructions.
- Lors de l'assemblage des poutres, gardez les pièces droites, plates et fermement appuyées.

PIÈCES DE MÉTAL :

- Le matériel de toit possède des bordures coupantes, portez des gants de sécurité.
- Retirez le film plastique protecteur de chaque côté des panneaux en métal juste avant l'installation de chaque pièce.
- Placez les éléments de toiture sur une surface non abrasive avant et après l'assemblage, car ces derniers pourraient plier, se bosseler ou s'égratigner facilement.
- Les vis de toiture peuvent facilement écraser les panneaux de toit et les bordures du toit lors de l'utilisation d'une perceuse électrique. Nous recommandons de serrer les vis de toiture à la main, afin qu'elles soient bien fermement appuyées contre le matériel de toiture.

Exemples d'installation permanente

Note: Il est essentiel que vous débutiez avec des fondations d'équerre, solides et de niveau, ou encore une semelle ou terrasse de béton pour la pose de votre pergola.

Nous fournissons les supports de montant avec cette structure, afin de vous permettre d'effectuer une installation permanente de votre structure sur une surface de bois ou de béton préexistante ou nouvellement posée.

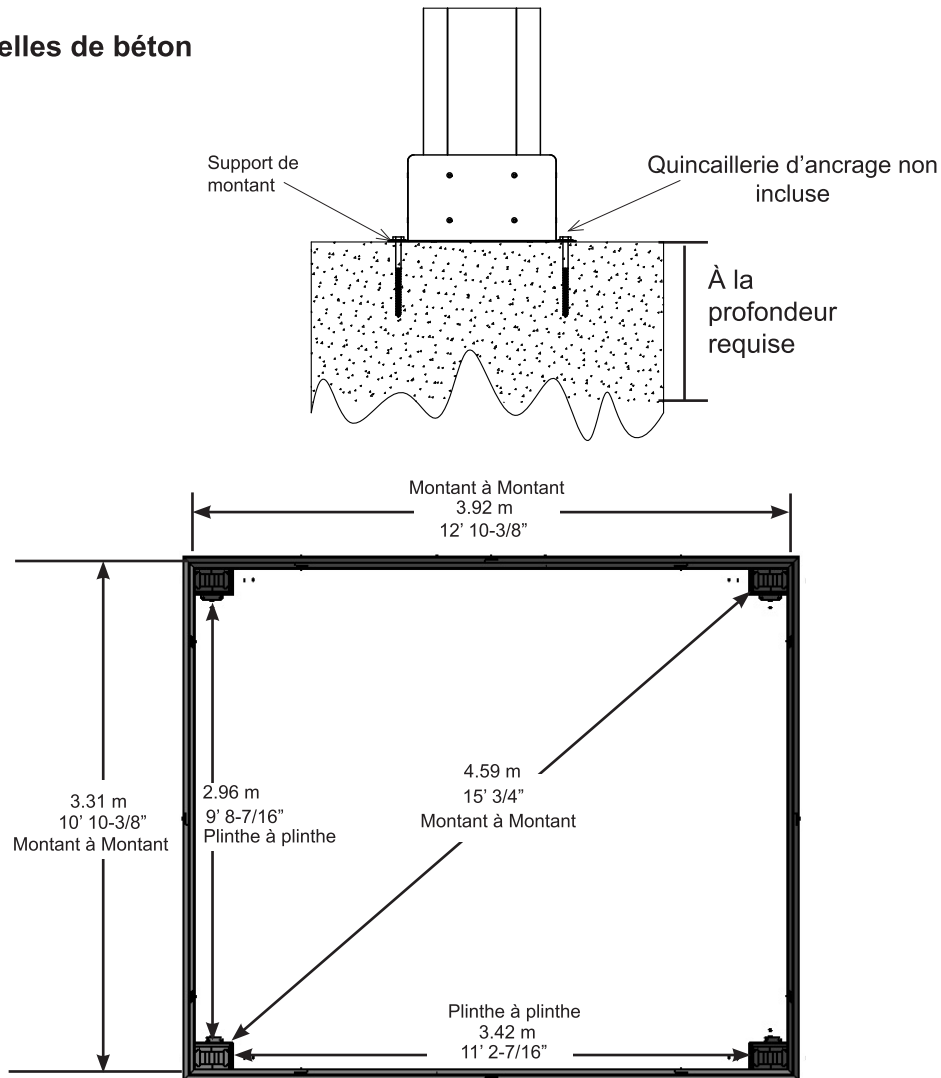
- La quincaillerie pour fixer le support de montant à la structure est incluse.
- La quincaillerie permettant d'effectuer une installation permanente de la structure peut être achetée séparément chez votre quincailler local.

Si vous effectuez une installation sur des semelles de béton, consultez ce qui suit afin de vous assurer d'effectuer un positionnement adéquat. Veuillez vous assurer qu'aucune installation souterraine, tel que gaz, téléphone, câble ou ligne d'arrosage, n'est située sur le lieu de l'installation.

Ci-dessous se trouvent quelques exemples d'installation de la structure sur des surfaces en bois ou en béton.

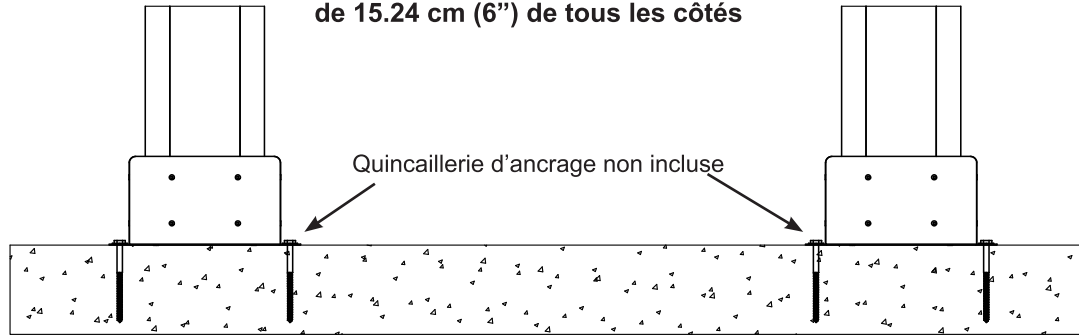
Référez-vous à vos codes municipaux et du bâtiment, règlements, politiques de voisinage ou restrictions de hauteur relativement à ce type de structure, afin d'obtenir les informations portant sur les exigences d'installation.

Semelles de béton

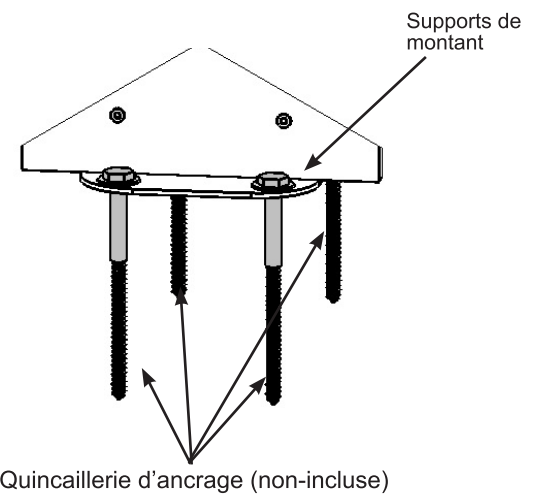
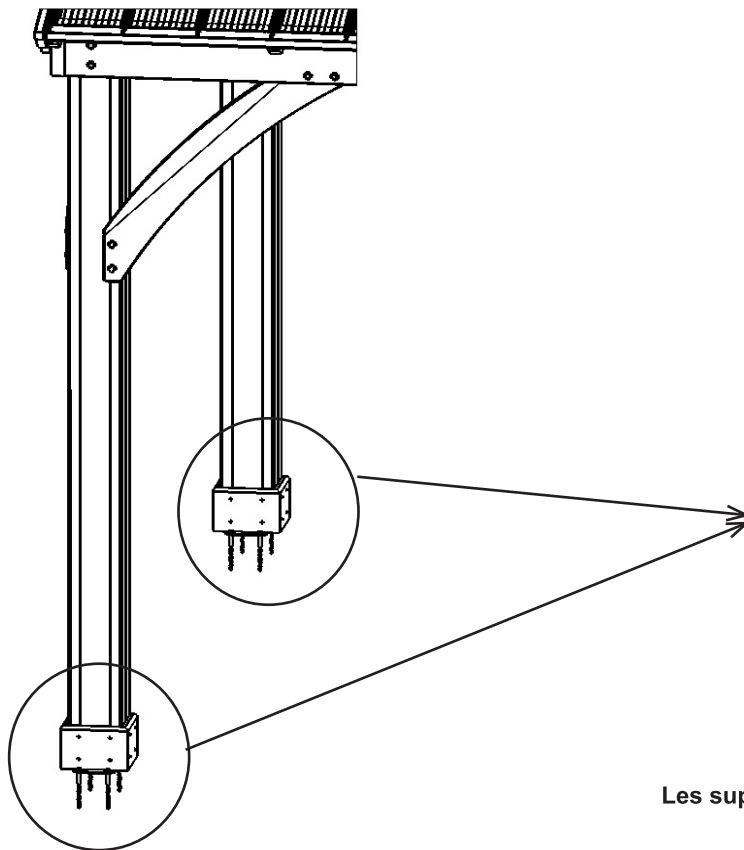
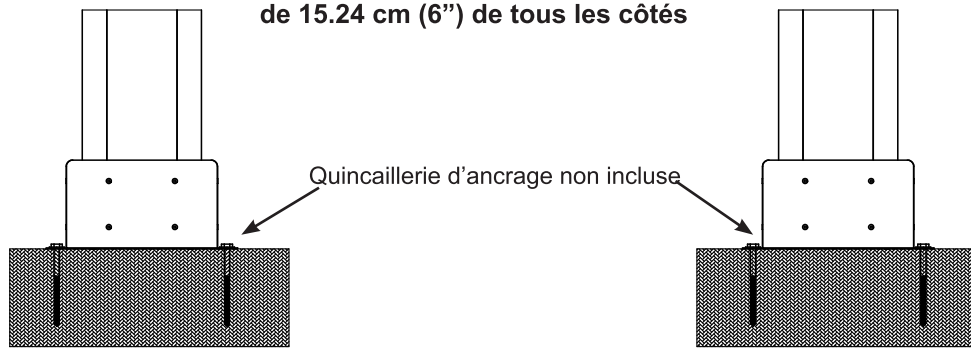


Exemples d'installation permanente (suite)

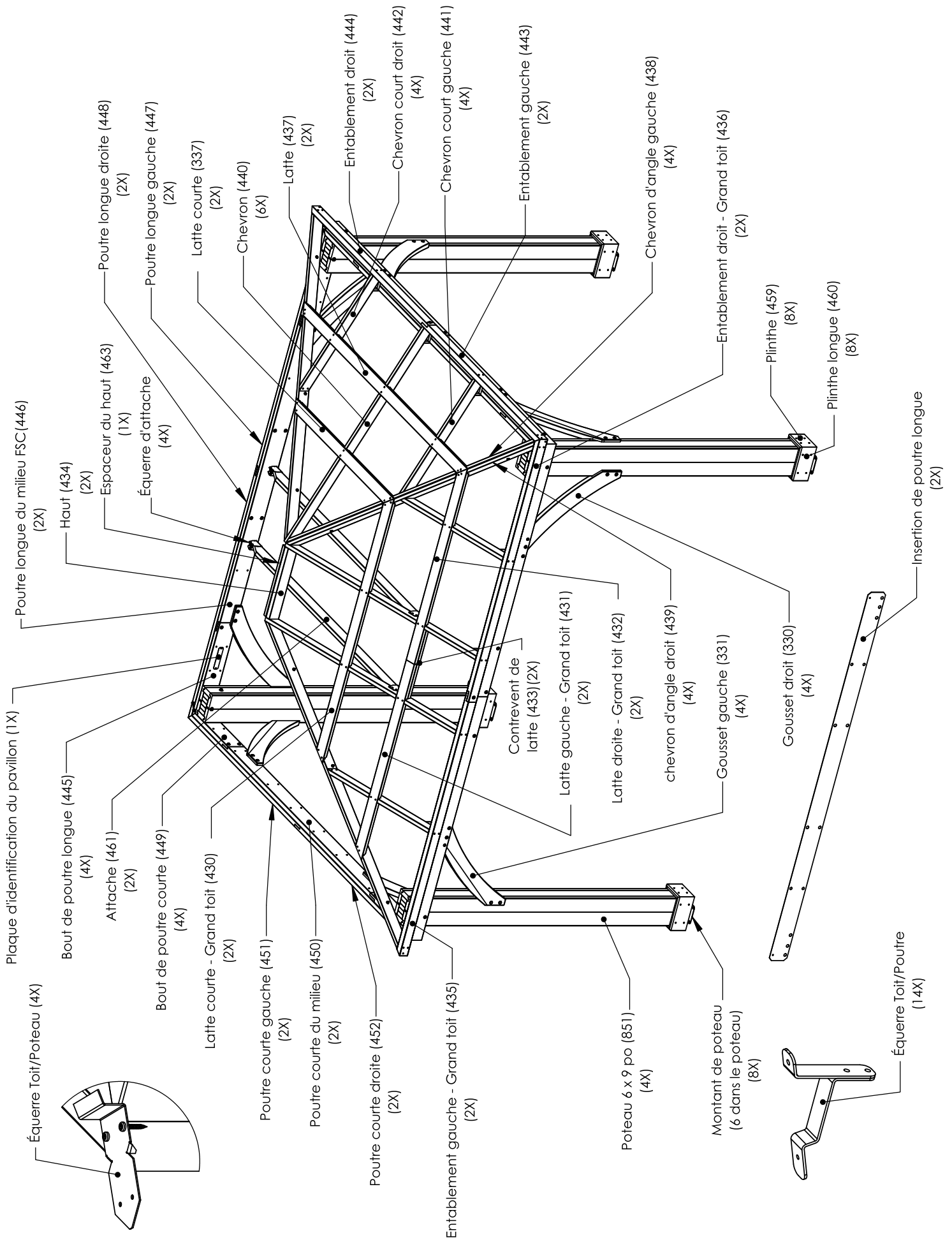
Patio en béton [min. 3.63 m x 4.24 m (11'11" x 13'11")] avec dégagement de 15.24 cm (6") de tous les côtés

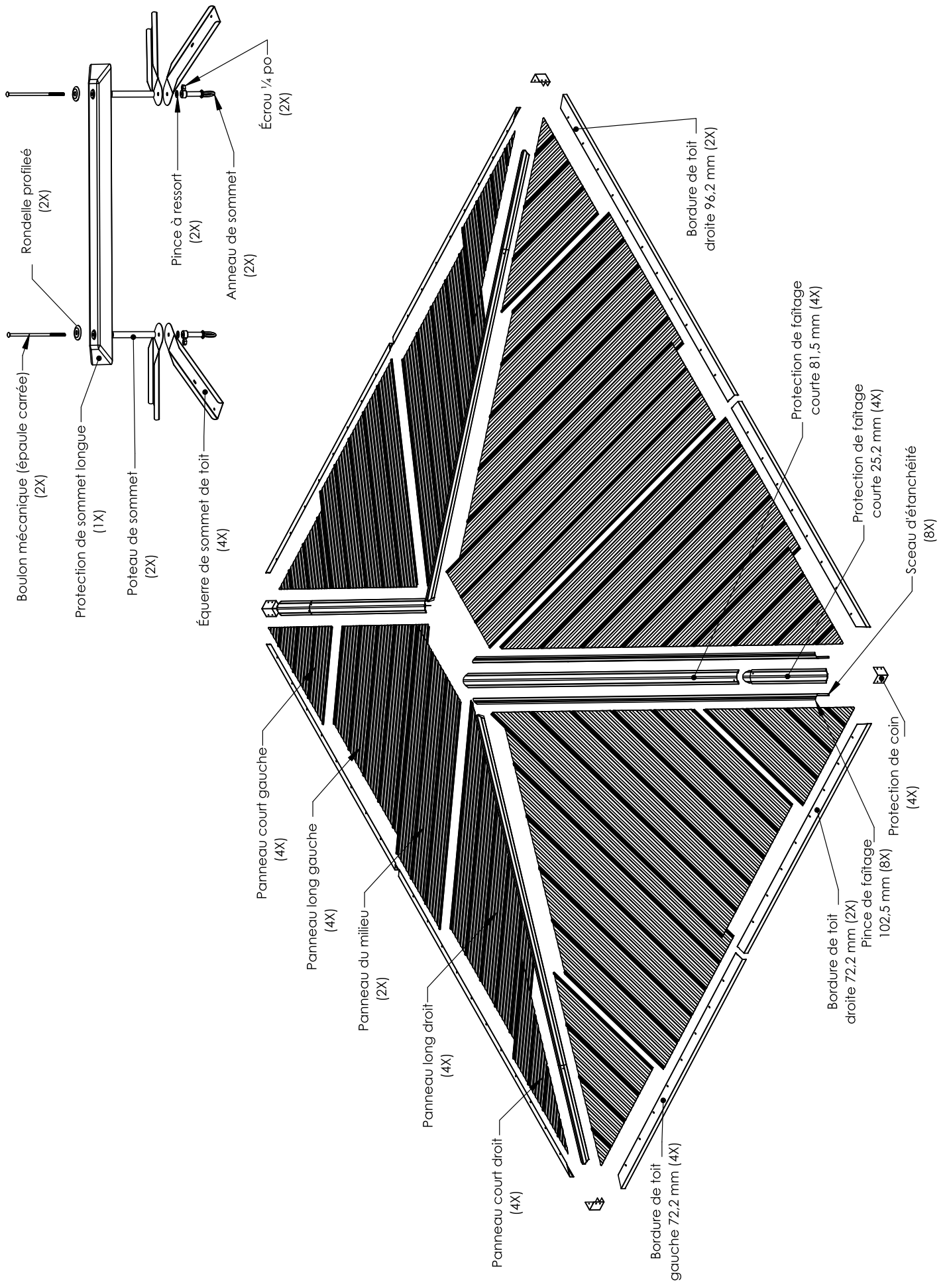


Terrasse en bois [min. 3.63 m x 4.24 m (11'11" x 13'11")] avec dégagement de 15.24 cm (6") de tous les côtés



Les supports de montants ont un trou de 1.27 cm (1/2 po) de diamètre pour la quincaillerie d'ancrage



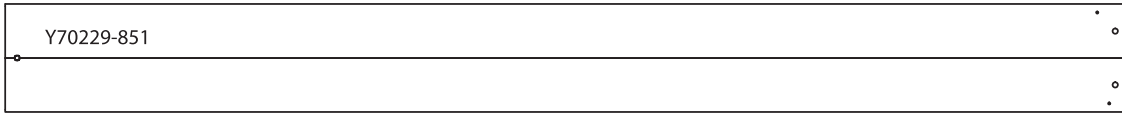


Identification des pièces

Les dimensions sont approximatives et sont montrées pour aider à identifier les pièces pour l'assemblage. Les dimensions réelles peuvent être plus petites ou plus grandes.

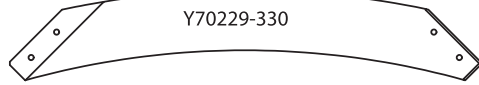
152,4 x 228,6 x 2387,6mm (6 x 9 x 94 po)

(4) **(851)** - Poutre FSC 6 x 9 po



(1 ½ x 7 ½ x 39 ½ po)
38,1 x 190,5 x 1003,3 mm

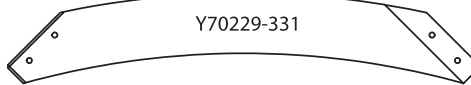
(4) **(330)** - Gousset droit FSC



(1 ½ x 7 ½ x 39 ½ po)

38,1 x 190,5 x 1003,3 mm

(4) **(331)** - Gousset gauche FSC



23,8 x 133,4 x 276,2 mm

(5/4 x 6 x 10 7/8 po)

(8) **(460)** - Plinthe longue FSC



23,8 x 133,4 x 200 mm

(5/4 x 6 x 7 7/8 po)

(8) **(459)** - Plinthe FSC



38,1 x 139,7 x 2074,4 mm (1 ½ x 5 ½ x 81 43/64 po)

(2) **(447)** - Poutre longue gauche FSC



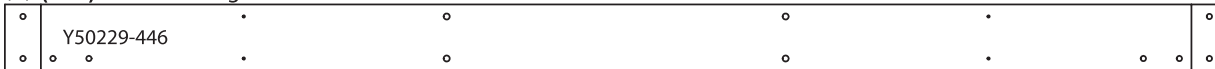
38,1 x 139,7 x 2074,4 mm (1 ½ x 5 ½ x 81 43/64 po)

(2) **(448)** - Poutre longue droite FSC



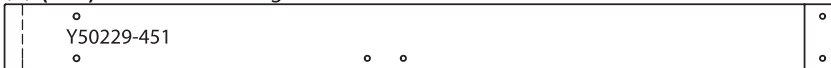
38,1 x 139,7 x 2587,5 mm (1 ½ x 5 ½ x 101 7/8 po)

(2) **(446)** - Poutre longue du milieu FSC



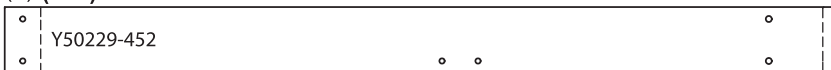
38,1 x 139,7 x 1769,7 mm (1 ½ x 5 ½ x 69 43/64 po)

(2) **(451)** - Poutre courte gauche FSC



38,1 x 139,7 x 1769,7 mm (1 ½ x 5 ½ x 69 43/64 po)

(2) **(452)** - Poutre courte droite FSC



38,1 x 139,7 x 2422,1 mm (1 ½ x 5 ½ x 95 23/64 po)

(2) **(450)** - Poutre courte du milieu FSC



38,1 x 82,6 x 1853 mm (1 ½ x 3 ¼ x 72 61/64 po)

(2) **(443)** - Entablement gauche FSC



38,1 x 82,6 x 2157,7 mm

(1 ½ x 3 ¼ x 84 61/64 po)

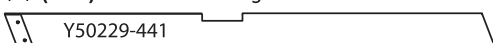
(2) **(435)** - Entablement gauche - Grand toit FSC



31,8 x 76,2 x 1040,2 mm

(1 ¼ x 3 x 40 61/64 po)

(4) **(441)** - Chevron court gauche FSC



31,8 x 76,2 x 1040,2 mm

(1 ¼ x 3 x 40 61/64 po)

(4) **(442)** - Chevron court droit FSC



25,4 x 88,9 x 2601,9 mm

(1 x 3 ¼ x 102 7/16 po)

(4) **(438)** - Chevron d'angle gauche FSC



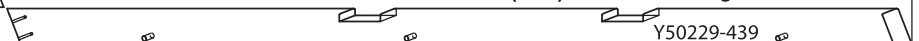
31,8 x 76,2 x 1915,4 mm (1 ¼ x 3 x 75 13/32 po)

(6) **(440)** - Chevron FSC



25,4 x 88,9 x 2601,9 mm (1 x 3 ¼ x 102 7/16 po)

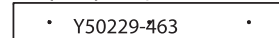
(4) **(439)** - Chevron d'angle droit FSC



31,8 x 81,6 x 574,7 mm

(1 ¼ x 3 7/32 x 22 5/8 po)

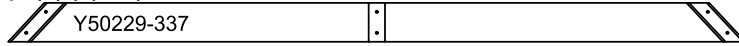
(1) **(463)** - Espaceur du haut FSC



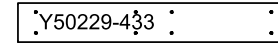
Identification des pièces

Les dimensions sont approximatives et sont montrées pour aider à identifier les pièces pour l'assemblage. Les dimensions réelles peuvent être plus petites ou plus grandes.

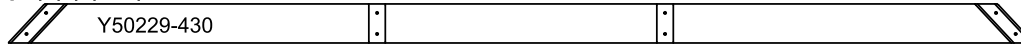
31,8 x 82,6 x 1561,3 mm (1 ¼ x 3 ¼ x 61 15/32 po) (2) (337) - Latte courte FSC



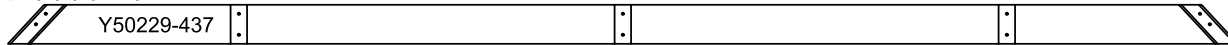
31,8 x 82,6 x 574,7 mm (1 ¼ x 3 ¼ x 22 5/8 po) (2) (433) - Contrevent de latte FSC



31,8 x 82,6 x 2170,9 mm (1 ¼ x 3 ¼ x 85 15/32 po) (2) (430) - Latte courte - Grand toit FSC



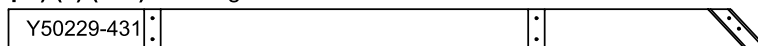
31,8 x 82,6 x 2603,5 mm (1 ¼ x 3 ¼ x 102 ½ po) (2) (437) - Latte FSC



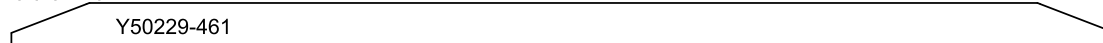
31,8 x 82,6 x 1605,6 mm (1 ¼ x 3 ¼ x 63 13/64 po) (2) (432) - Latte droite - Grand toit FSC



31,8 x 82,6 x 1605,6 mm (1 ¼ x 3 ¼ x 63 13/64 po) (2) (431) - Latte gauche - Grand toit FSC



31,8 x 88,9 x 2336,8mm (1 ¼ x 3 ½ x 92 po) (2) (461) - Attache FSC



Les pièces ont été emballées à l'intérieur du poteau 6 x 9 po (851). Vérifiez si des pièces se trouvent à l'intérieur des poteaux.

Identification de la quincaillerie

Les dimensions sont approximatives et sont montrées pour aider à identifier les pièces pour l'assemblage. Les dimensions réelles peuvent être plus petites ou plus grandes.

(4) - Panneau court gauche (Y01030-126)

(4) - Panneau long gauche (Y01030-127)

(2) - Panneau du milieu (Y01030-130)

(4) - Panneau court droit (Y01030-128)

(4) - Panneau long droit (Y01030-129)

(4) - Protection de faitage courte 25,2 mm (Y01030-132)

(4) - Protection de faitage longue 81,5 mm (Y01030-131)

(1) - Trousse de panneaux de toit (Y70830-138)

(4) Bordure de toit gauche 72,2 mm - (Y01030-134)

(2) Bordure de toit droite 72,2 mm - (Y01030-135)

(2) Bordure de toit droite 96,2 mm - (Y01030-136)

(8) Pince de faitage 102,5 mm - (Y01030-133)

(2) Insertion de poutre longue - (Y00429-124)

(1) Équerre d'attache (4 pt) (Y70829-106)

(1) Protection de sommet longue (Y01030-137)

(1) - Protection de coin (4 pt) (Y70830-103)

(1) - Ensemble d'équerre Toit/Poutre (14 pt) (Y70829-123)

(1) - Ensemble d'équerre Toit/Poteau (4 pt) (Y70829-070)

(1) - Sceau d'étanchéité - Pince de faitage (8 pt) (Y70818-074)

(1) - Ensemble de montant de poteau (8 pt) (Y70829-122)

(1) - Plaque d'identification du pavillon (Y70800-104)

(2) - Crochet 50 mm (Y00418-050)

(2) Boulon mécanique (Y07428-260)

(2) Rondelle Profilée (Y05918-211)

(2) Écrou ¼ po (Y08490-200)

(1) - Trousse de sommet de toit (Y70829-125)

(2) Poteau de sommet (Y01000-094)

(4) Équerre de sommet de toit (Y00429-125)

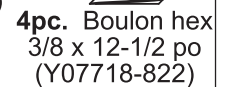
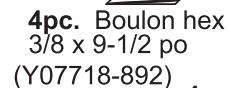
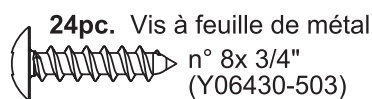
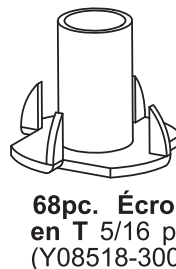
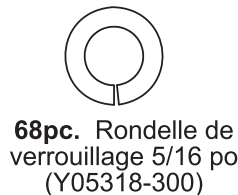
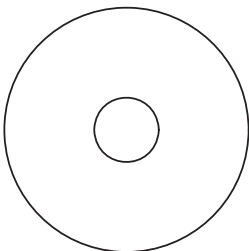
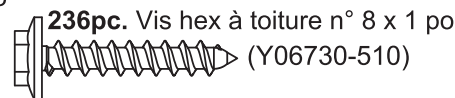
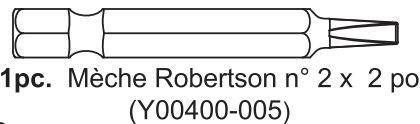
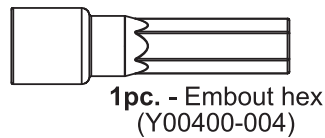
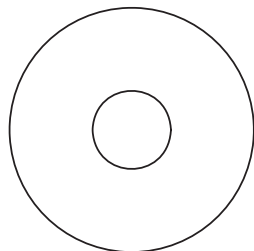
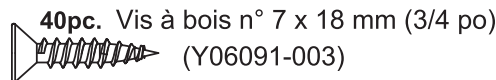
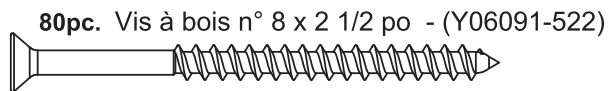
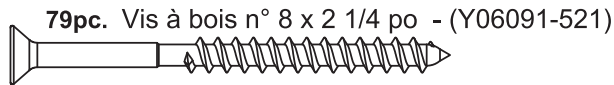
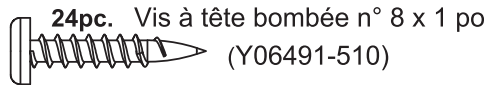
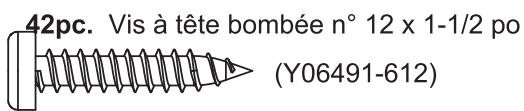
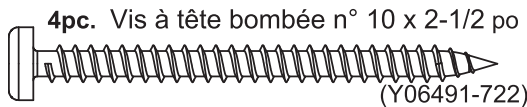
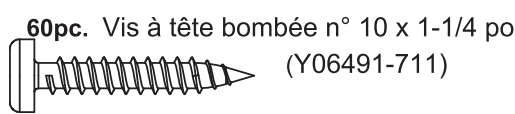
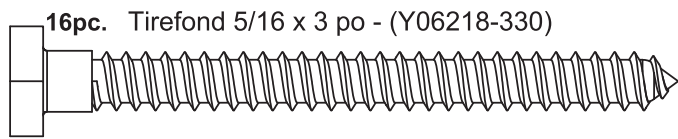
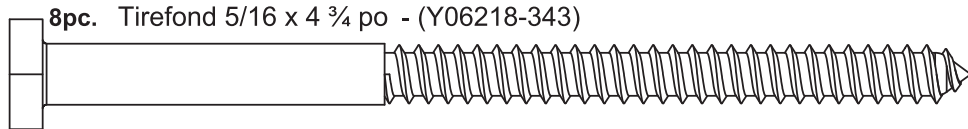
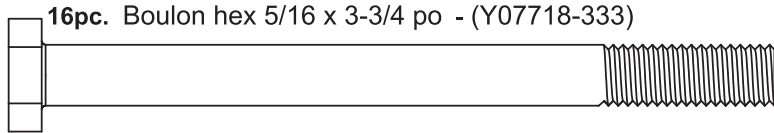
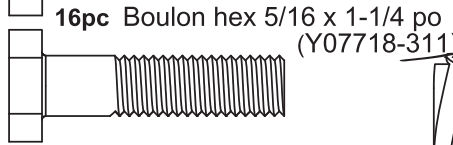
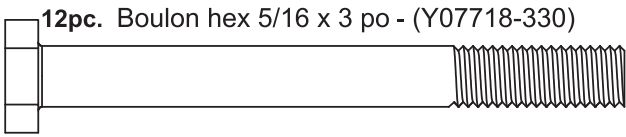
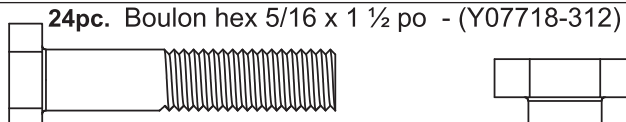
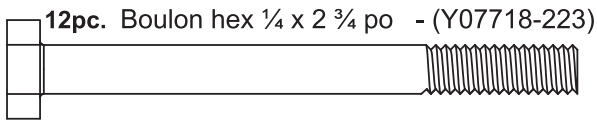
(2) Pince à ressort (Y09490-001)

(1) Oeillet vissé ¼ po (Y00218-001)

(2) Anneau de sommet (Y20018-003)

Identification de la quincaillerie

Les dimensions sont approximatives et sont montrées pour aider à identifier les pièces pour l'assemblage. Les dimensions réelles peuvent être plus



(1) - Mèche d'1/8 po (Y00400-002)

Étape 1 : Inventaire des pièces - Lisez ceci avant l'assemblage



- A.** Il est temps pour vous de faire l'inventaire de toute la quincaillerie, du bois et des accessoires présentés sur les pages d'identification. Cela vous facilitera la tâche d'assemblage.
- Chaque étape indique quels boulons et/ou vis que vous aurez besoin pour l'assemblage, ainsi que les rondelles, les rondelles de blocage, les écrous en T ou les contre-écrous.
- B.** Si des pièces sont manquantes ou endommagées, ou si vous avez besoin d'assistance pour l'assemblage, contactez le département des relations avec la clientèle directement. Appelez-nous avant de retourner en magasin

1-888-509-4382

support@yardistrystructures.com

- C.** Lisez la totalité du manuel d'assemblage, en portant une attention particulière aux avertissements ANSI, notes et informations de sécurité/entretien aux pages 1 - 4.
- Suivez les instructions dans l'ordre.
 - Cette structure est conçue pour être assemblée et installée idéalement par quatre personnes, **NE TENTEZ PAS** de l'installer seul.
 - Considérez le niveau de pente de l'endroit où vous souhaitez installer la structure. Vérifiez aussi la présence de conduites de gaz, câbles téléphonique, autres services ou conduites d'arrosage avant toute excavation.
- D.** Avant de jeter les cartons, remplissez le formulaire ci-dessous.
- Cet identifiant de boîte se trouve à l'extrémité de chaque carton.
 - Veuillez conserver ces informations pour référence ultérieure. Vous en aurez besoin si vous devez contacter le département de relations avec la clientèle.

NUMÉRO DE PRODUIT: YM12941ZC

IDENTIFIANT DE BOÎTE: _ _ _ _ _ (Boîte 1)

IDENTIFIANT DE BOÎTE: _ _ _ _ _ (Boîte 2)

IDENTIFIANT DE BOÎTE: _ _ _ _ _ (Boîte 3)

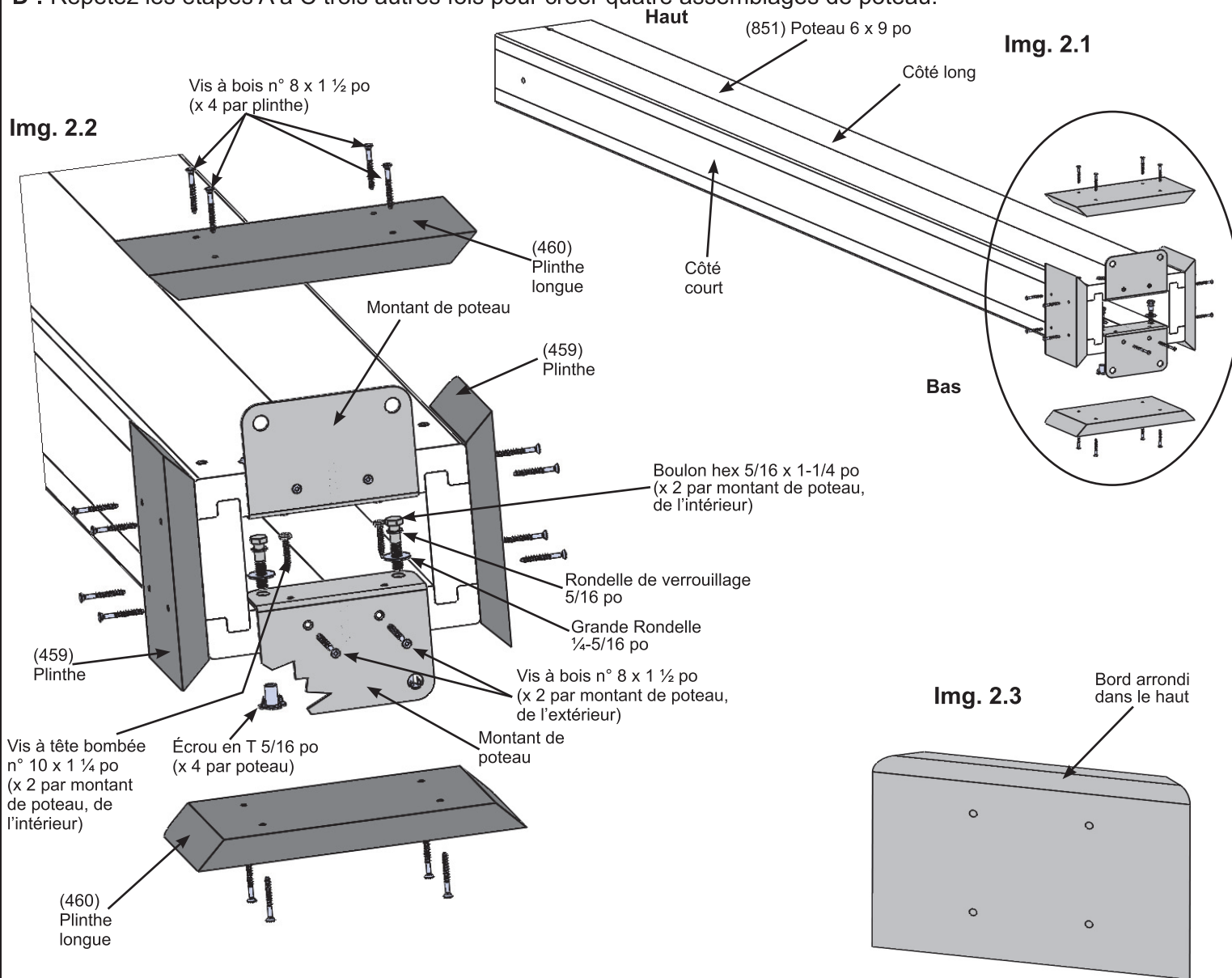
Étape 2 : Assemblage de poteaux

A : Dans le bas d'un (851) poteau 6 x 9 po, insérez deux écrous en T 5/16 po à l'extérieur de chaque côté long. (img. 2.2)

B : Dans le bas du même (851) poteau 6 x 9 po, placez deux montants de poteau pour qu'ils soient serrés contre le bas et contre les faces intérieures des côtés longs, tel que montré sur les img. 2.1 et 2.2. Sans serrer, fixez-les avec deux boulons hex 5/16 x 1-1/4 po (avec rondelle de verrouillage 5/16 po et grande rondelle 1/4-5/16 po) par montant et avec les écrous en T. Du bas, fixez-les avec deux vis à bois n° 8 x 1 1/2 po et deux vis à tête bombée n° 10 x 1 1/4 po par montant. Serrez tous les boulons.

C : Affleurant le bas du (851) poteau 6 x 9 po, placez une (460) plinthe longue de chaque côté long et une (459) plinthe de chaque côté court, puis fixez-les avec quatre vis à bois n° 8 x 1 1/2 po par plinthe. Les bords arrondis sont dans le haut. (img. 2.1, 2.2 et 2.3)

D : Répétez les étapes A à C trois autres fois pour créer quatre assemblages de poteau.



Pièces en bois

- 4 x (851) Poteau 6 x 9 po
- 8 x (459) Plinthe
- 8 x (460) Plinthe longue

Quincaillerie

- 80 x Vis à bois n° 8 x 1 1/2 po
- 16 x Vis à tête bombée n° 10 x 1 1/4 po
- 8 x Montant de poteau
- 16 x Écrou en T 5/16 po
- 16 x Boulon hex 5/16 x 1-1/4 po (rondelle de verrouillage 5/16 po, grande rondelle 1/4-5/16 po)

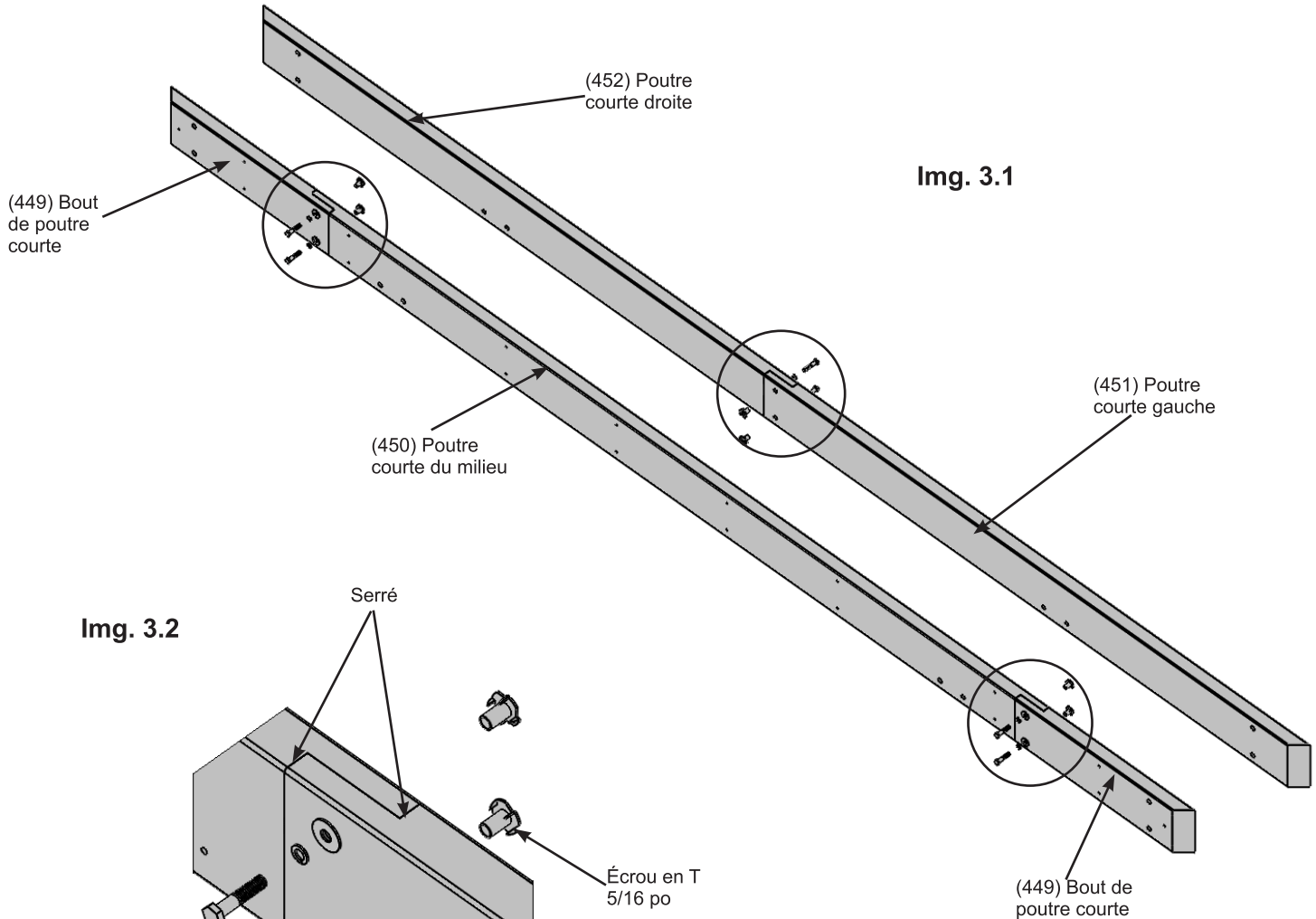
Étape 3 : Assemblage de poutre courte

Partie 1

A : Joignez une (451) poutre courte gauche à une (452) poutre courte droite avec deux boulons hex 5/16 x 1 ½ po (avec rondelle de verrouillage 5/16 po, grande rondelle ¼-5/16 po et écrou en T 5/16 po) tel que montré sur les img. 3.1 et 3.2.

B : Joignez un (449) bout de poutre courte à chaque bout d'une (450) poutre courte du milieu avec deux boulons hex 5/16 x 1 ½ po (avec rondelle de verrouillage 5/16 po, grande rondelle ¼-5/16 po et écrou en T 5/16 po) par bout, tel que montré sur les img. 3.1 et 3.2.

C : Répétez les étapes A et B une autre fois pour créer deux assemblages de poutre courte G et D et deux assemblages de poutre courte de bout.



Assurez vous que les têtes de boulon sont sur l'extérieur de chaque assemblage de poutre

Pièces en bois

- 4 x (449) Bout de poutre courte
- 2 x (450) Poutre courte du milieu
- 2 x (451) Poutre courte gauche
- 2 x (452) Poutre courte droite

Quincaillerie

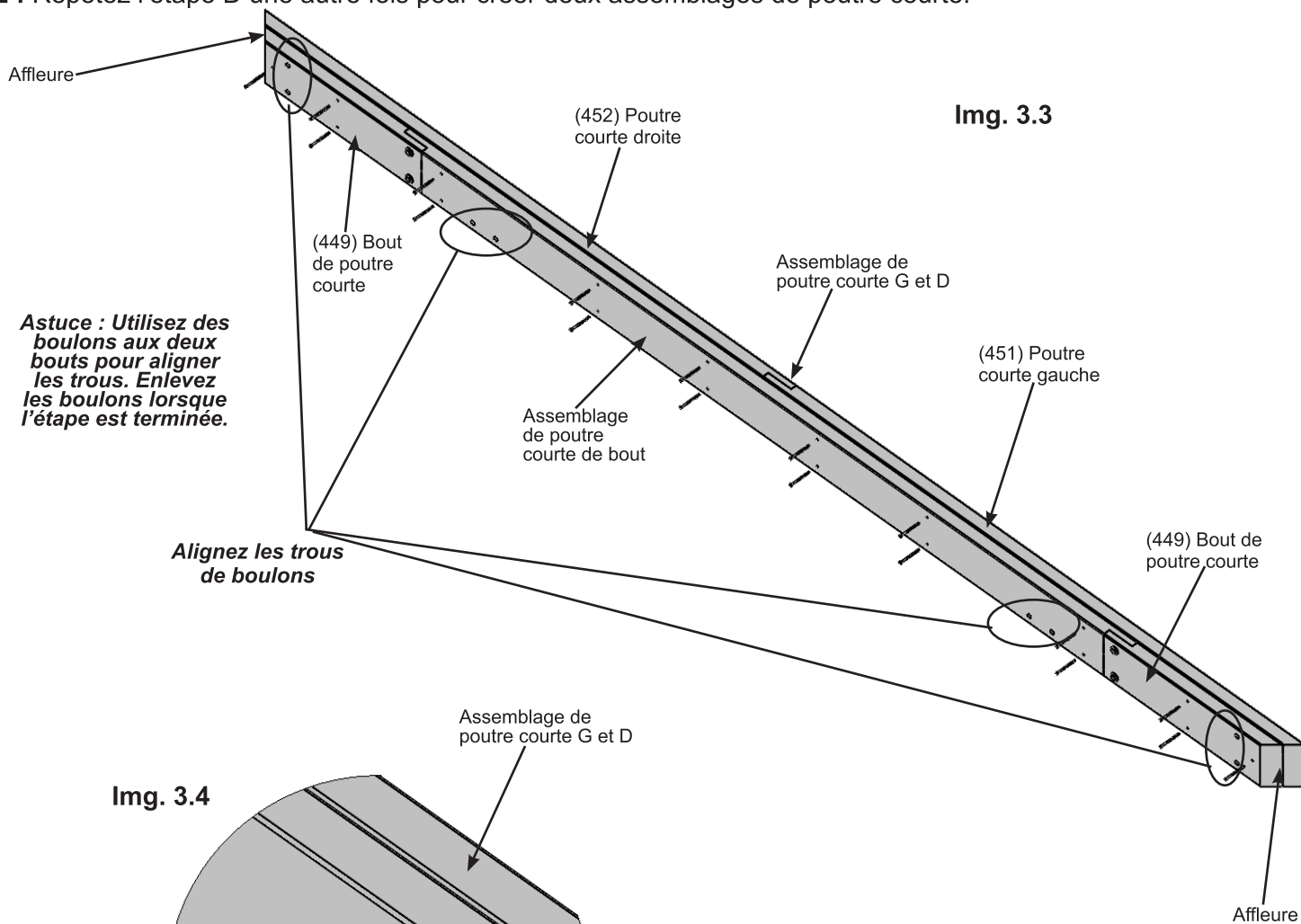
- 12 x Boulon hex 5/16 x 1 ½ po (rondelle de verrouillage 5/16 po, grande rondelle ¼-5/16 po, écrou en T 5/16 po)

Étape 3 : Assemblage de poutre courte

Partie 2

D : Placez un assemblage de poutre courte G et D pour qu'il soit serré contre un assemblage de poutre courte de bout pour que les bouts s'affleurent. Alignez les trous de boulons de chaque (449) bout de poutre courte avec les trous de boulons de la (451) poutre courte gauche et de la (452) poutre courte droite. Fixez-les avec 18 vis à bois n° 8 x 2 ½ po. (img. 3.3 et 3.4)

E : Répétez l'étape D une autre fois pour créer deux assemblages de poutre courte.

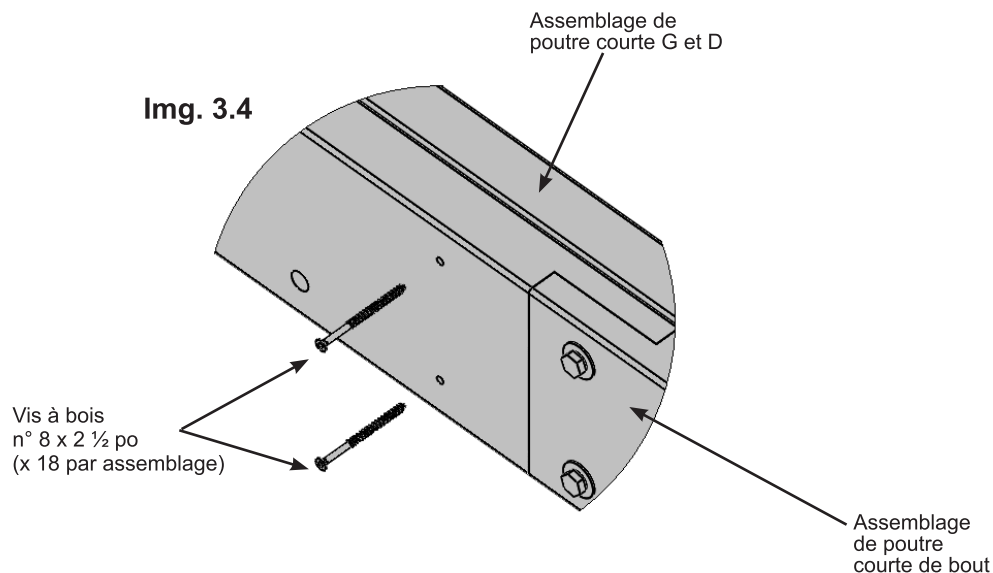


Img. 3.3

Astuce : Utilisez des boulons aux deux bouts pour aligner les trous. Enlevez les boulons lorsque l'étape est terminée.

Alignez les trous de boulons

Img. 3.4



Vis à bois n° 8 x 2 ½ po (x 18 par assemblage)

Quincaillerie

36 x Vis à bois n° 8 x 2 ½ po

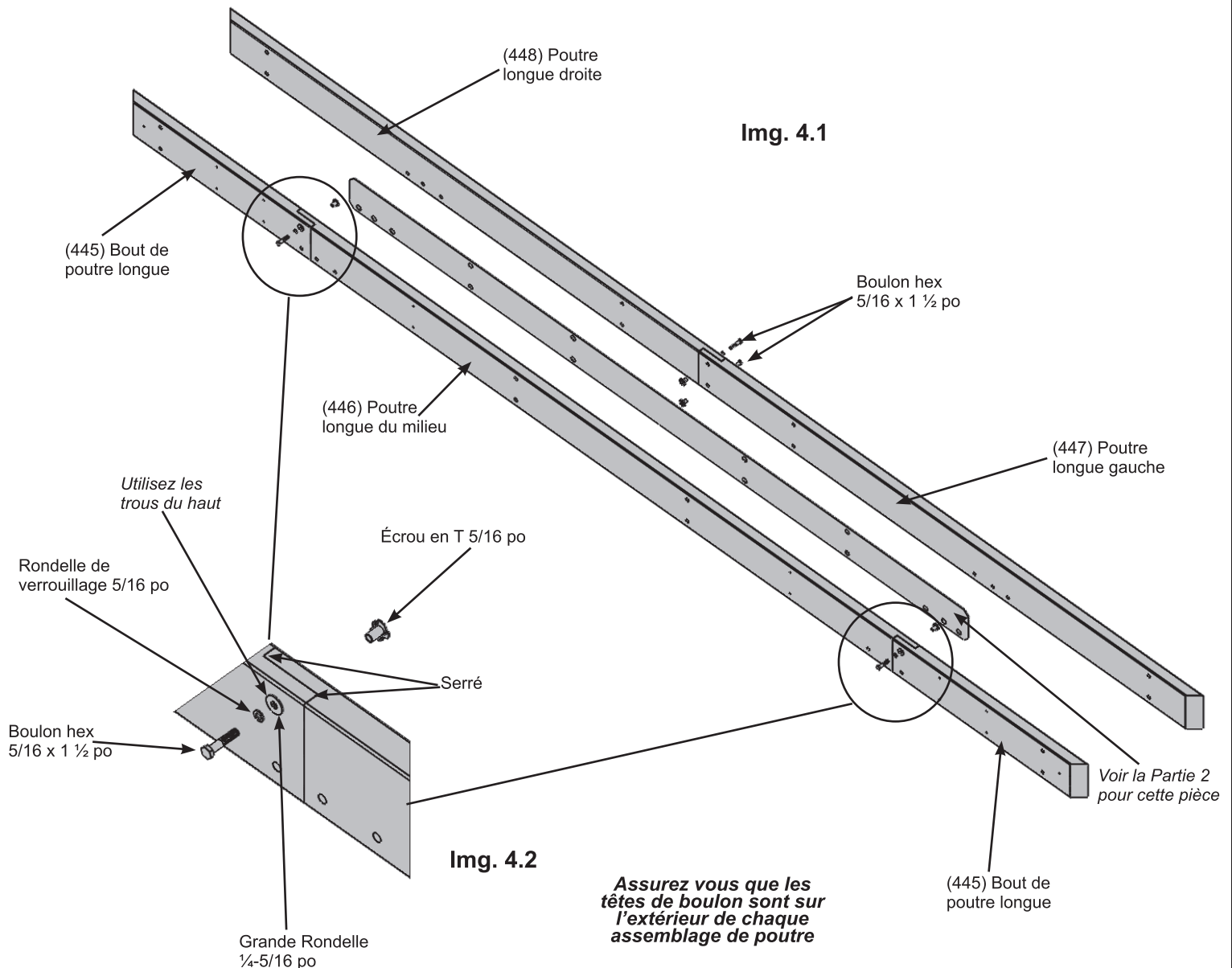
Étape 4 : Assemblage de poutre longue

Partie 1

A : Joignez une (447) poutre longue gauche à une (448) poutre longue droite avec deux boulons hex 5/16 x 1 ½ po (avec rondelle de verrouillage 5/16 po, grande rondelle ¼-5/16 po et écrou en T 5/16 po) tel que montré sur les img. 4.1 et 4.2.

B : Joignez un (445) bout de poutre longue à chaque bout d'une (446) poutre longue du milieu avec un boulon hex 5/16 x 1 ½ po (avec rondelle de verrouillage 5/16 po, grande rondelle ¼-5/16 po et écrou en T 5/16 po) dans les trous du milieu de chaque bout, tel que montré sur les img. 4.1 et 4.2.

C : Répétez les étapes A et B une autre fois pour créer deux assemblages de poutre longue G et D et deux assemblages de poutre longue de bout.



Pièces en bois

- 4 x (445) Bout de poutre longue
- 2 x (446) Poutre longue du milieu
- 2 x (447) Poutre longue gauche
- 2 x (448) Poutre longue droite

Quincaillerie

- 8 x Boulon hex 5/16 x 1 ½ po (rondelle de verrouillage 5/16 po, grande rondelle ¼-5/16 po, écrou en T 5/16 po)

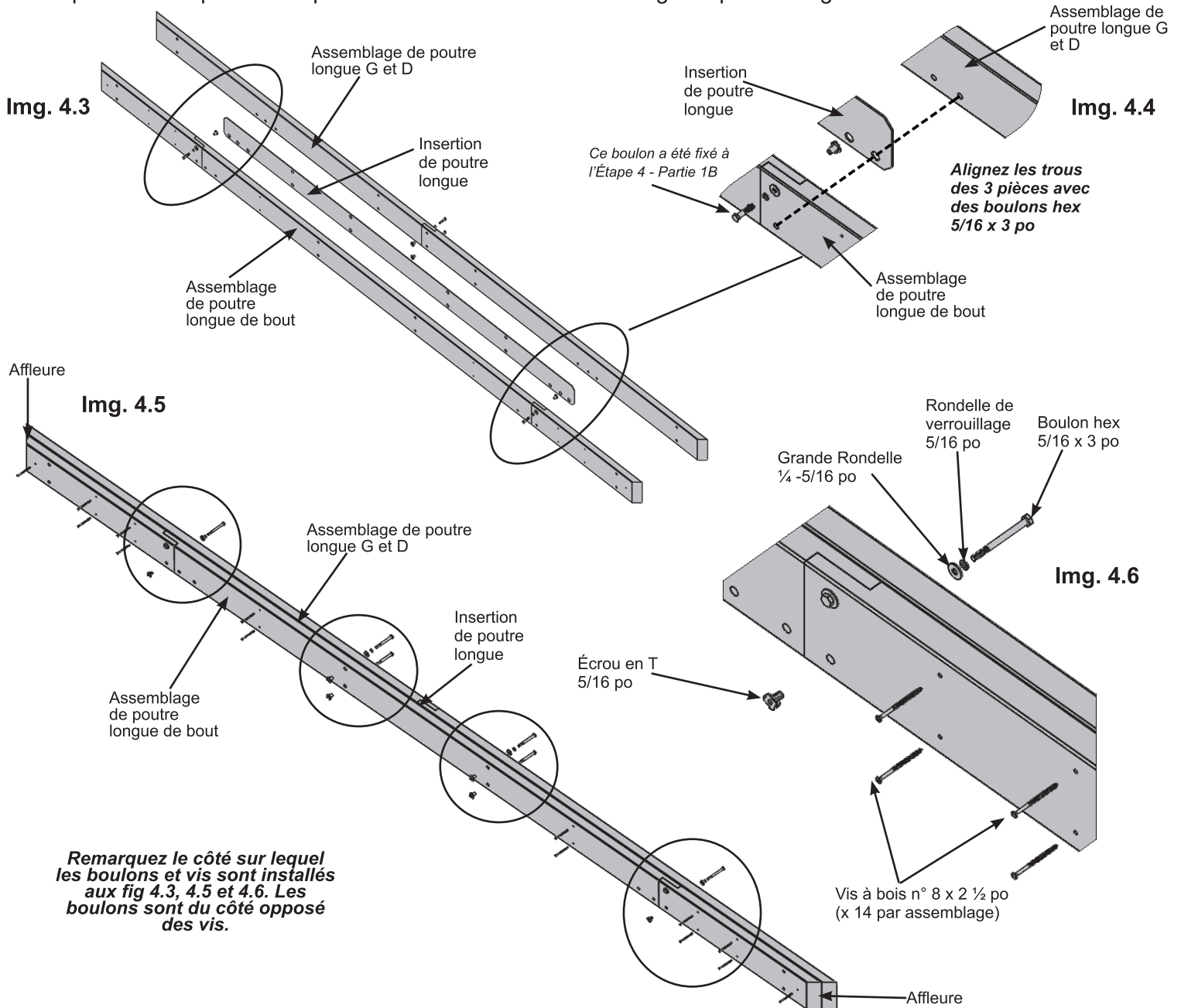
Étape 4 : Assemblage de poutre longue

Partie 2

D : Placez une insertion de poutre longue entre un assemblage de poutre longue G et D et un assemblage de poutre longue du bout pour qu'ils soient serrés ensemble et que le bout des assemblages s'affleurent. Alignez les trous de boulons et les avant-trous des vis à bois des deux assemblages de poutre et de l'insertion de poutre longue. (img. 4.3, 4.4 et 4.5)

E : Joignez les assemblages de poutre à l'insertion de poutre longue avec six boulons hex 5/16 x 3 po (avec rondelle de verrouillage 5/16 po, grande rondelle 1/4-5/16 po et écrou en T 5/16 po) et 14 vis à bois n° 8 x 2 1/2 po. (img. 4.5 et 4.6)

F : Répétez les étapes D et E pour créer un deuxième assemblage de poutre longue.



Composants

2 x Insertion de poutre longue

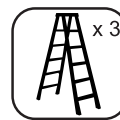
Quincaillerie

28 x Vis à bois n° 8 x 2 1/2 po

12 x Boulon hex 5/16 x 3 po (rondelle de verrouillage 5/16 po, grande rondelle 1/4-5/16 po, écrou en T 5/16 po)

Étape 5 : Assemblage et ancrage du cadre

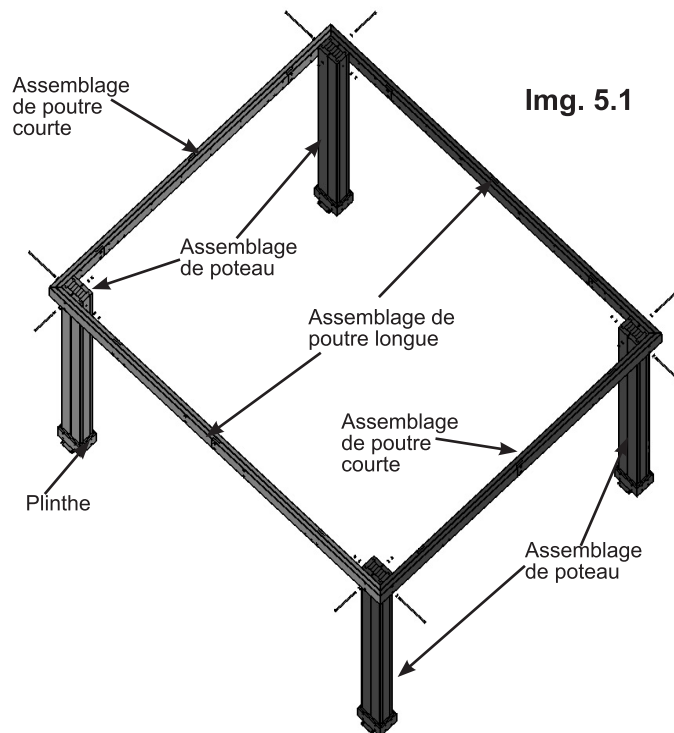
Partie 1



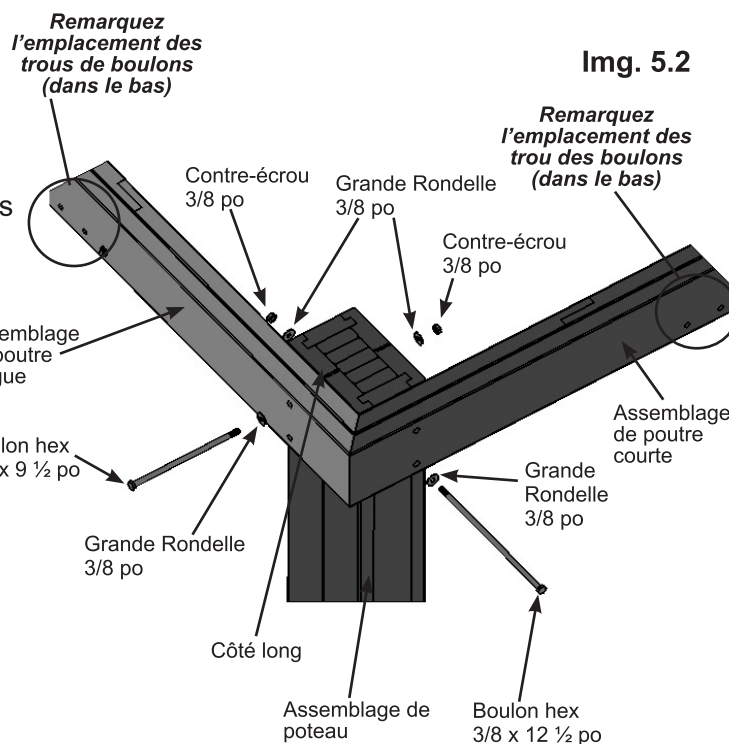
A : Déplacez vos assemblages de poteau à l'emplacement final. Assurez-vous que le sol est plat et de niveau avant de continuer l'assemblage.

B : Avec une personne à chaque poteau, levez deux assemblages de poteau. Une troisième personne place un assemblage de poutre longue contre l'extérieur de deux poteaux, pour qu'il affleure les hauts et les coins extérieurs. Remarquez que les trous de boulons de l'assemblage de poutre longue et du long côté de l'assemblage de poteau sont contre l'assemblage de poteau long. Une quatrième personne fixe la poutre au poteau avec un boulon hex 3/8 x 9 1/2 po (avec deux grande rondelles 3/8 po et un contre-écrou 3/8 po) par poteau. La distance de l'extérieur d'un poteau à l'extérieur du deuxième poteau doit être de 12 pi 10 3/8 po. (img. 5.1, 5.2 et 5.3)

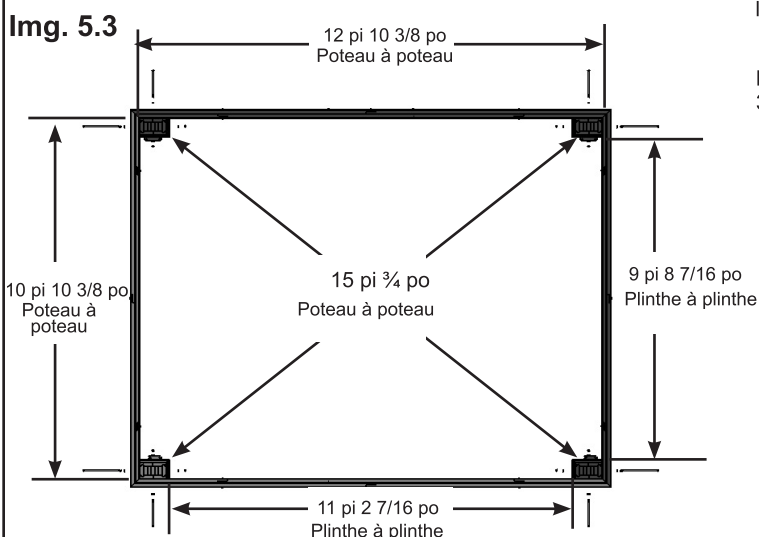
C : Placez un assemblage de poutre courte contre l'extérieur de deux poteaux, pour qu'il affleure les hauts et les coins extérieurs et qu'il soit serré contre l'assemblage de poutre longue. Remarquez que les trous de boulons de l'assemblage de poutre courte et du côté court de l'assemblage de poteau sont contre l'assemblage de poutre courte. Fixez la poutre au poteau avec un boulon hex 3/8 x 12 1/2 po (avec deux grandes rondelles 3/8 et un contre-écrou 3/8 po) par poteau. La distance de l'extérieur d'un poteau à l'extérieur du deuxième poteau doit être de 10 pi 10 3/8 po. Continuez jusqu'à ce que les quatre assemblages de poutre soient fixés et que les coins soient serrés les uns contre les autres. (img. 5.1 et 5.2) Consultez l'img. 5.3 pour l'emplacement exact des poteaux.



Img. 5.1



Img. 5.2



Img. 5.3

Quincaillerie

- 4 x Boulon hex 3/8 x 9 1/2 po (grande rondelle 3/8 po x 2, contre-écrou 3/8 po)
- 4 x Boulon hex 3/8 x 12 1/2 po (grande rondelle 3/8 po x 2, contre-écrou 3/8 po)

Étape 5 : Assemblage et ancrage du cadre - Partie 2

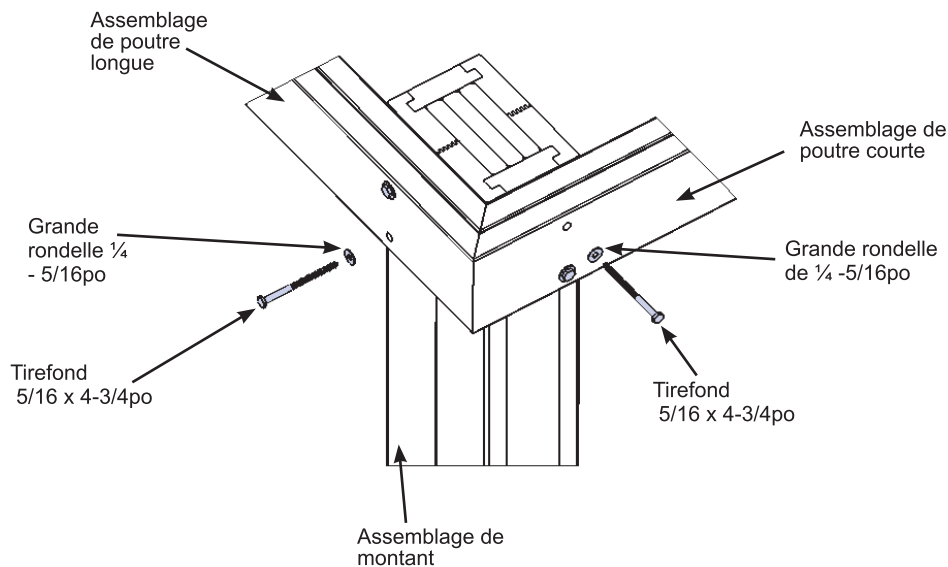


D: Assurez-vous que chaque coin est d'équerre et de niveau puis fixez les assemblages de poutre aux assemblages de montant à l'aide de deux tirefond 5/16 x 4-3/4po (avec grande rondelle 1/4 - 5/16po) par coin. (img. 5.4)

E: L'ancrage à utiliser pour fixer la pergola dépend de la surface sur laquelle vous placerez la pergola. Veuillez vous référer aux pages 6 et 7 pour les exemples d'installation.

Toute quincaillerie ou matériel additionnel pour le montage doivent être achetés à l'avance.

Img. 5.4



Quincaillerie

8 x Tirefond 5/16 x 4-3/4po (grande rondelle de 1/4 - 5/16po)

Étape 6 : Fixation des goussets et équerres de toit



Note : Les extrémités biseautées de chaque gousset devraient toujours faire face au bois auquel elles sont fixées.

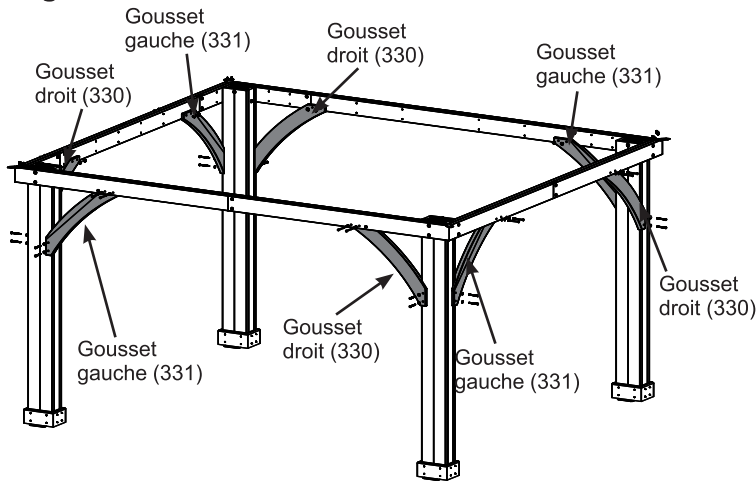
A: Assurez-vous que l'assemblage est toujours d'équerre et de niveau, puis, face à un assemblage de poutre, placez un Gousset droit (330) sur le côté droit de façon à ce que le haut entre bien sur l'assemblage de poutre et que le bas entre bien dans l'assemblage de montant. Fixez le gousset à l'assemblage de poutre à l'aide de deux boulons hex 5/16 x 3-3/4po (avec rondelle de blocage de 5/16po, grande rondelle 1/4 -5/16po et écrou en T de 5/16po). Pré-percez avec une mèche de 1/8 po, puis fixez le gousset à l'assemblage de montant avec deux tirefonds 5/16 x 3 po (avec grande rondelle 1/4 - 5/16po). (img. 6.1, 6.2 et 6.3)

B: Répétez l'étape A sur le côté gauche avec un (331) gousset gauche. (img. 6.1, 6.2 et 6.3)

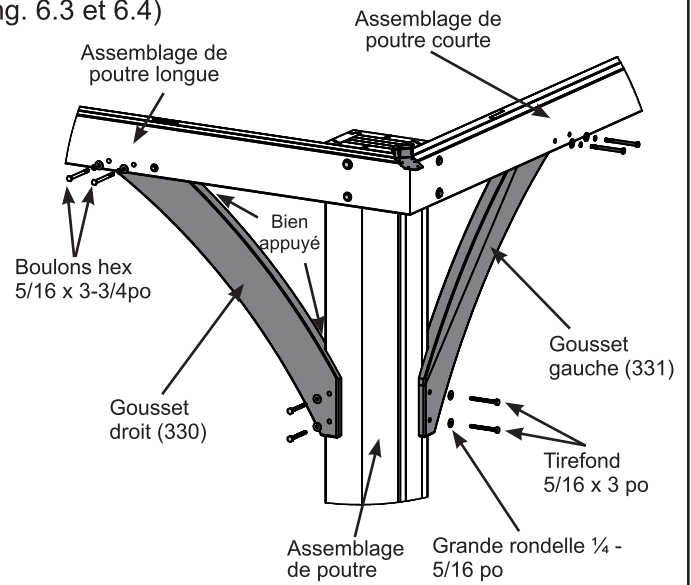
C: Répétez l'étape A et B pour chaque assemblage poutre/montant. (img. 6.1, 6.2 et 6.3)

D: À chaque coin, bien appuyée contre les bordures externes des assemblages de poutre reliés, posez une équerre toit/montant à l'aide de deux vis à tête bombée #10 x 1-1/4po. (img. 6.3 et 6.4)

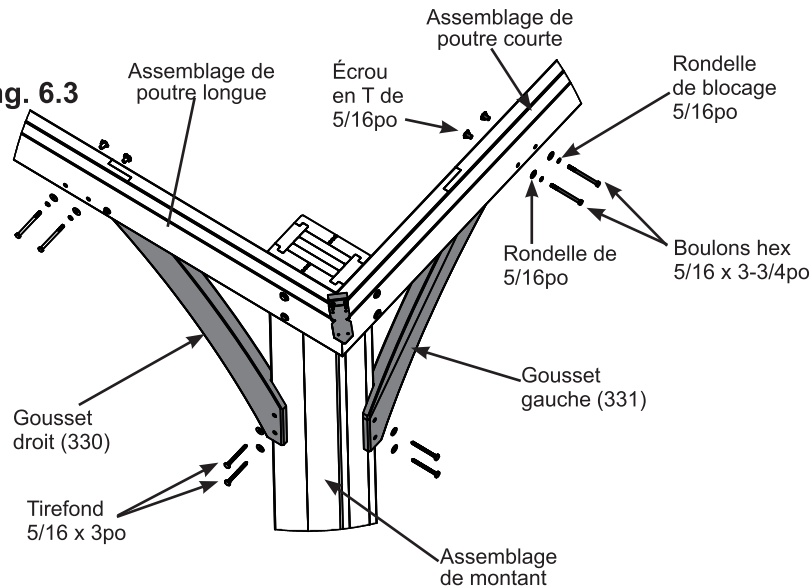
Img. 6.1



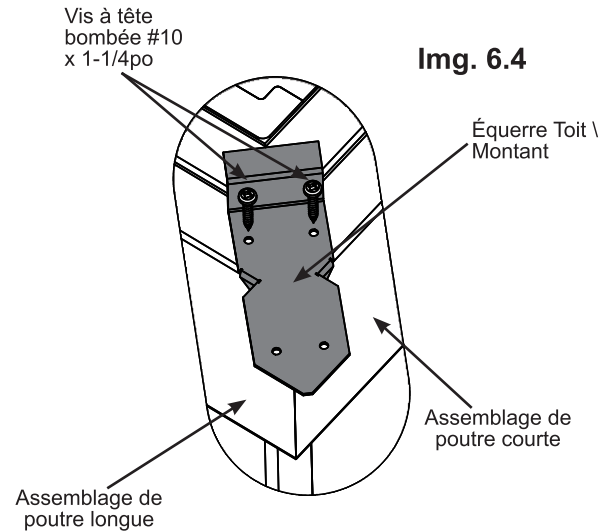
Img. 6.2



Img. 6.3



Img. 6.4



Pièce de bois

- 4 x (330) Gousset droit
- 4 x (331) Gousset gauche

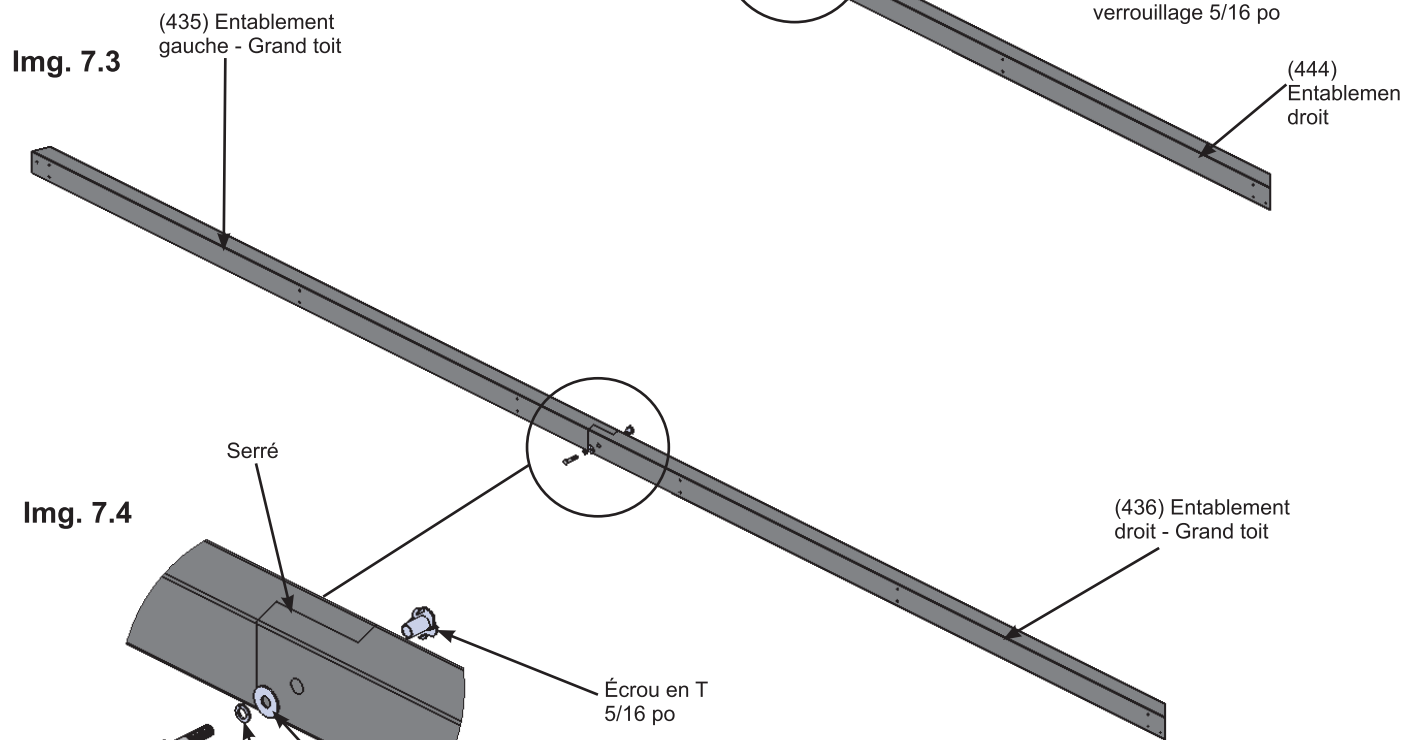
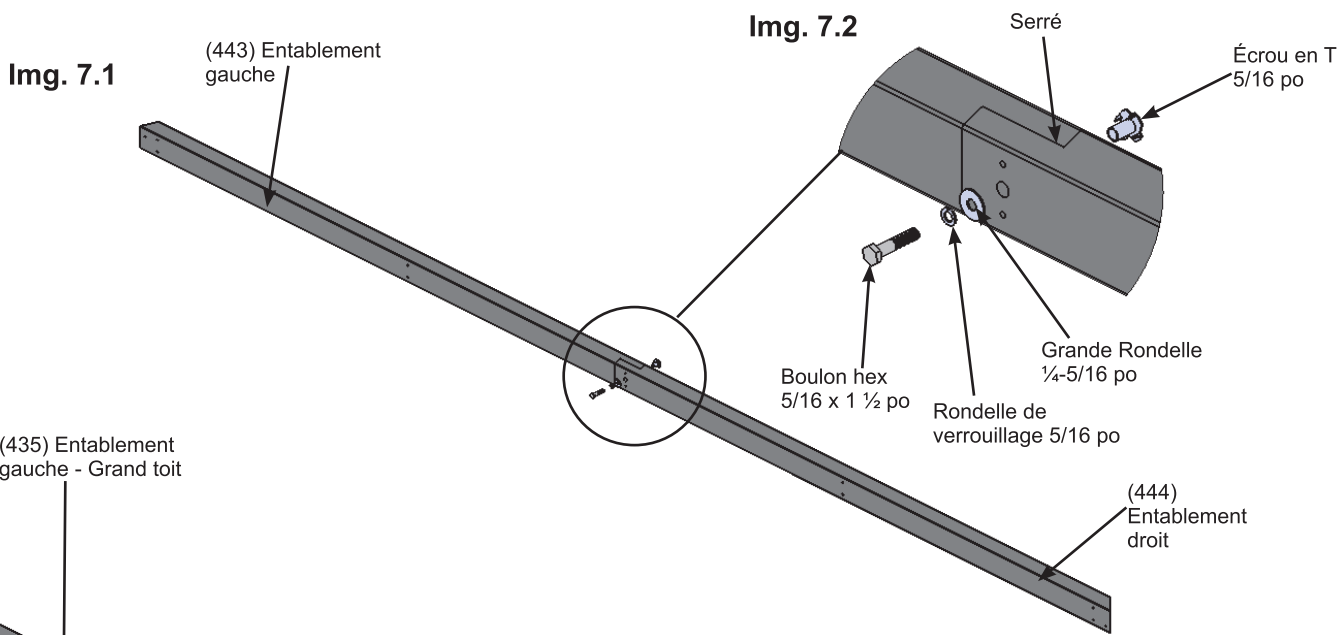
Quincaillerie

- 16 x Tirefond 5/16 x 3po (grande rondelle 1/4 -5/16po)
- 16 x Boulons hex 5/16 x 3-3/4po (rondelle de blocage 5/16po, grande rondelle 1/4 - 5/16po & écrou en T 5/16po)
- 8 x Vis à tête bombée #10 x 1-1/4po
- 4 x Équerre toit/montant

Étape 7 : Assemblage de poutre d'entablement

A : Joignez un (443) entablement gauche à un (444) entablement droit avec un boulon hex 5/16 x 1 ½ po (avec rondelle de verrouillage 5/16 po, grande rondelle ¼-5/16 po et écrou en T 5/16 po) tel que montré sur les img. 7.1 et 7.2. Répétez pour créer un deuxième assemblage de poutre d'entablement.

B : Joignez un (435) entablement gauche - Grand toit à un (436) entablement droit - Grand toit avec un boulon hex 5/16 x 1 ½ po (avec rondelle de verrouillage 5/16 po, grande rondelle ¼-5/16 po et écrou en T) tel que montré sur les img. 7.3 et 7.4. Répétez pour créer un deuxième assemblage de grande poutre d'entablement.



Pièces en bois

- 2 x (443) Entablement gauche
- 2 x (444) Entablement droit
- 2 x (435) Entablement gauche - Grand toit
- 2 x (436) Entablement droit - Grand toit

Quincaillerie

- 4 x Boulon hex 5/16 x 1 ½ po (rondelle de verrouillage 5/16 po, grande rondelle ¼-5/16 po, écrou en T 5/16 po)

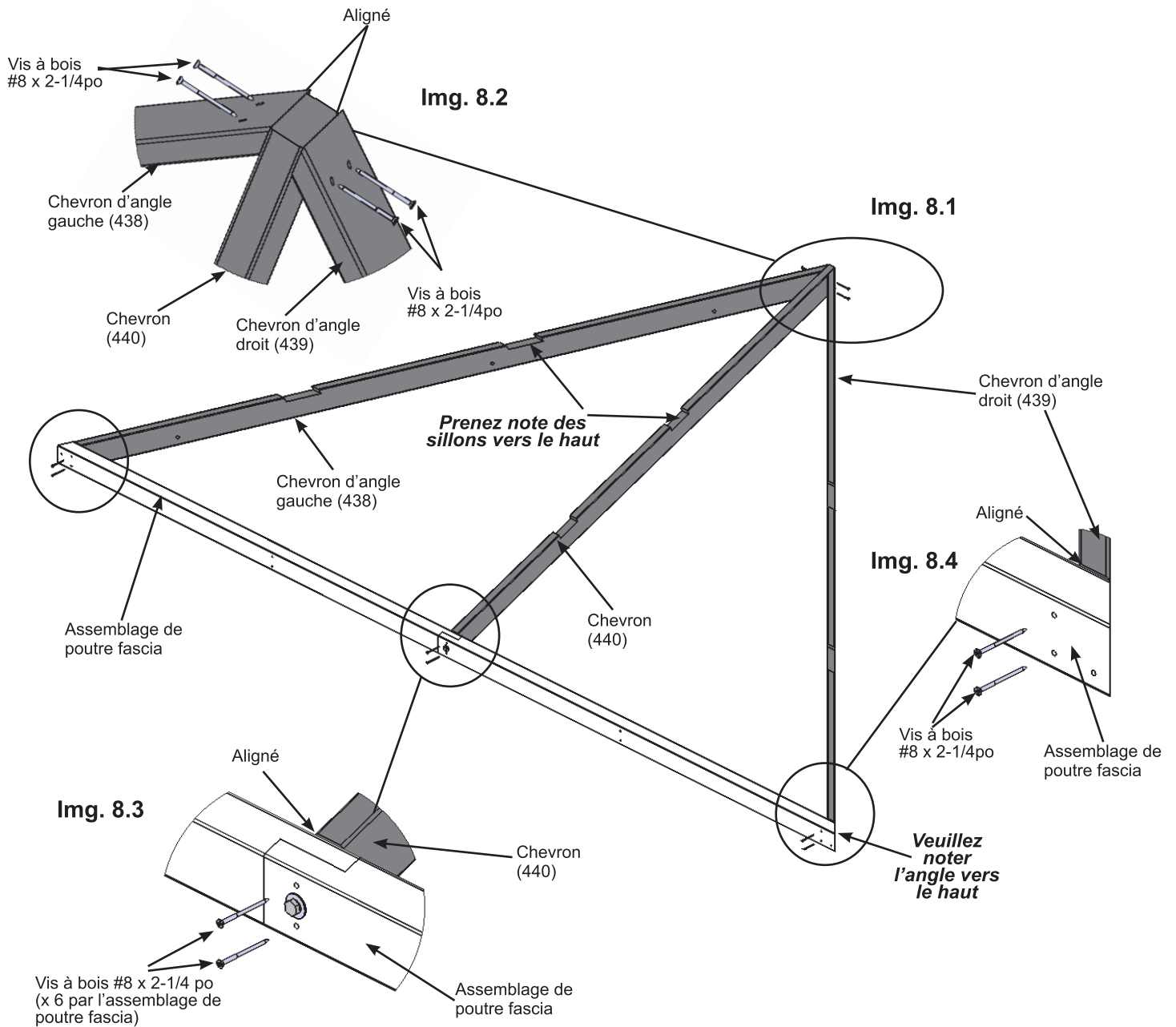
Étape 8 : Assemblage de chevron du petit toit

Partie 1

A: Sur chaque côté d'un Chevron (440), placez un chevron d'angle gauche (438) et un chevron d'angle droit (439) de façon à ce que les parties supérieures et les bordures soient alignés, et posez ensuite à l'aide de deux Vis à bois #8 x 2-1/4po par côté. (Img. 8.1 et 8.2)

B: Placez l'assemblage de poutre fascia de l'étape 7A au bas du chevron d'angle gauche (438), chevron d'angle droit (439) et Chevron (440), de façon à ce que les côtés soient alignés et fixez-le à l'aide de deux Vis à bois #8 x 2-1/4po à chaque extrémité et deux au milieu. (img. 8.1, 8.3 et 8.4)

C: Répétez les étapes A et B pour créer un deuxième assemblage du chevron de petit toit.



Pièce de bois

- 2 x (440) Chevron
- 2 x (438) Chevron d'angle gauche
- 2 x (439) Chevron d'angle droit

Quincaillerie

- 20 x Vis à bois #8 x 2-1/4 po

Étape 8 : Assemblage de chevron du petit toit

Partie 2

D: Placez une Latte courte (337) dans les encoches du chevron d'angle gauche (438), chevron d'angle droit (439) et Chevron (440), de façon à ce que les extrémités ne surplombent pas au-dessus des bordures extérieures des planches extérieures, puis fixez à l'aide de six Vis à bois #8 x 1-1/2 po. (img. 8.5)

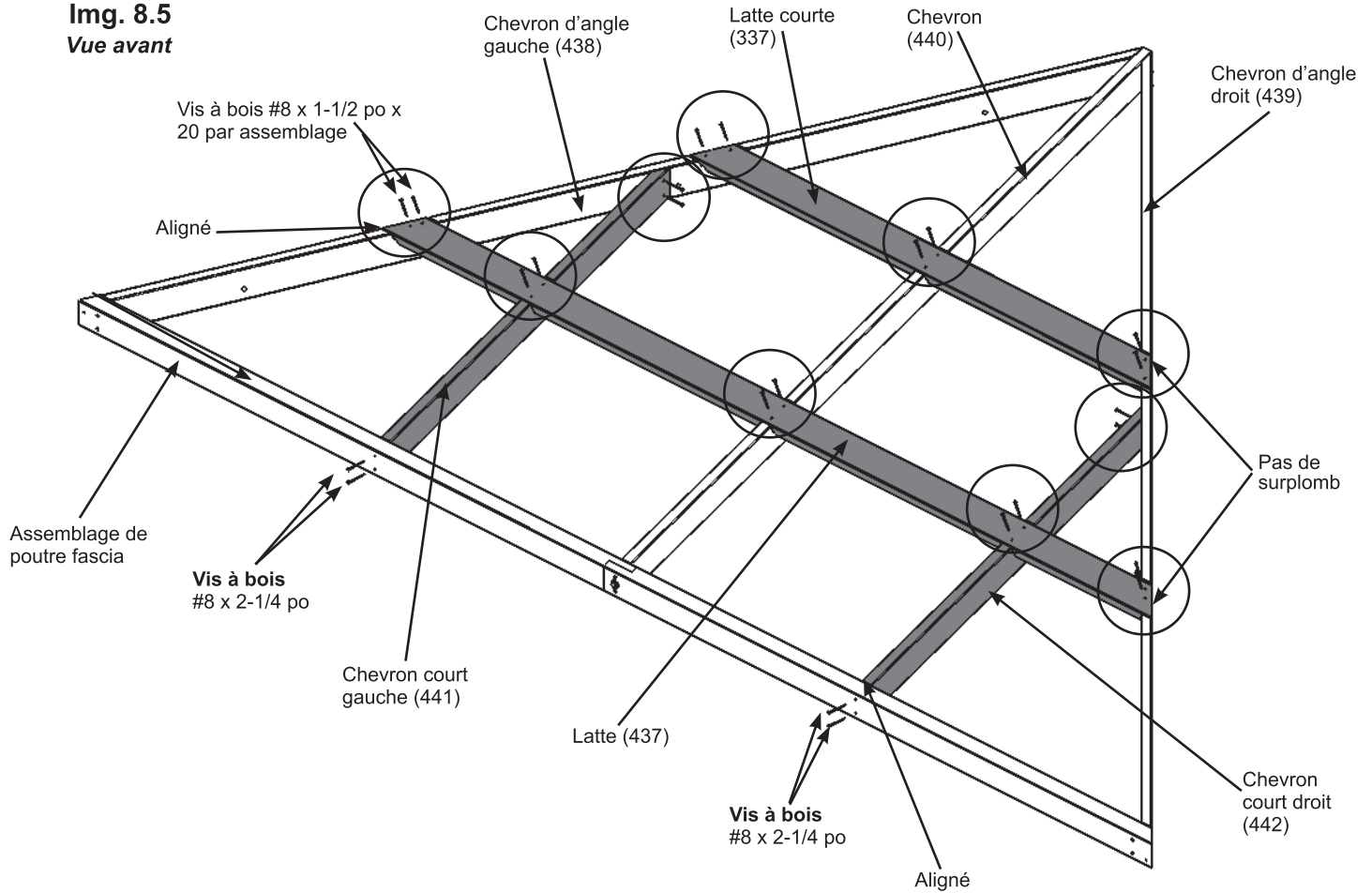
E: Placez une Latte (437) dans les encoches du chevron d'angle gauche (438), chevron d'angle droit (439) et Chevron (440) de façon à ce que les extrémités ne surplombent pas au-dessus des bordures extérieures des planches extérieures. Ne pas fixer tout de suite. (img. 8.5)

F: Placez un Chevron court droit (442) et un Chevron court gauche (441) dans les encoches de la Latte (437) et fixez tel qu'illustré à l'image 8.5 à l'aide de quatre Vis à bois #8 x 1-1/2 po et deux Vis à bois #8 x 2-1/4 po par planche.

G: Fixez la Latte (437) au chevron d'angle gauche (438), chevron d'angle droit (439) et au Chevron (440) à l'aide de six Vis à bois #8 x 1-1/2 po. (img. 8.5)

H: Complétez les étapes D, E, F et G pour les deux assemblages de chevron du petit toit.

Img. 8.5
Vue avant



Pièce de bois

- 2 x (337) Latte courte
- 2 x (437) Latte
- 2 x (442) Chevron court droit
- 2 x (441) Chevron court gauche

Quincaillerie

- 40 x Vis à bois #8 x 1-1/2po
- 8 x Vis à bois #8 x 2-1/4po

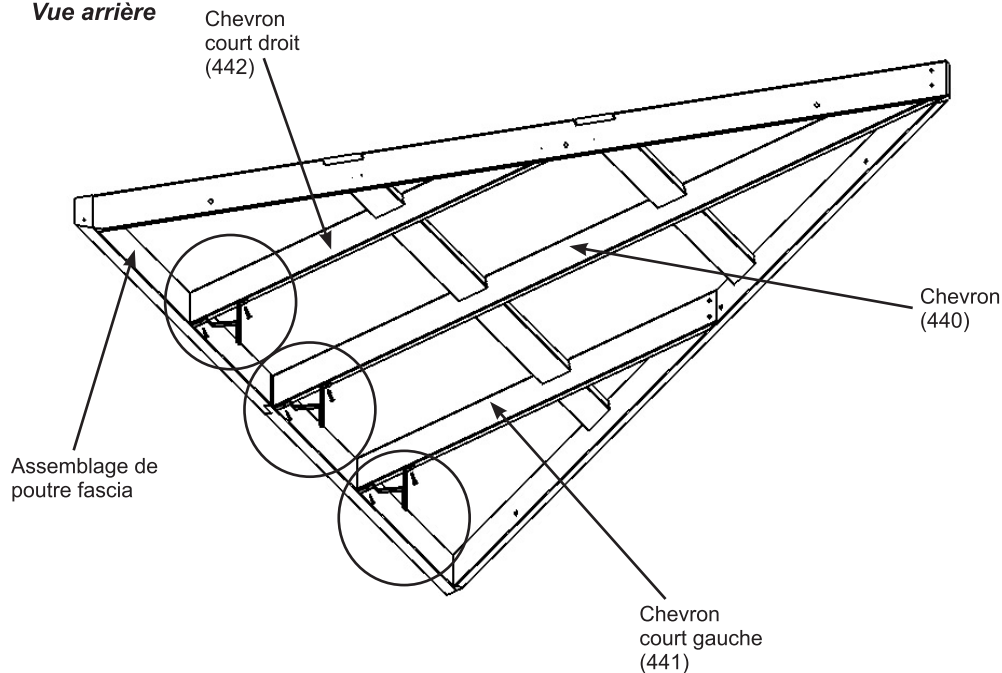
Étape 9 : Fixation des équerres Toit/Poutre

- Assemblage de chevron du petit toit

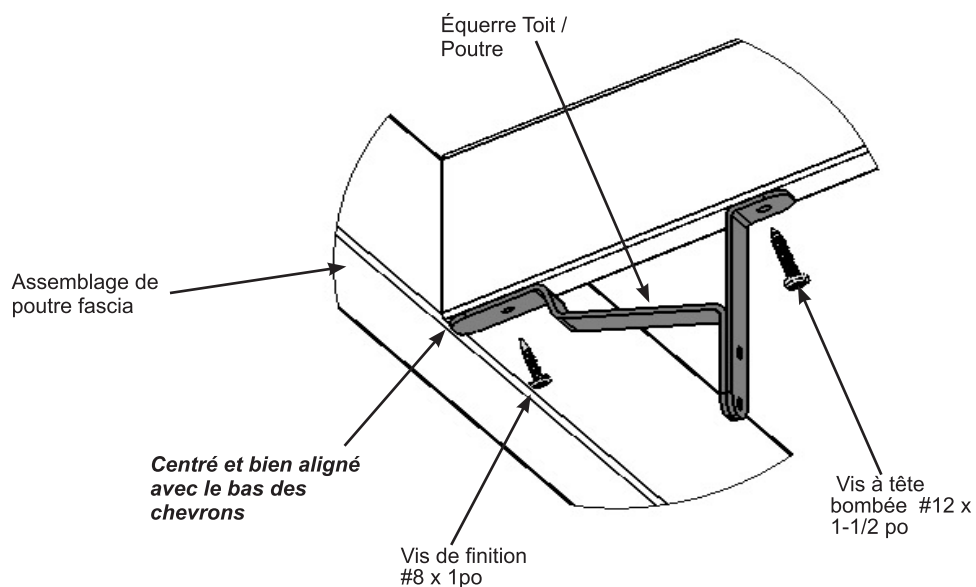
A: Sur l'arrière d'un assemblage de chevron du petit toit, centrée et bien alignée au bas du Chevron court droit (442), du Chevron court gauche (441) et du Chevron (440), posez une équerre Toit/Poutre par planche à l'aide d'une Vis à tête bombée #8 x 1po dans l'orifice du bas et d'une Vis à tête bombée #12 x 1-1/2 po dans l'orifice du haut par équerre. Un des assemblages de chevron du petit toit ne possèdera pas d'équerre. (img. 9.1 et 9.2)

Img. 9.1

Vue arrière



Img. 9.2



Quincaillerie

3 x Vis de finition #8 x 1 po

3 x Vis à tête bombée #12 x 1-1/2 po

3 x Équerre Toit / Poutre

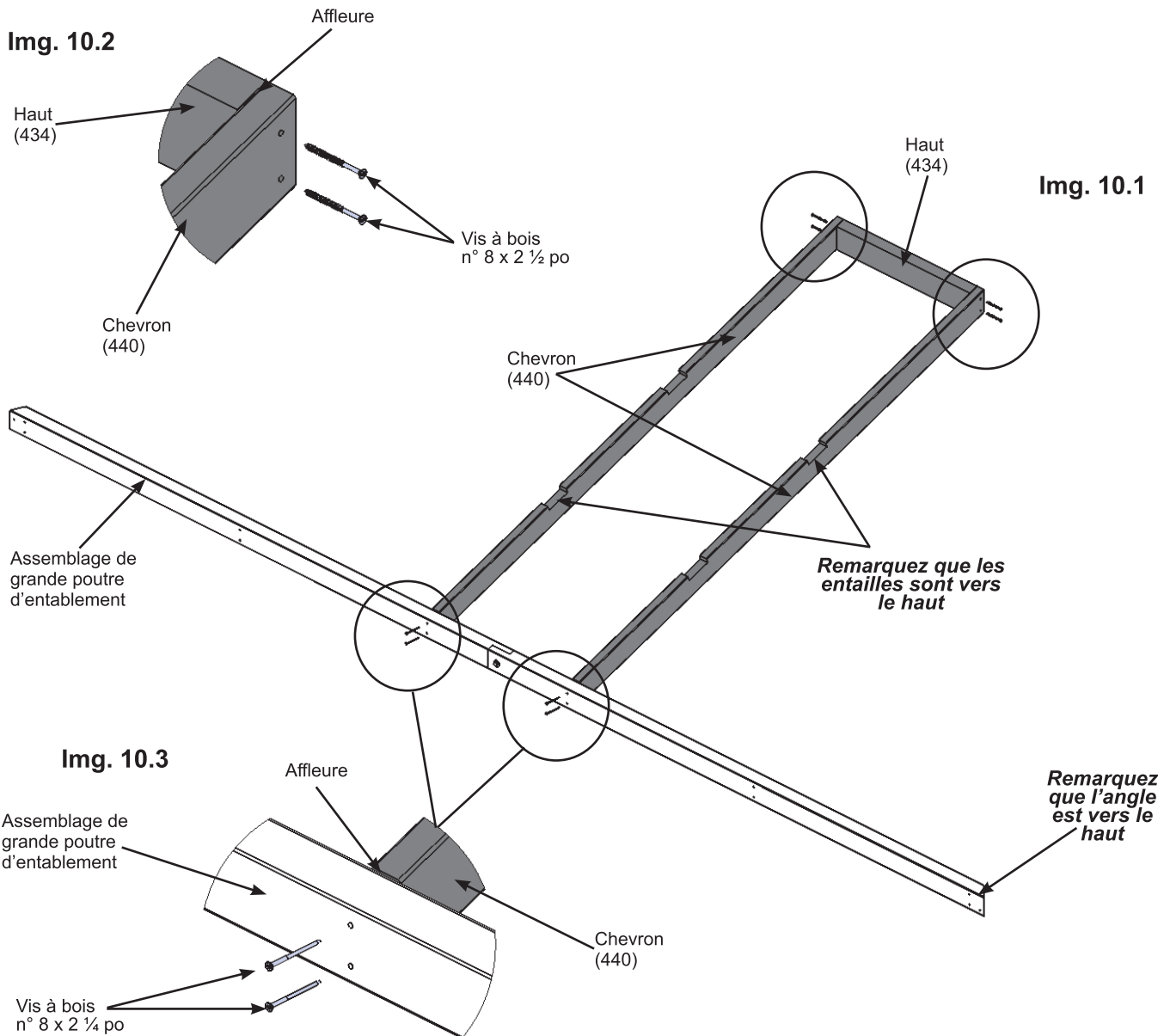
Étape 10 : Assemblage de chevron du grand toit

Partie 1

A : De chaque côté d'un Haut (434), placez un chevron (440) pour que les hauts et les bords s'affleurent, puis fixez-les avec deux vis à bois n° 8 x 2 ½ po par côté. (Img. 10.1 et 10.2)

B : Placez l'assemblage de grande poutre d'entablement de l'Étape 7B dans le bas des chevrons (440) pour que les côtés s'affleurent et que les trous soient centrés sur les chevrons (440), puis fixez-le avec deux vis à bois n° 8 x 2 ¼ po par chevron (440). (img. 10.1 et 10.3)

C : Répétez les étapes A et B pour créer un deuxième assemblage de chevron du grand toit.



Pièces en bois

- 4 x (440) Chevron
- 2 x (434) Haut

Quincaillerie

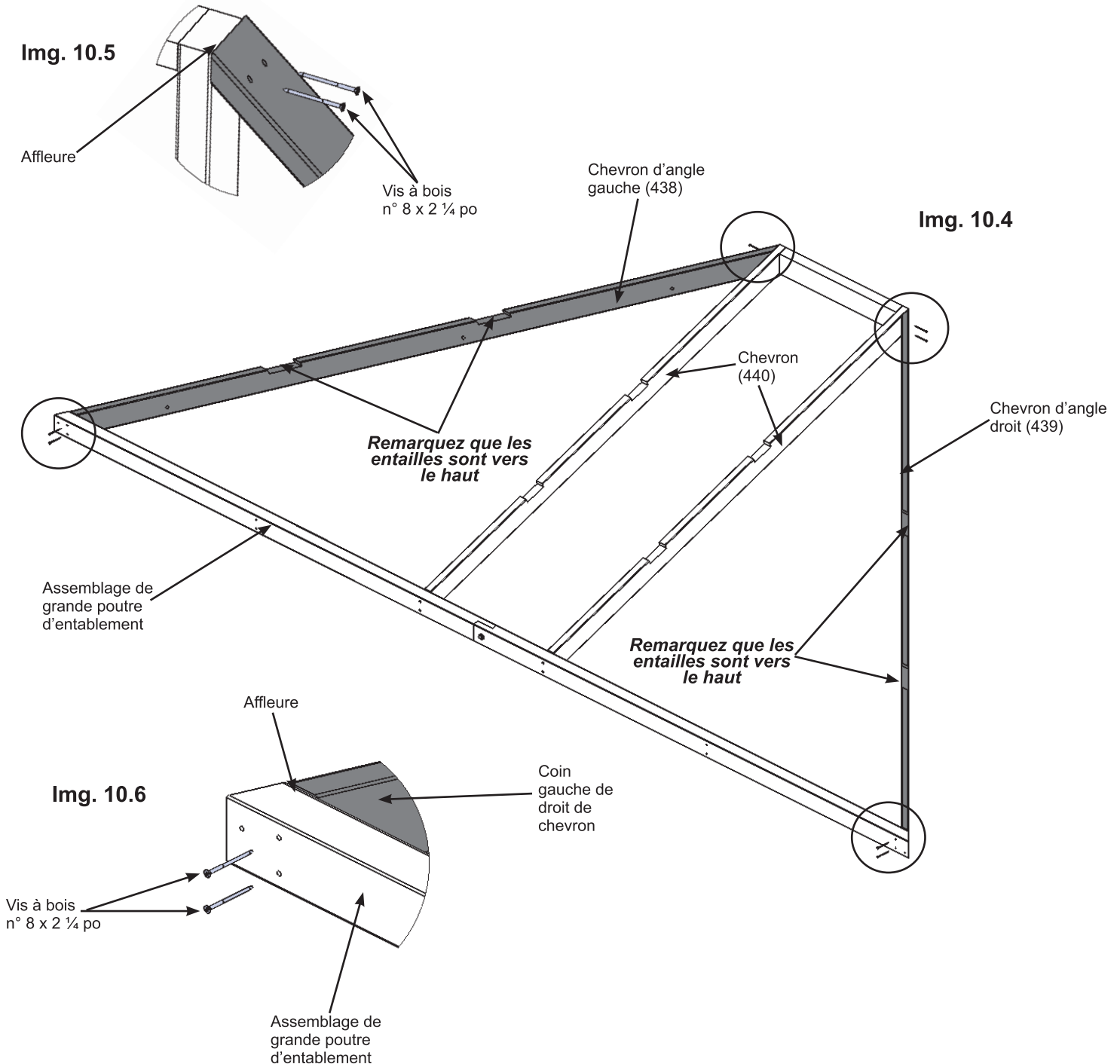
- 8 x Vis à bois n° 8 x 2 ¼ po
- 8 x Vis à bois n° 8 x 2 ½ po

Étape 10 : Assemblage de chevron du grand toit

Partie 2

D : À côté de chaque chevron (440), placez un chevron d'angle gauche (438) et un chevron d'angle droit (439) pour que les hauts et que les bords s'affleurent et que les bords du bas affleurent l'assemblage de grande poutre d'entablement, puis fixez-les avec deux vis à bois n° 8 x 2 ¼ po dans le haut et dans le bas des chevrons, de chaque côté. (Img. 10.4, 10.5 et 10.6)

E : Répétez l'Étape D pour le deuxième assemblage de chevron du grand toit.



Pièces en bois

- 2 x (438) Chevron d'angle gauche
- 2 x (439) Chevron d'angle droit

Quincaillerie

- 16 x Vis à bois n° 8 x 2 ¼ po

Étape 10 : Assemblage de chevron du grand toit

Partie 3

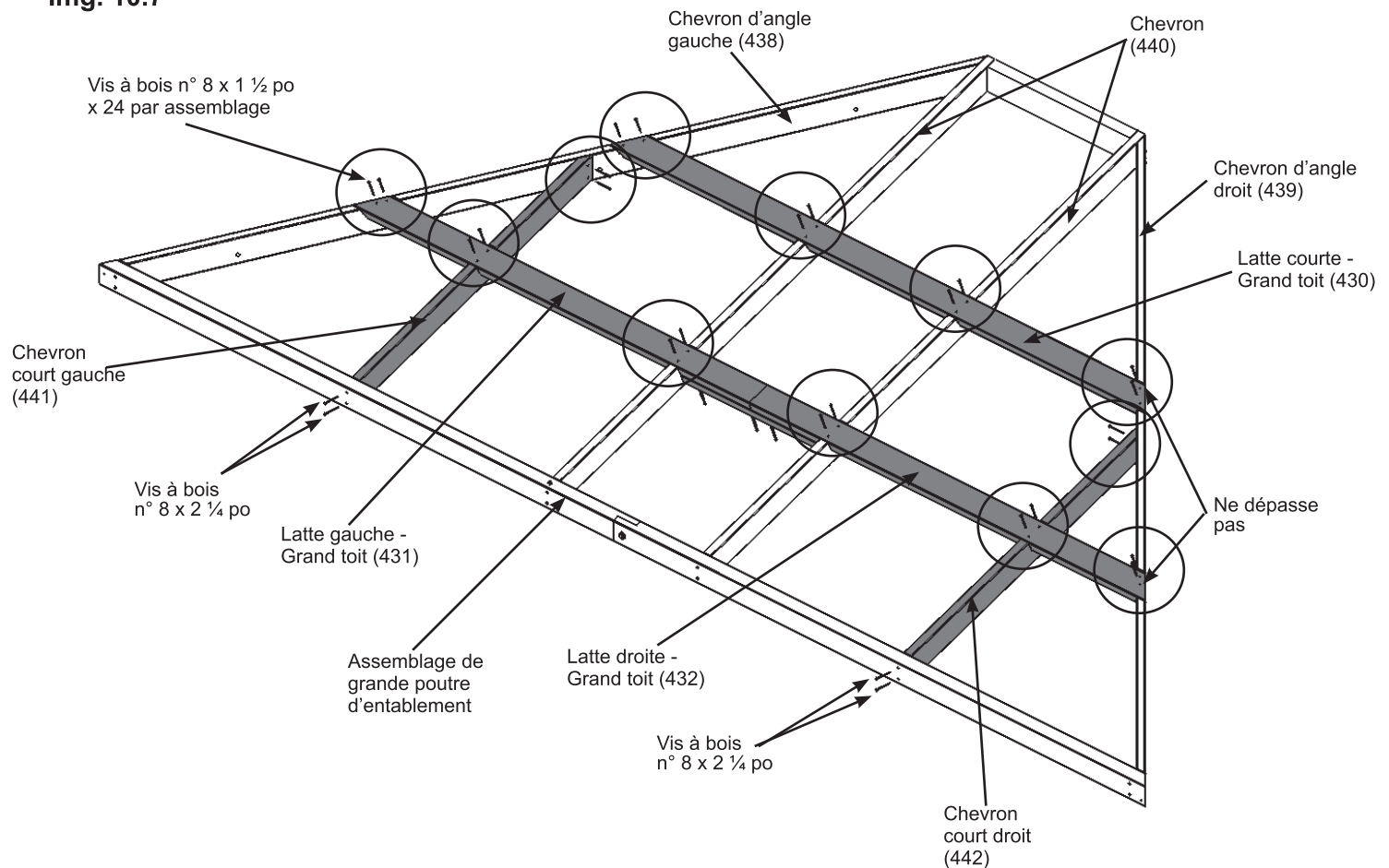
F : Placez une latte courte - Grand toit (430) dans les entailles du chevron d'angle gauche (438), du chevron d'angle droit (439) et des deux chevrons (440) pour que les bouts ne dépassent pas des bords extérieurs des planches extérieures, puis fixez-la avec huit vis à bois n° 8 x 1 ½ po. (img. 10.7)

G : Placez une latte gauche - Grand toit (431) dans les entailles du chevron d'angle gauche (438) et d'un chevrons (440) et une latte droite - Grand toit (432) dans les entailles du chevron d'angle droit (439) et l'autre chevron (440) pour que les bouts ne dépassent pas des bords extérieurs des planches extérieures. Ne les fixez pas maintenant. (img. 10.7)

H : Placez un chevron court droit (442) dans les entailles de la latte droite - Grand toit (432) et un chevron court gauche (441) dans les entailles de la latte gauche - Grand toit (431), puis fixez-les au chevron d'angle gauche (438) et au chevron d'angle droit (439) avec deux vis à bois n° 8 x 1 ½ po par planche et à l'assemblage de grande poutre d'entablement avec deux vis à bois n° 8 x 2 ¼ po par planche.

I : Fixez la latte gauche - Grand toit (431) et la latte droite - Grand toit (432) au chevron d'angle gauche (438), au chevron d'angle droit (439) et aux chevrons (440) avec six vis à bois n° 8 x 1 ½ po par planche. (img. 10.7)

Img. 10.7



Pièces en bois

- 2 x (430) Latte courte - Grand toit
- 2 x (431) Latte gauche - Grand toit
- 2 x (432) Latte droite - Grand toit
- 2 x (442) Chevron court droit
- 2 x (441) Chevron court gauche

Quincaillerie

- 48 x Vis à bois n° 8 x 1 ½ po
- 8 x Vis à bois n° 8 x 2 ¼ po

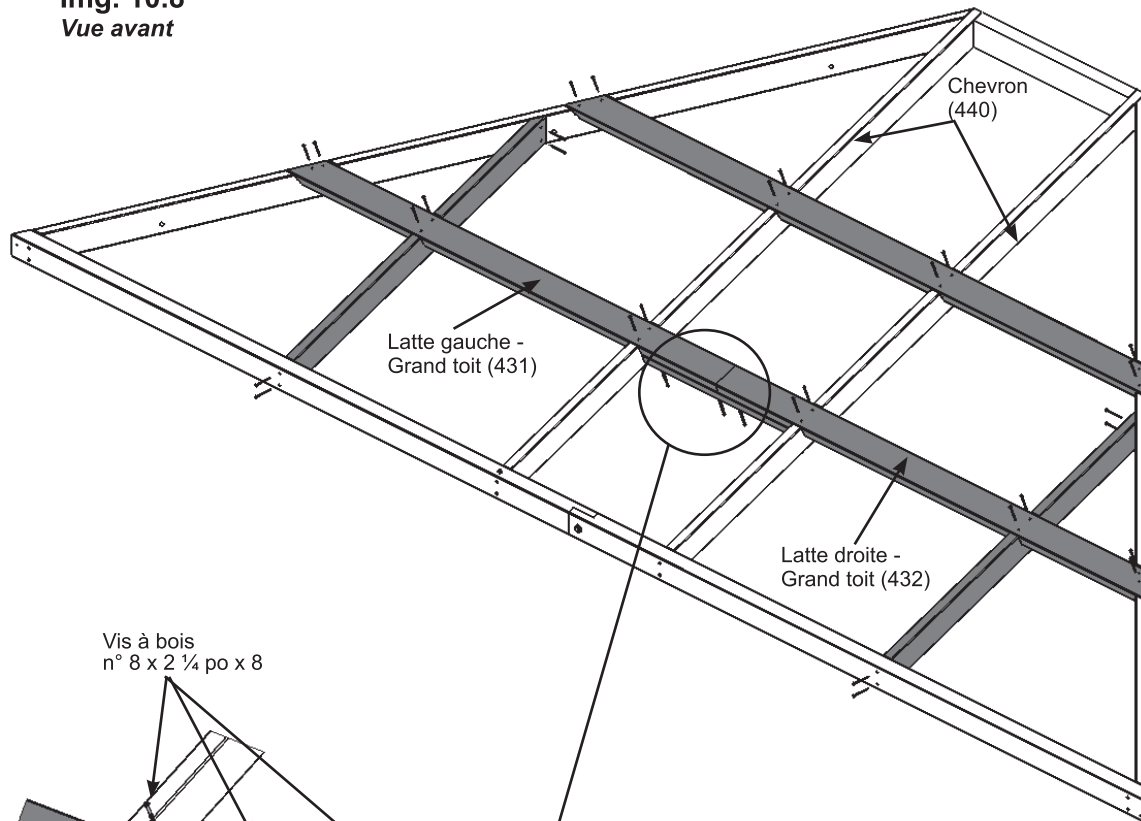
Étape 10 : Assemblage de chevron du grand toit

Partie 4

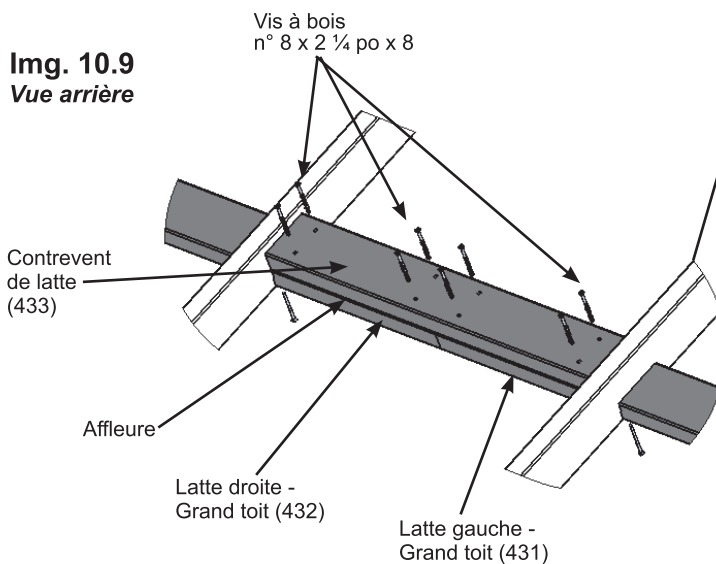
J : Retournez l'assemblage de chevron du grand toit, puis fixez un contrevent de latte (433) à la latte gauche - Grand toit (431) et à la latte droite - Grand toit (432) avec huit vis à bois n° 8 x 2 ¼ po. Les bords s'affleurent. (img. 10.8 et 10.9)

K : Répétez les étapes F à J pour les deux assemblages de chevron du grand toit.

Img. 10.8
Vue avant



Img. 10.9
Vue arrière



Pièces en bois

2 x (433) Contrevent de latte

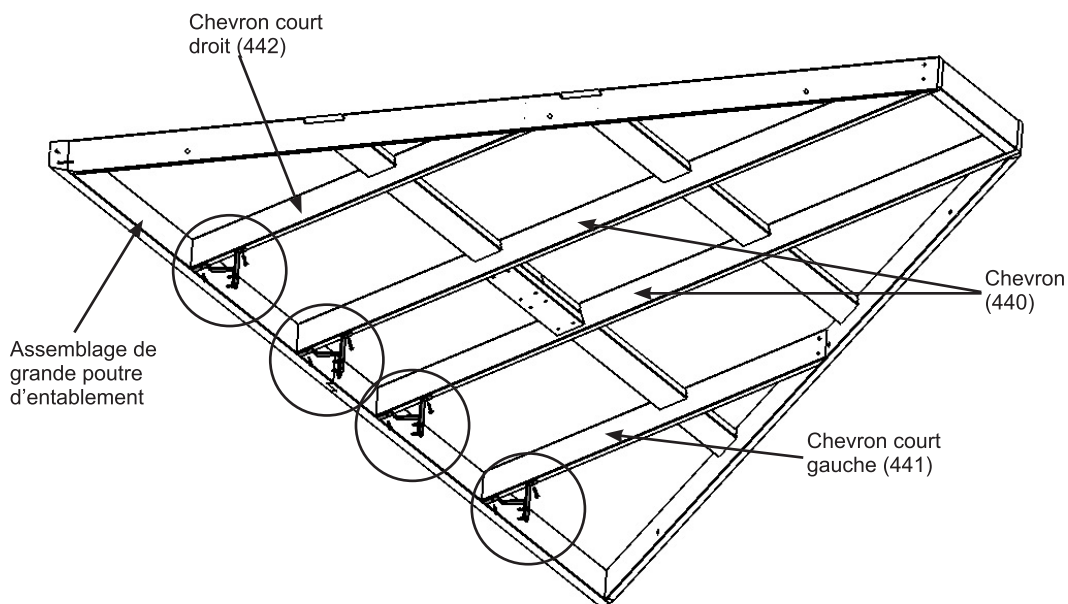
Quincaillerie

16 x Vis à bois n° 8 x 2 ¼ po

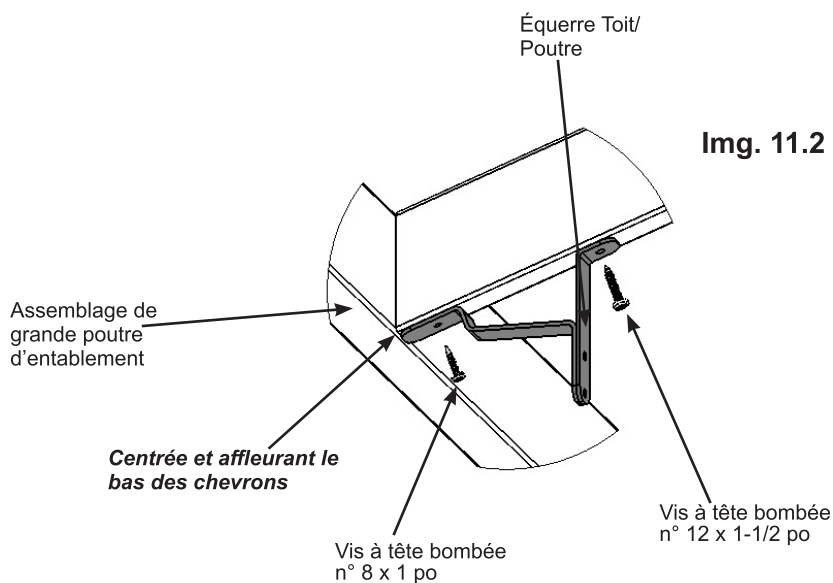
Étape 11 : Fixation des équerres Toit/Poutre - Assemblages de chevron du grand toit

A : À l'arrière des deux assemblages de chevron du grand toit et affleurant le bas du chevron court droit (442), du chevron court gauche (441) et des deux chevrons (440), fixez une équerre Toit/Poutre par planche, avec une vis à tête bombée n° 8 x 1 po dans le trou du bas et une vis à tête bombée n° 12 x 1-1/2 po dans le trou du haut de chaque équerre. (img. 11.1 et 11.2)

Img. 11.1
Vue arrière



Img. 11.2



Quincaillerie

8 x Vis à tête bombée n° 8 x 1 po

8 x Vis à tête bombée n° 12 x 1-1/2 po

8 x Équerre Toit/Poutre



INSTALLATION DU MATÉRIEL DE TOITURE

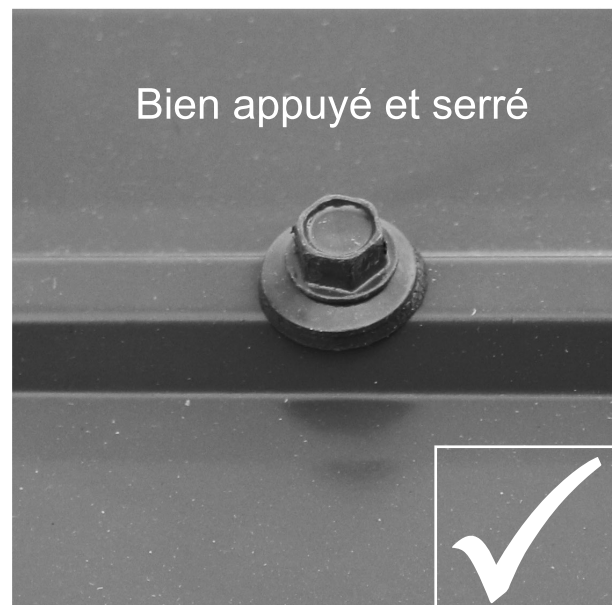
ATTENTION!

Le matériel de toiture peut posséder des bordures coupantes! Portez des gants!

MANIPULEZ AVEC SOINE!

Placez le matériel de toiture sur une surface non-abrasive avant l'assemblage, car il pourrait aisément plier, se bosseler ou s'égratigner.

**AVERTISSEMENT – NE PAS TROP SERRER LES VIS DE TOITURE!
Trop serrer les vis écrasera le matériel de toiture.**



Les vis à toiture peuvent aisément écraser les panneaux de toit et les bordures de toit lors de l'utilisation d'une perceuse électrique. Nous recommandons de serrer à la main les vis de toiture de façon à ce qu'elles soient bien appuyées et serrées contre le matériel de toiture.

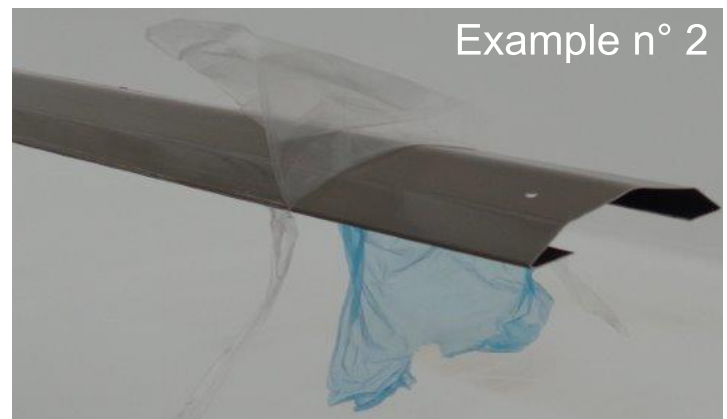
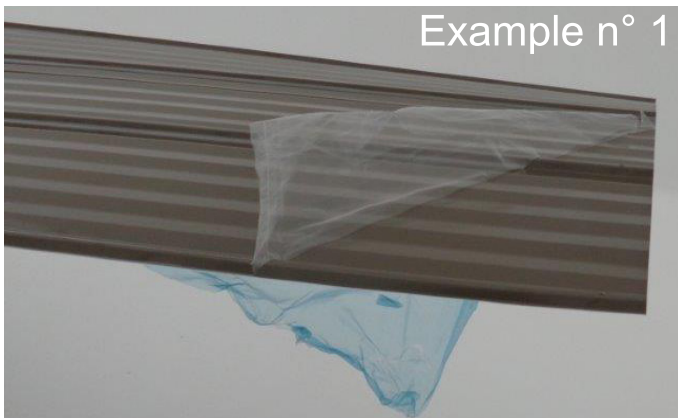


INSTALLATION DU MATÉRIEL DE TOITURE

ATTENTION!

Le matériel de toiture peut posséder des bordures coupantes! Portez des gants!

ASSUREZ-VOUS D'ENLEVER TOUTES LES PROTECTIONS PLASTIQUES DE CHAQUE CÔTÉ DES PANNEAUX EN ALUMINIUM ET BORDURES JUSTE AVANT D'INSTALLER CHAQUE PIÈCE. (Un côté est transparent et l'autre est bleu, les deux doivent être retirés.)



Étape 12 : Fixation des panneaux de toit - Petit toit

Partie 1

A: Placez un panneau long gauche à l'avant de l'assemblage de chevron du petit toit de façon à ce qu'il soit aligné avec le côté du chevron d'angle gauche (438) et qu'il surplombe légèrement au bas de l'assemblage de poutre fascia. Les orifices devraient s'aligner avec le Chevron (440). (img.12.1 et 12.2)

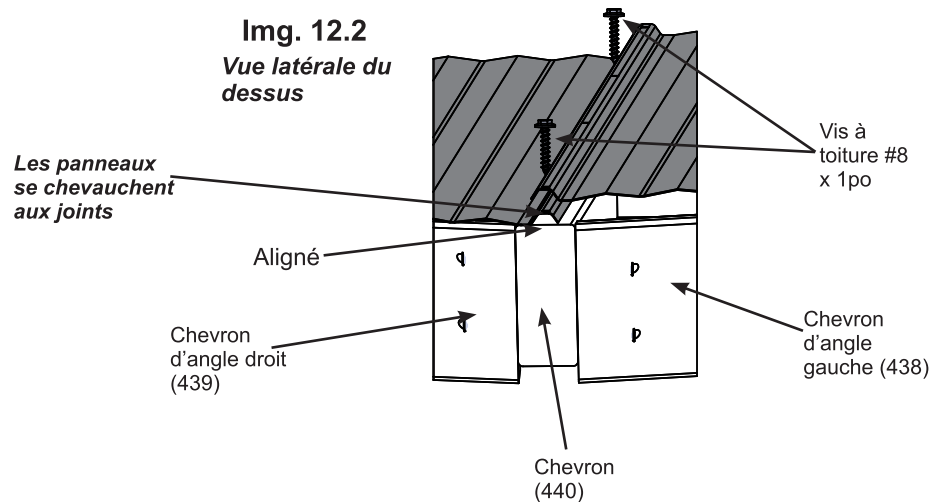
B: Placez un long panneau droit sur l'assemblage de chevron du petit toit de façon à ce qu'il surplombe sur le long panneau gauche et soit aligné avec le côté du chevron d'angle droit (439) et qu'ils surplombe légèrement au bas de l'assemblage de poutre fascia. (img.12.1 et 12.2)

C: Posez le panneau long droit et gauche à l'assemblage de chevron du petit toit à l'aide de quatre vis à toiture #8 x 1" aux emplacements indiqués à l'image. 12.1. Assurez-vous de ne pas trop serrer les vis.

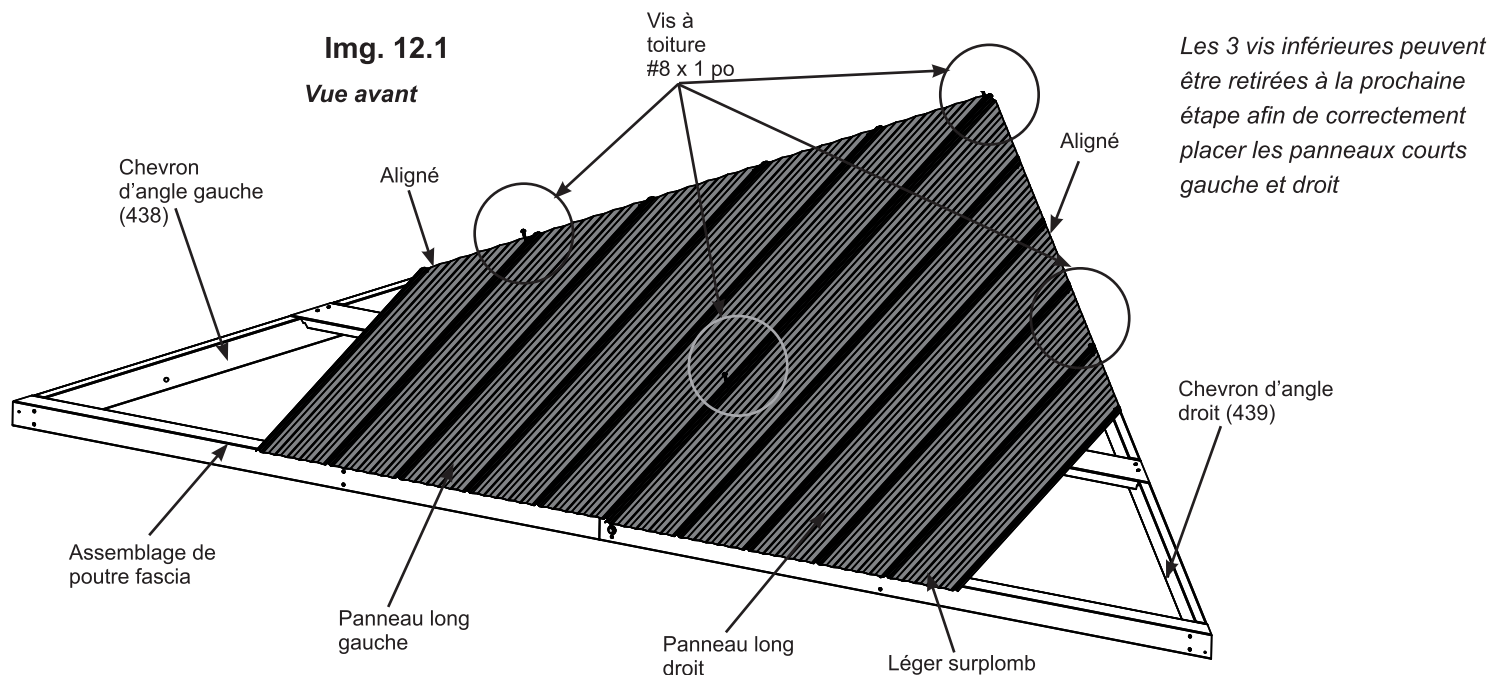
D: Répétez les étapes A- C pour les deux assemblages de chevron du petit toit.

NE PAS trop serrer les vis, afin de ne pas endommager le matériel de toiture

Img. 12.2
Vue latérale du dessus



Img. 12.1
Vue avant



Pièces du toit

2 x Panneau long gauche
2 x Panneau long droit

Quincaillerie

8 x Vis à toiture #8 x 1 po

Étape 12 : Fixation des panneaux de toit - Petit toit

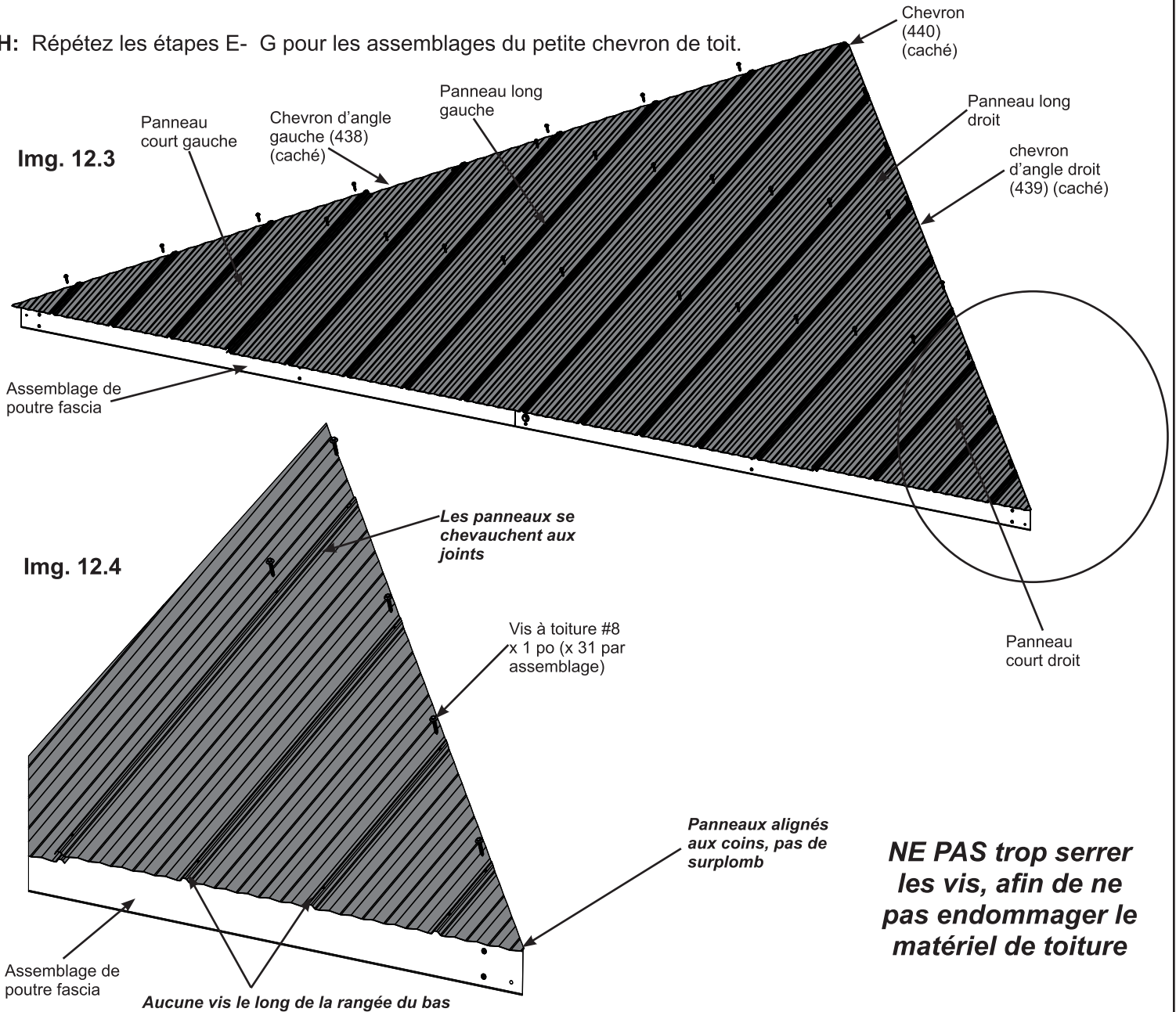
Partie 2

E: Placez un court panneau gauche sur l'assemblage du petite chevron de toit de façon à ce qu'il surplombe sur le long panneau gauche et soit aligné avec les côtés du chevron d'angle gauche (438) et qu'ils surplombe légèrement au bas de l'assemblage de poutre fascia. Rien ne devrait surplomber aux coins. (img. 12.3 et 12.4)

F: Placez un panneau droit court sur l'assemblage de chevron du petite toit de façon à ce qu'il surplombe sur le long panneau droit et soit aligné au côté du chevron d'angle droit (439) et qu'ils surplombe légèrement au bas de l'assemblage de poutre fascia. Rien ne devrait surplomber aux coins. (img. 12.3 et 12.4)

G: Posez tous les panneaux à l'assemblage de chevron du petite toit à l'aide de 31 vis à toiture #8 x 1 po aux emplacements indiqués à l'image 12.3. Ne pas placer de vis le long de la rangée du bas. Assurez-vous de ne pas trop serrer les vis.

H: Répétez les étapes E- G pour les assemblages du petite chevron de toit.



Pièces du toit

2 x Panneau court gauche
2 x Panneau court droit

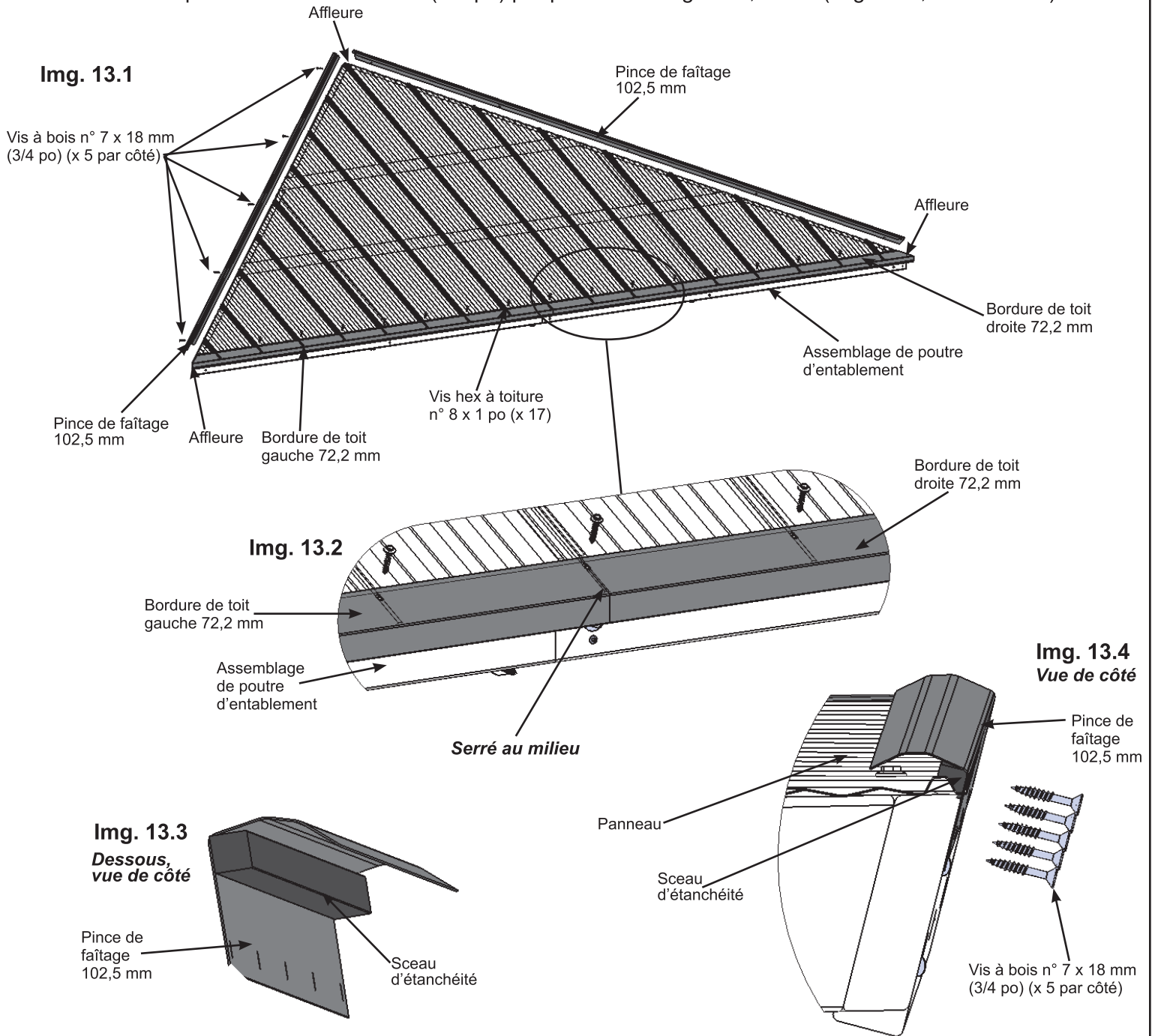
Quincaillerie

62 x Vis à toiture #8 x 1 po

Étape 13 : Fixation des pinces de faîtage et des bordures de toit - Petit toit

A : Placez une bordure de toit gauche 72,2 mm et une bordure de toit droite 72,2 mm dans le bas de chaque assemblage de chevron du petit toit pour que les bouts affleurent les bouts extérieurs de l'assemblage de poutre d'entablement et qu'ils soient serrés ensemble au centre. Fixez les deux bordures de toit avec 17 vis hex à toiture n° 8 x 1 po par assemblage de chevron du petit toit. (img. 13.1 et 13.2)

B : Placez un sceau d'étanchéité à l'intérieur de chaque pince de faîtage 102,5 mm, puis placez une pince de faîtage 102,5 mm de chaque côté de l'assemblage de chevron du petit toit pour qu'elle couvre les panneaux, puis fixez-les avec cinq vis à bois n° 7 x 18 mm (3/4 po) par pince de faîtage 102,5 mm. (img. 13.1, 13.3 et 13.4)



Composants

- 2 x Bordure de toit gauche 72,2 mm
- 2 x Bordure de toit droite 72,2 mm
- 4 x Pince de faîtage 102,5 mm
- 4 x Sceau d'étanchéité

Quincaillerie

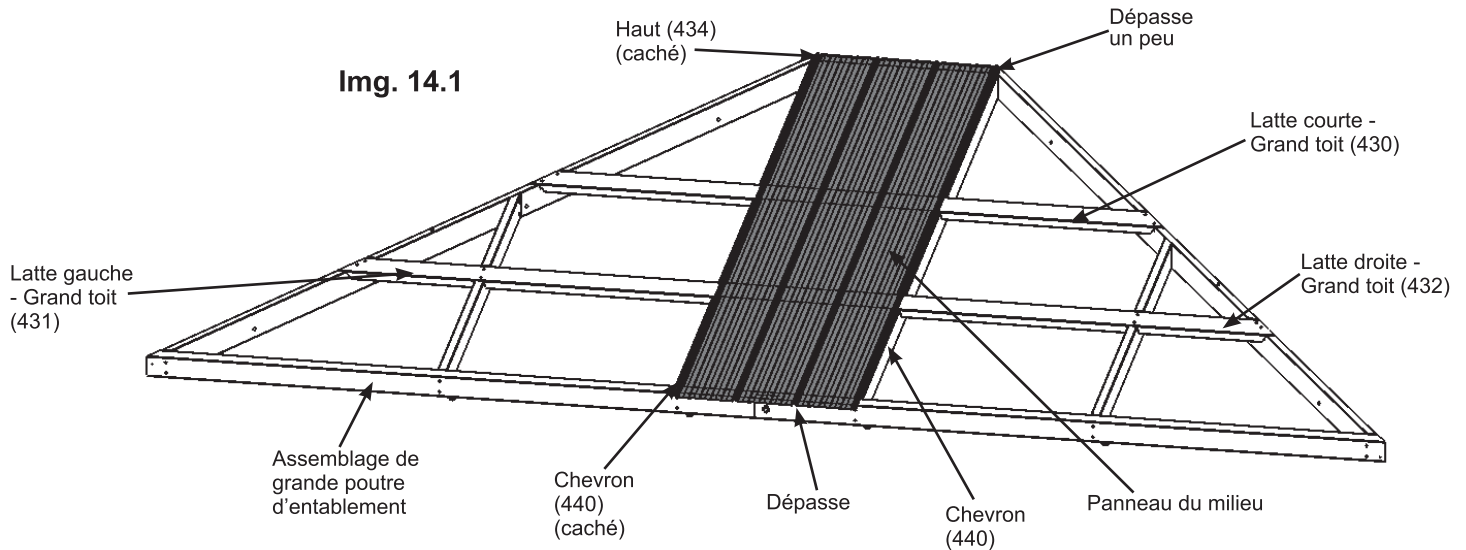
- 34 x Vis hex à toiture n° 8 x 1 po
- 20 x Vis à bois n° 7 x 18 mm (3/4 po)

Étape 14 : Fixation des panneaux de toit - Grand toit

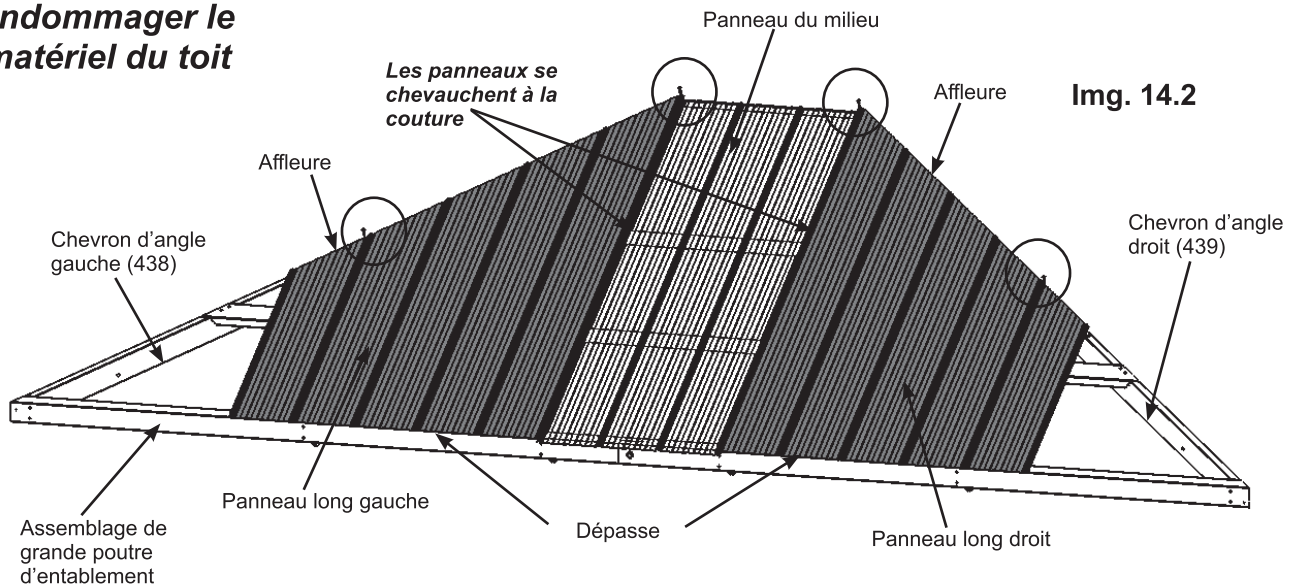
Partie 1

A : Placez un panneau du milieu sur l'avant d'un des assemblages de chevron du grand toit pour qu'il dépasse un peu du haut du haut (434) et qu'il dépasse du bas de l'assemblage de grande poutre d'entablement. Les trous doivent s'aligner avec les chevrons (440) et (430), (431) et lattes (432). (img. 14.1)

B : Placez un panneau long gauche et un panneau long droit de chaque côté du panneau du milieu pour qu'ils chevauchent le panneau du milieu et qu'ils affleurent les côtés du chevron d'angle gauche (438) et du chevron d'angle droit (439) et qu'ils dépassent du bas de l'assemblage de grande poutre d'entablement. Fixez-les avec deux vis hex à toiture n° 8 x 1 po par panneau, aux emplacements montrés ci-dessous. Assurez-vous de ne pas trop serrer les vis. (img. 14.2)



**NE SERREZ PAS TROP
les vis; cela pourrait
endommager le
matériel du toit**



Pièces du toit

- 2 x Panneau du milieu
- 2 x Panneau long gauche
- 2 x Panneau long droit

Quincaillerie

- 8 x Vis hex à toiture n° 8 x 1 po

Étape 14 : Fixation des panneaux de toit - Grand toit

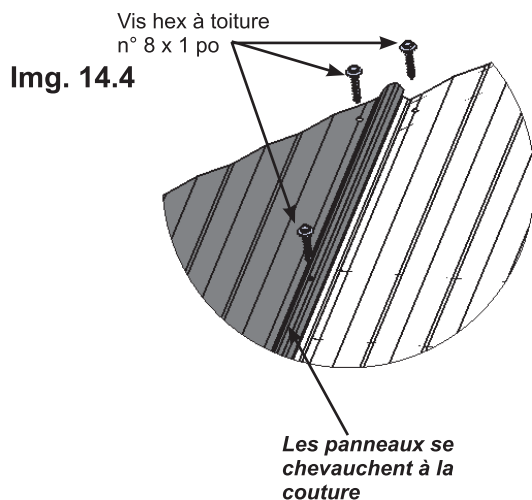
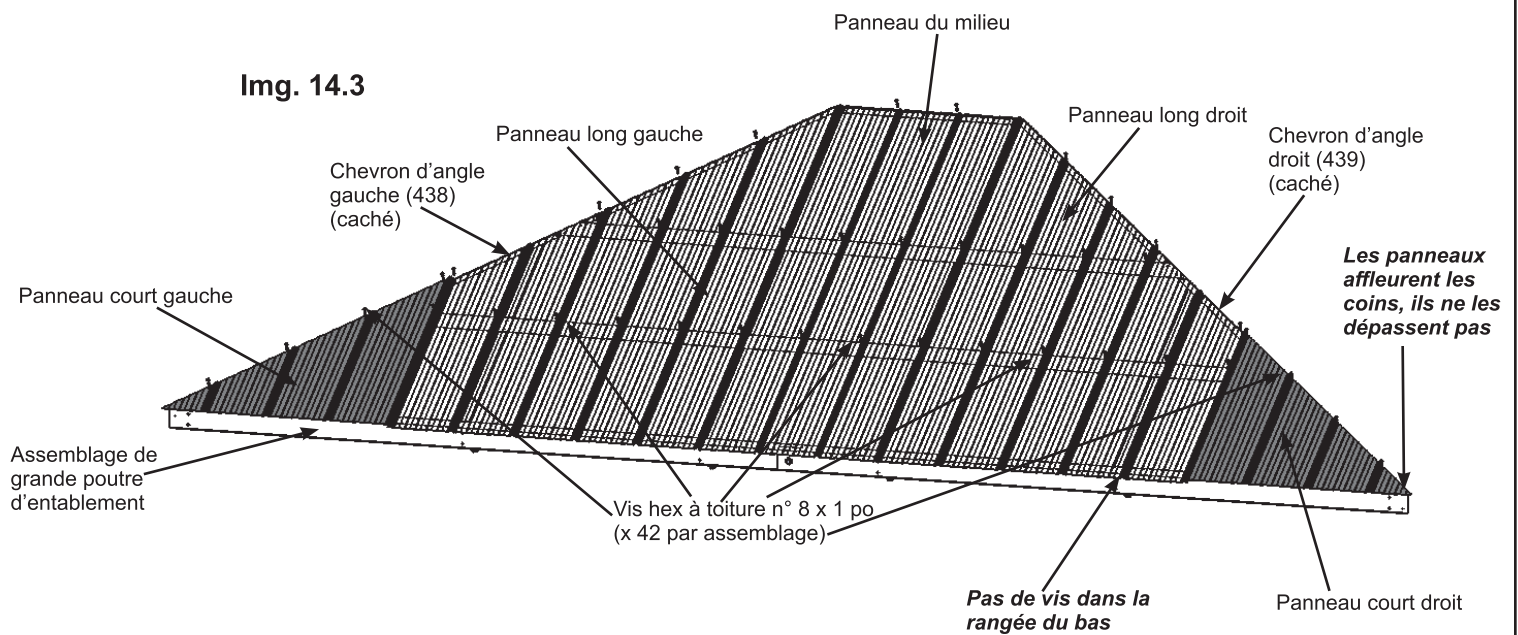
Partie 2

C : Placez un panneau court gauche pour qu'il chevauche le panneau long gauche et qu'il affleure les côtés du chevron d'angle gauche (438) et un panneau court droit pour qu'il chevauche le panneau long droit et qu'il affleure le côté du chevron d'angle droit (439). Le panneau dépassera un peu du bas de l'assemblage de grande poutre d'entablement. Il ne doit pas y avoir de chevauchement dans les coins. (img. 14.3 et 14.4)

D : Assurez-vous que les panneaux sont bien placés, puis fixez-les avec 42 vis hex à toiture n° 8 x 1 po. Assurez-vous de ne pas trop serrer les vis. (img. 14.3 et 14.4)

Remarquez qu'il n'y a pas de vis dans la rangée du bas.

E : Répétez les étapes A à D pour les deux assemblages de chevron du grand toit.



NE SERREZ PAS TROP les vis; cela pourrait endommager le matériel du toit

Pièces du toit

2 x Panneau court gauche
2 x Panneau court droit

Quincaillerie

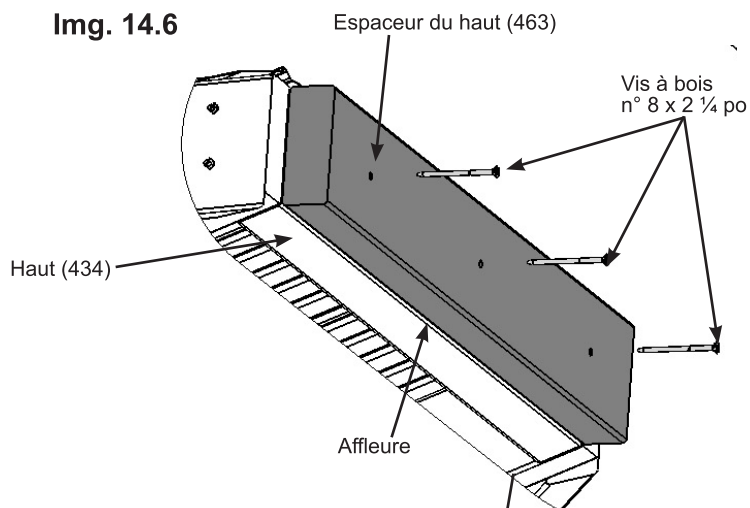
84 x Vis hex à toiture n° 8 x 1 po

Étape 14 : Fixation des panneaux de toit - Grand toit

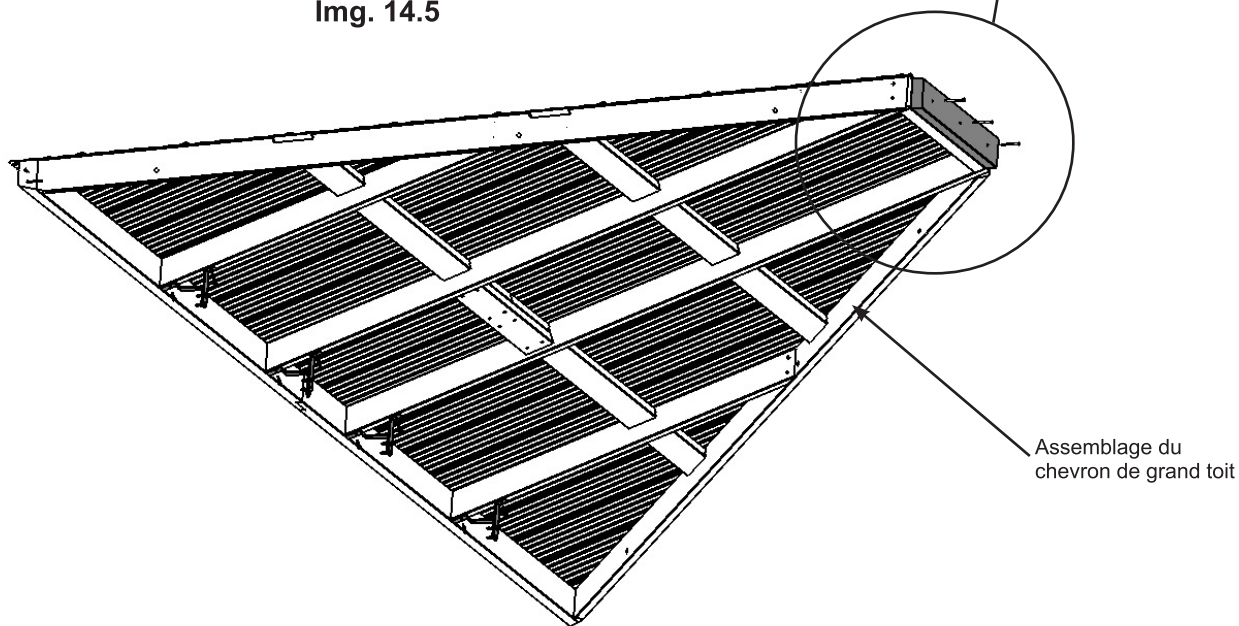
Partie 3

F : Sur un des assemblage de chevron du grand toit, placez un espaceur du haut (463) pour qu'il affleure les bords extérieurs et qu'il soit centré sur le haut (434), puis fixez-le avec trois vis à bois n° 8 x 2 ¼ po. (img. 14.5 et 14.6)

Img. 14.6



Img. 14.5



Pièces en bois

1 x (463) Espaceur du haut

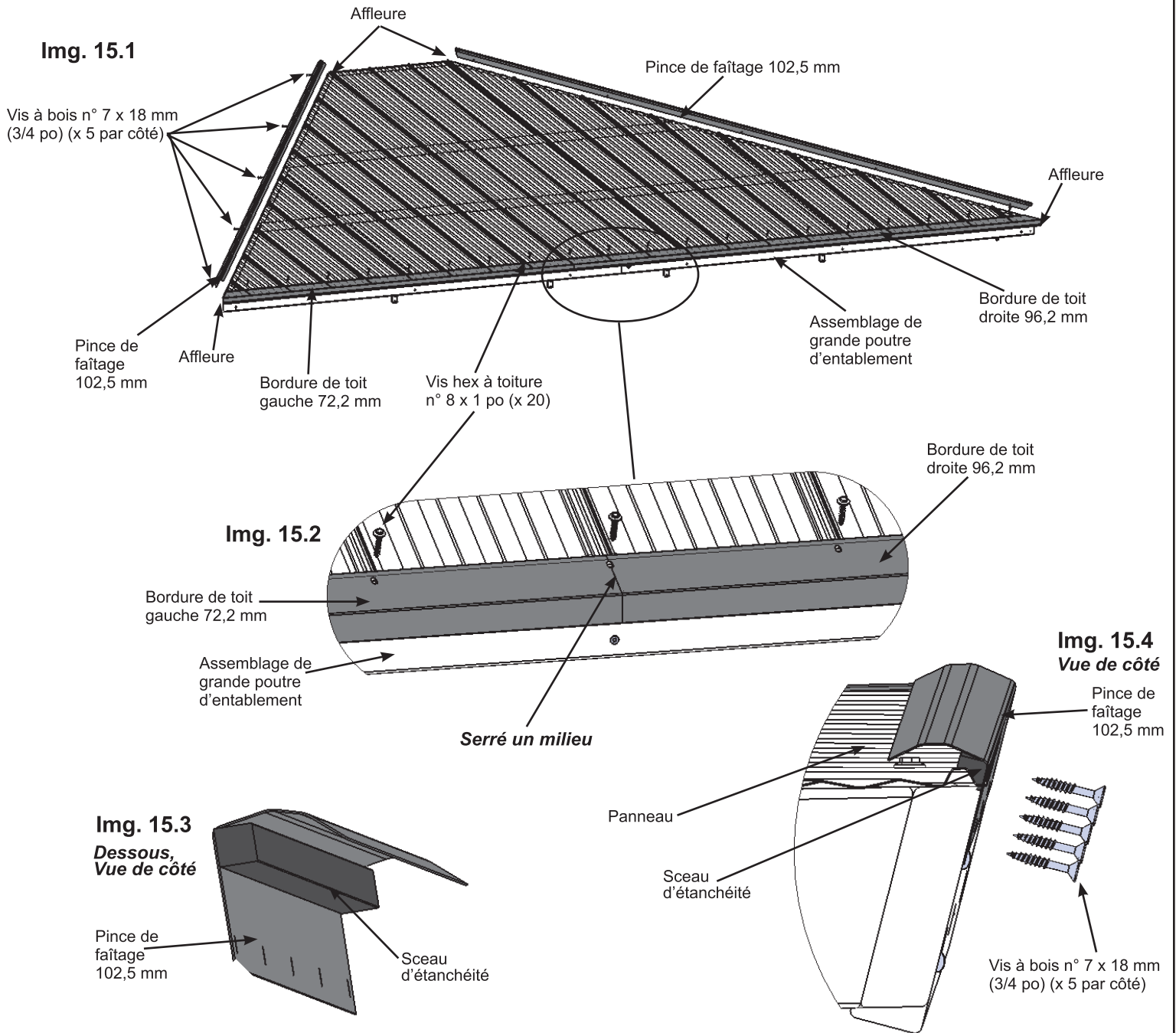
Quincaillerie

3 x Vis à bois n° 8 x 2 ¼ po

Étape 15 : Fixation des pinces de faîtage et des bordures de toit - Grand toit

A : Placez une bordure de toit gauche 72,2 mm et une bordure de toit droite 96,2 mm dans le bas de chaque assemblage de chevron du grand toit pour que les bouts affleurent les bouts extérieurs de l'assemblage de grande poutre d'entablement et qu'ils soient serrés ensemble au centre. Fixez les deux bordures de toit avec 20 vis hex à toiture n° 8 x 1 po par assemblage de chevron du grand toit. (img. 15.1 et 15.2)

B : Placez un sceau d'étanchéité à l'intérieur de chaque pince de faîtage 102,5 mm, puis placez une pince de faîtage 102,5 mm de chaque côté de l'assemblage de chevron du grand toit pour qu'elle couvre les panneaux, puis fixez-les avec cinq vis à bois n° 7 x 18 mm (3/4 po) par pince de faîtage 102,5 mm. (img. 15.1, 15.3 et 15.4)



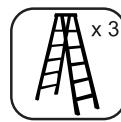
Composants

- 2 x Bordure de toit gauche 72,2 mm
- 2 x Bordure de toit droite 96,2 mm
- 4 x Pince de faîtage 102,5 mm
- 4 x Sceau d'étanchéité

Quincaillerie

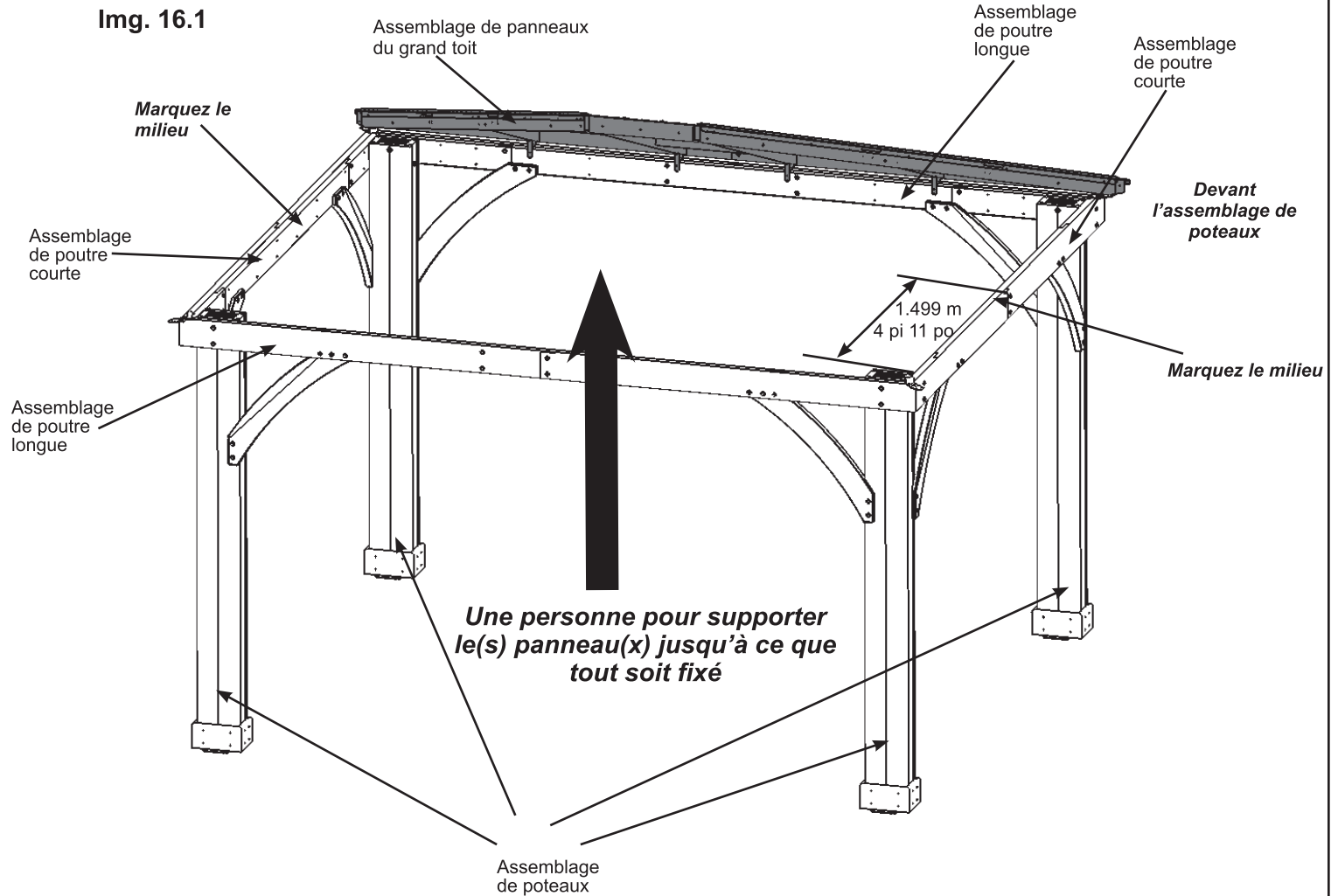
- 40 x Vis hex à toiture n° 8 x 1 po
- 20 x Vis à bois n° 7 x 18 mm (3/4 po)

Étape 16 : Fixation des panneaux de toit au cadre - Partie 1

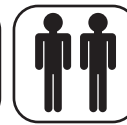
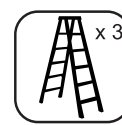


A : De l'intérieur des assemblages de poteaux, mesurez 1.499 m (4 pi 11 po) et marquez le milieu de chaque assemblage de poutre courte. (img. 16.1)

B : Avec les quatre assembleurs, placez un assemblage de panneaux de grand toit avec les équerres Toit/Poutre juste à l'avant de l'assemblage de poteaux, puis soulevez-le pour qu'il soit centré sur l'assemblage de poutre longue. (img. 16.1)

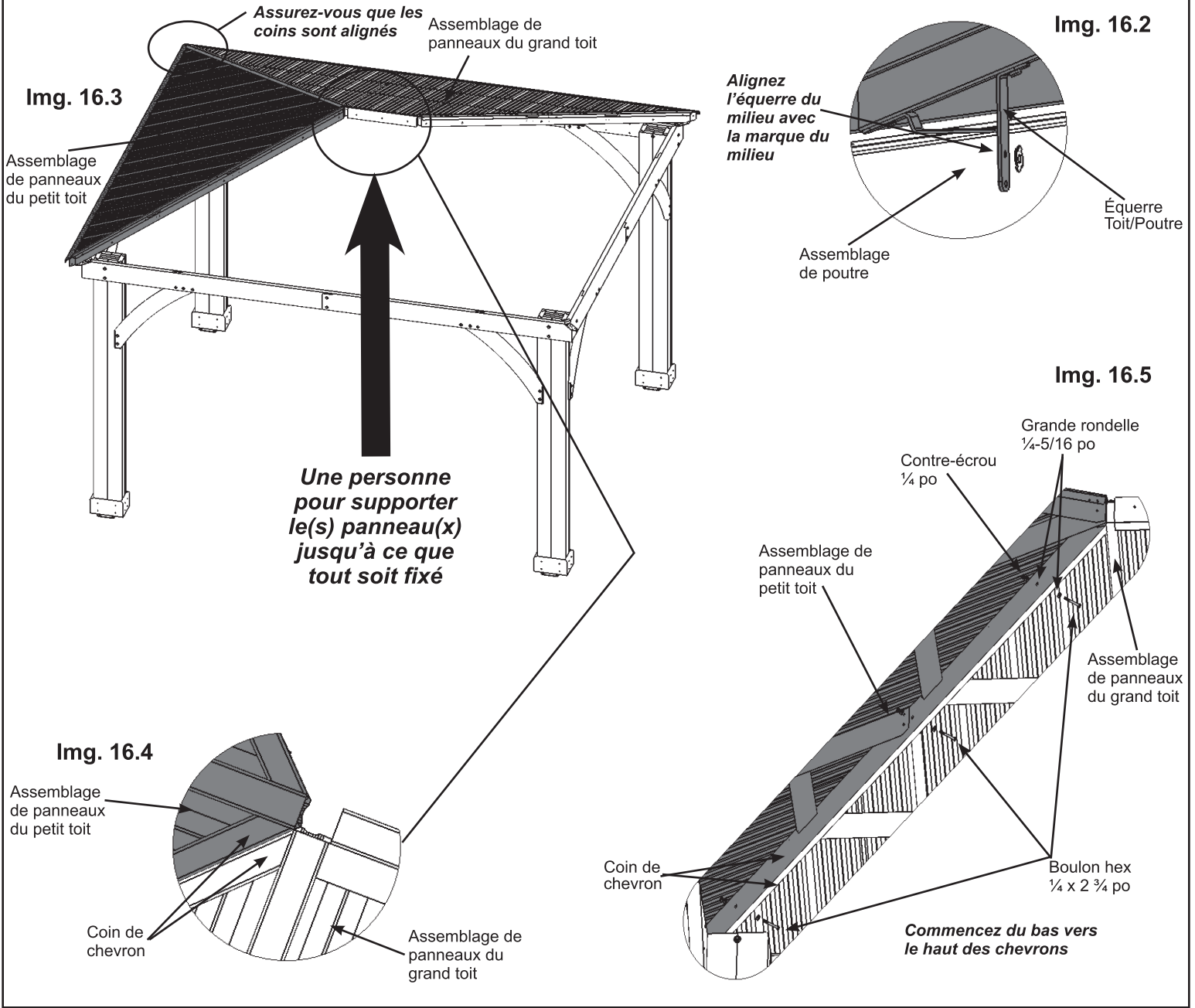


Étape 16 : Fixation des panneaux de toit au cadre - Partie 2



C : Soulevez l'assemblage de panneaux du petit toit avec les équerres Toit/Poutre par-dessus l'assemblage de poutre courte en faisant attention de ne pas traîner le panneau sur les poutres. Assurez-vous que l'équerre Toit/Poutre du milieu s'aligne avec le marque du milieu et que les coins de chevrons s'affleurent. **Une personne doit rester au milieu sur une échelle pour tenir les deux panneaux en place jusqu'à ce que les trois panneaux soient fixés.** (img. 16.2, 16.3 et 16.4)

D : En commençant du bas vers le haut, fixez l'assemblage de panneaux du grand toit à l'assemblage de panneaux du petit toit à travers des coins de chevrons avec trois boulons hex $\frac{1}{4} \times 2 \frac{3}{4}$ po (avec deux grandes rondelles $\frac{1}{4}$ -5/16 po et un contre-écrou $\frac{1}{4}$ po). Pour aligner les trous de boulons, la personne au milieu pourrait devoir soulever le milieu des panneaux et les autres personnes devront s'assurer que les coins sont alignés. Assurez-vous que tous les boulons sont serrés. (img. 16.2 et 16.5)

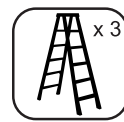


Quincaillerie

3 x Boulon hex $\frac{1}{4} \times 2 \frac{3}{4}$ po
(grande rondelle $\frac{1}{4}$ -5/16 po x 2, contre-écrou $\frac{1}{4}$ po)

Étape 16 : Fixation des panneaux de toit au cadre

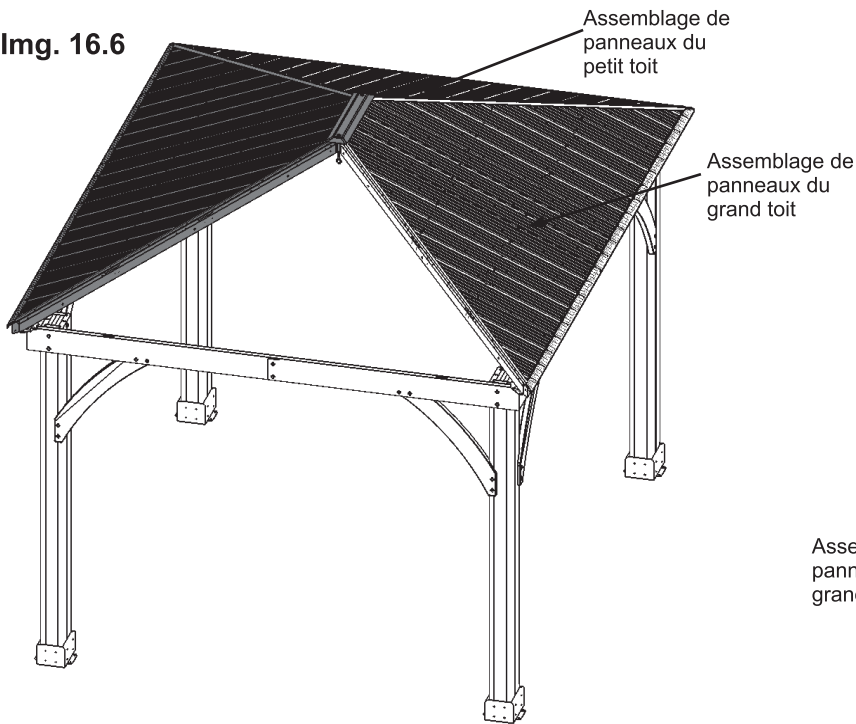
Partie 3



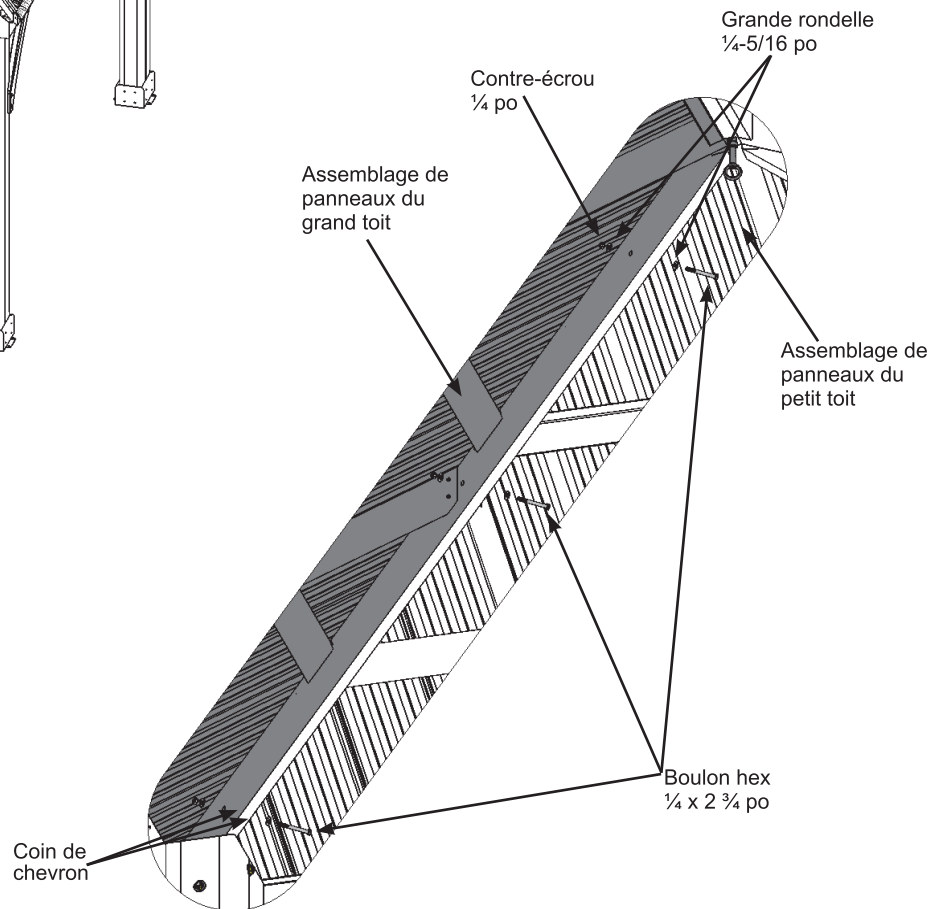
E : Soulevez le deuxième assemblage de panneaux du grand toit avec les équerres Toit/Poutre par-dessus l'assemblage de poutre longue en faisant attention de ne pas traîner le panneau sur les poutres, puis déposez-le à côté de l'assemblage de panneaux du petit toit. (img. 16.6)

F : En commençant du bas vers le haut, fixez l'assemblage de panneaux du grand toit à l'assemblage de panneaux du petit toit à travers des coins de chevrons avec trois boulons hex $\frac{1}{4} \times 2 \frac{3}{4}$ po (avec deux grandes rondelles $\frac{1}{4}$ -5/16 po et un contre-écrou $\frac{1}{4}$ po). Pour aligner les trous de boulons, la personne au milieu pourrait devoir soulever le milieu des panneaux et les autres personnes devront s'assurer que les coins sont alignés. Assurez-vous que tous les boulons sont serrés. (img. 16.7)

Img. 16.6



Img. 16.7



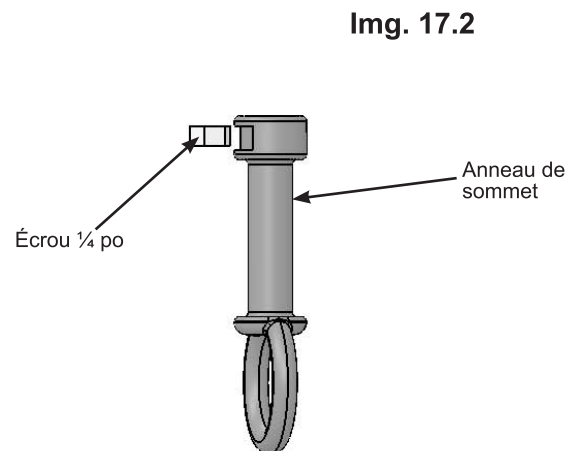
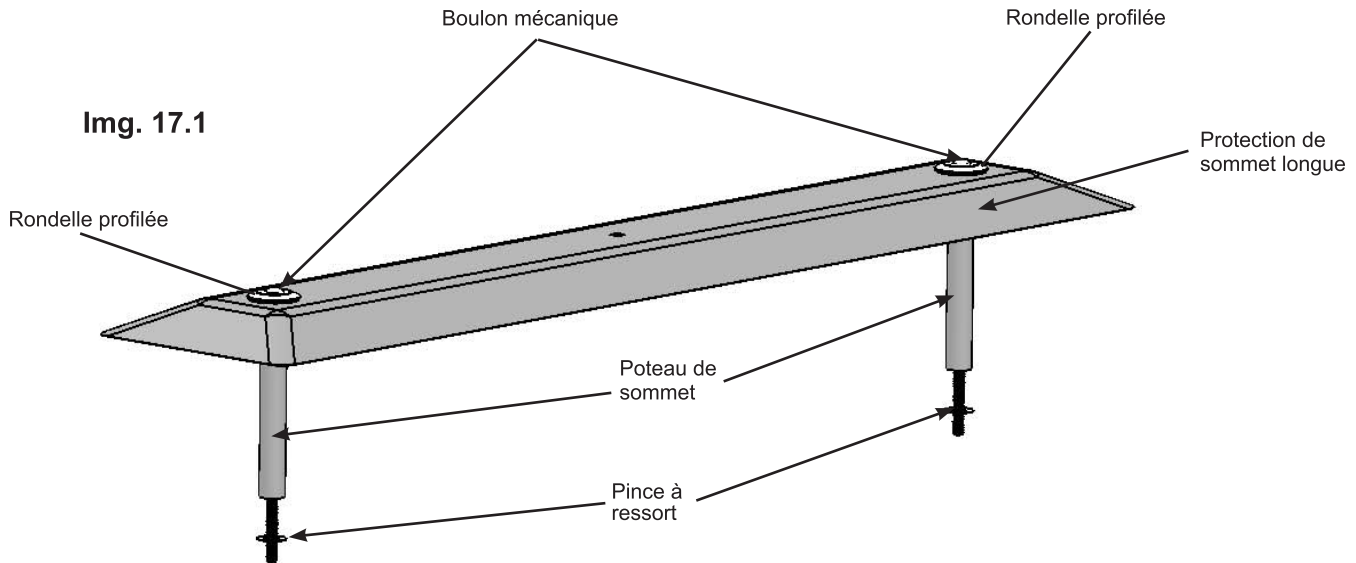
Quincaillerie

3 x Boulon hex $\frac{1}{4} \times 2 \frac{3}{4}$ po
(Grande rondelle $\frac{1}{4}$ -5/16 po x 2, contre-écrou $\frac{1}{4}$ po)

Étape 17 : Assemblage du sommet de toit

A : Insérez deux boulons de carrosserie avec les rondelles profilées à travers du haut de la protection de sommet longue, dans le poteau de sommet, puis dans la pince à ressort. La pince à ressort tient les pièces de l'assemblage. (img. 17.1)

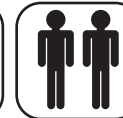
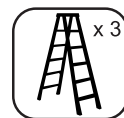
B : Insérez un écrou ¼ po dans chaque anneau de sommet. Attention: L'écrou n'est pas serré et pourrait tomber jusqu'à ce qu'il soit fixé à l'assemblage de protection de sommet. (img. 17.2)



Composants :

- | | |
|-------------------------------|---------------------------------|
| 1 x Trousse de sommet de toit | 1 x Protection de sommet longue |
| 2 x Boulon mécanique | 2 x Poteau de sommet |
| 2 x Anneau de sommet | 2 x Rondelle profilée |
| 2 x Pince à ressort | |
| 2 x Écrou ¼ po | |

Étape 18 : Fixation du sommet de toit aux panneaux de toit

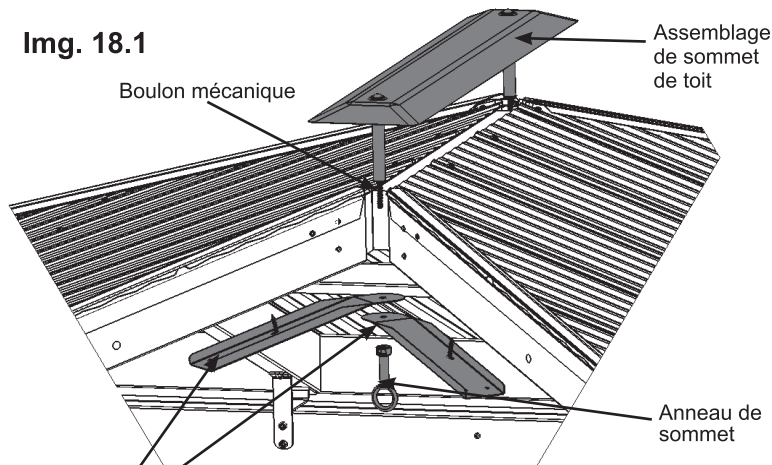


A : Insérez l'assemblage de sommet de toit dans l'espace entre les panneaux du grand et du petit toit. La protection de sommet longue s'aligne avec les coins de chevrons. (img. 18.1 et 18.2)

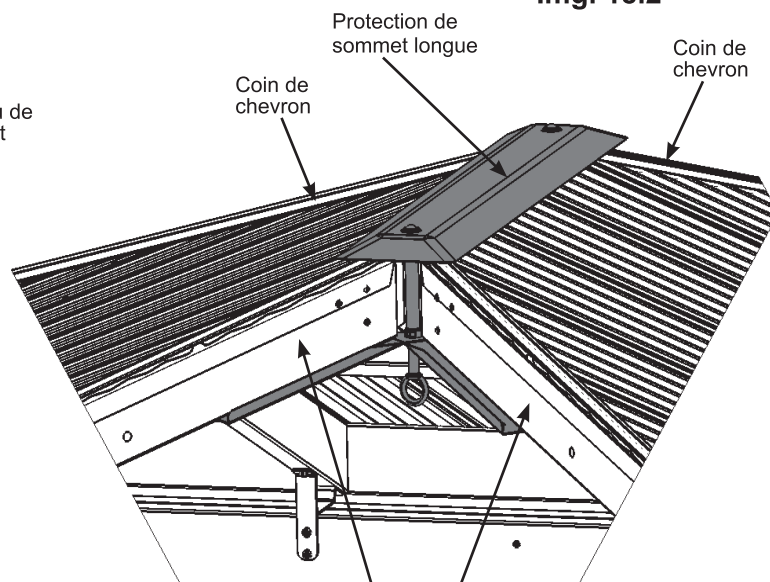
B : Insérez deux équerres de sommet de toit à travers du boulon mécanique, fixez l'anneau de sommet au boulon mécanique, puis tournez pour serrer un peu.

C : Sans serrer, fixez un ensemble d'équerre de sommet de toit aux coins de chevrons des panneaux du grand et du petit toit joints dans les trous avec quatre vis à tête bombée n° 10 x 1 ¼ po. Pour le deuxième ensemble d'équerre de sommet, sans serrer, fixez-le aux coins de chevron des panneaux du grand toit avec deux vis à tête bombée n° 10 x 1 ¼ po. (img. 8.3)

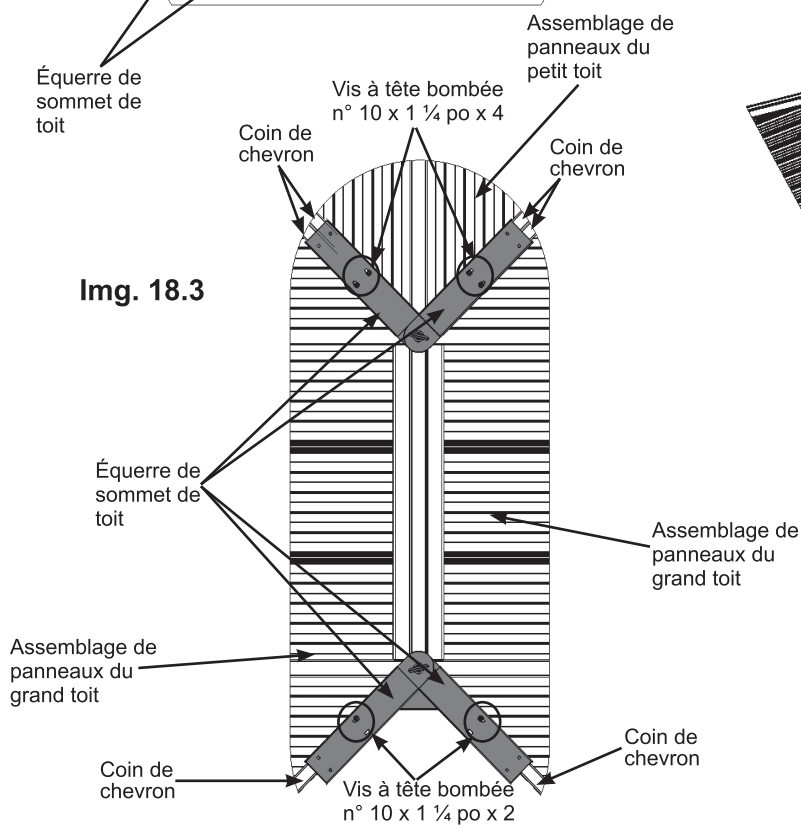
Img. 18.1



Img. 18.2



Img. 18.3



Composants

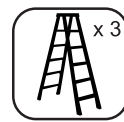
4 x Équerre de sommet de toit

Quincaillerie

6 x Vis à tête bombée n° 10 x 1 ¼ po

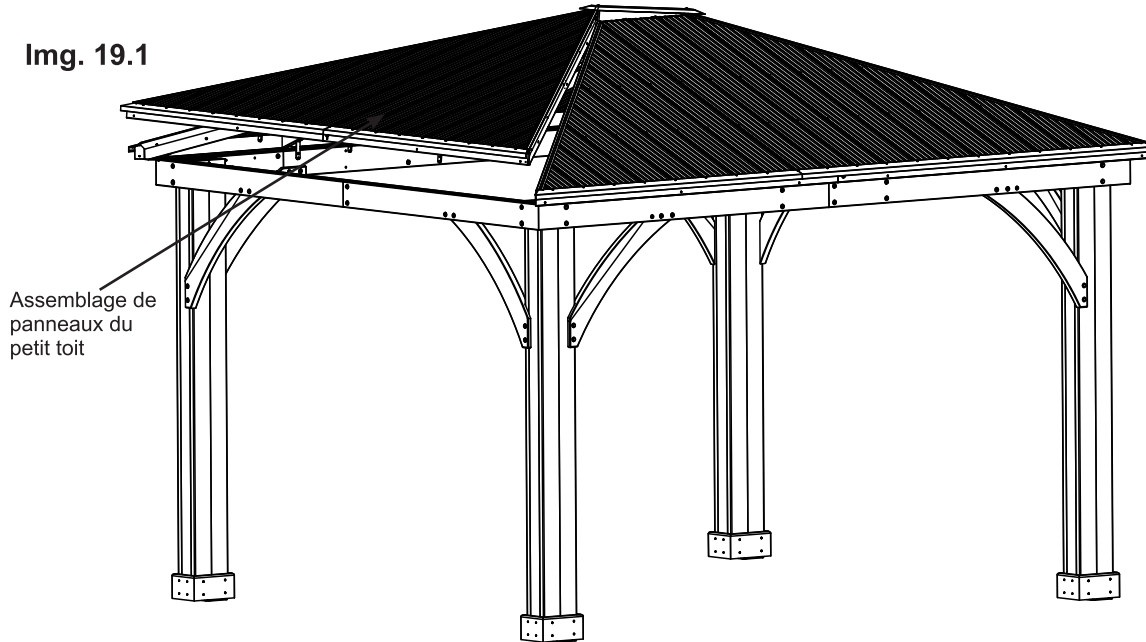
Étape 19 : Fixation du dernier panneau de toit

Partie 1

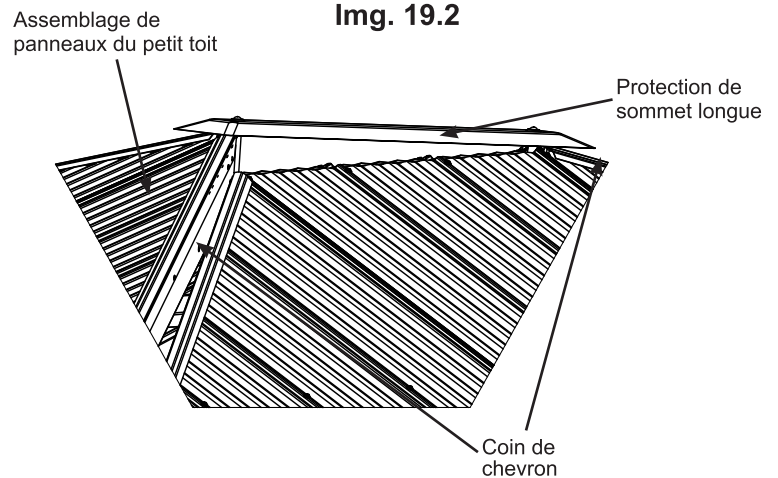


A : Soulevez le dernier assemblage de panneaux du petit toit (sans les équerres Toit/Poutre) par-dessus l'assemblage de poutre courte en faisant attention de ne pas traîner le panneau sur les poutres. Le panneau est placé sous la protection de sommet longue. Poussez-le contre l'anneau de sommet pour soulever la protection de sommet longue. Le milieu des autres panneaux pourrait devoir être poussé vers le haut pour placer le quatrième panneau. (img. 19.1 et 19.2)

Img. 19.1

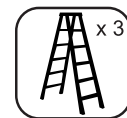


Img. 19.2



Étape 19 : Fixation du dernier panneau de toit

Partie 2

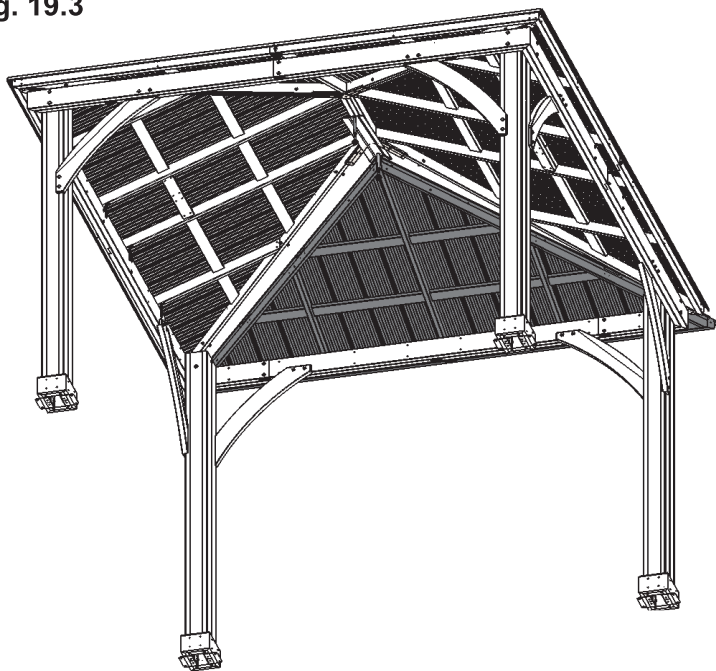


Rappelez-vous de pousser au centre pour faciliter l'alignement.

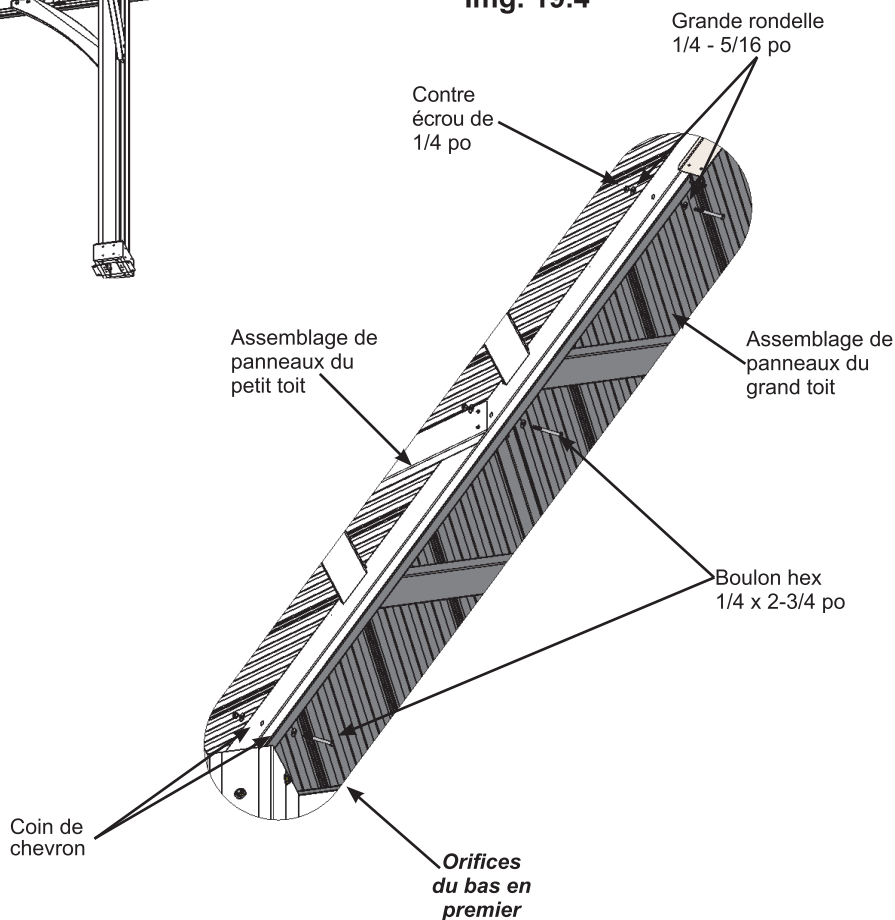
B: En débutant au bas et en montant, reliez les assemblages de panneau de toit via les coins de chevron à l'aide de trois boulons hex $1/4 \times 2-3/4$ po (avec deux grandes rondelles $1/4 - 5/16$ po et rondelle de blocage de $1/4$ po). Pour aligner les orifices de boulon, la personne sur l'échelle au centre devra possiblement pousser vers le haut le centre des panneaux alors que les autres s'assureront que les coins sont alignés. Serrez les boulons lorsque les six auront été installés. (img. 19.3 et 19.4)

Les coins de chevron devraient être alignés avec l'équerre toit/montant.

Img. 19.3



Img. 19.4

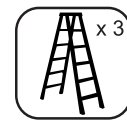


Quincaillerie

6 x Boulon hex $1/4 \times 2-3/4$ po (Gande rondelle $1/4 - 5/16$ po x 2, contre-écrou de $1/4$ po)

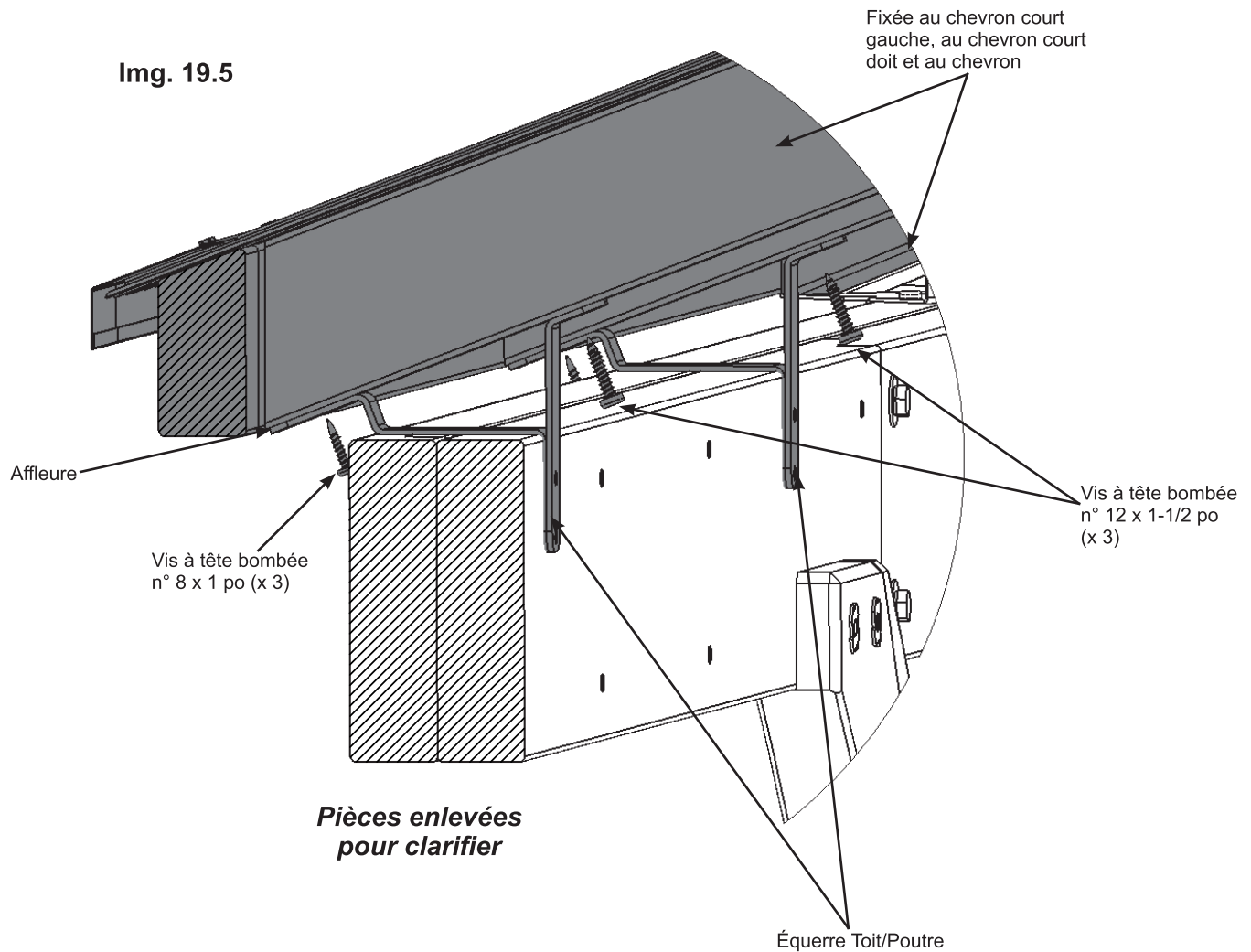
Étape 19 : Fixation du dernier panneau de toit

Partie 3



C : Sur l'assemblage de panneaux du petit toit qui vient d'être fixé, centrée et affleurant le bas du chevron court droit (442), du chevron court gauche (441) et du chevron (440), fixez une équerre Toit/Poutre par planche avec une vis à tête bombée n° 8 x 1 po dans le trou du bas et une vis à tête bombée n° 12 x 1-1/2 po dans le trou du haut de chaque équerre. (img. 19.5)

Img. 19.5



Quincaillerie

3 x Vis à tête bombée n° 8 x 1 po

3 x Vis à tête bombée n° 12 x 1-1/2 po

3 x Équerre Toit/Poutre

Étape 20 : Fixation des coins de toit

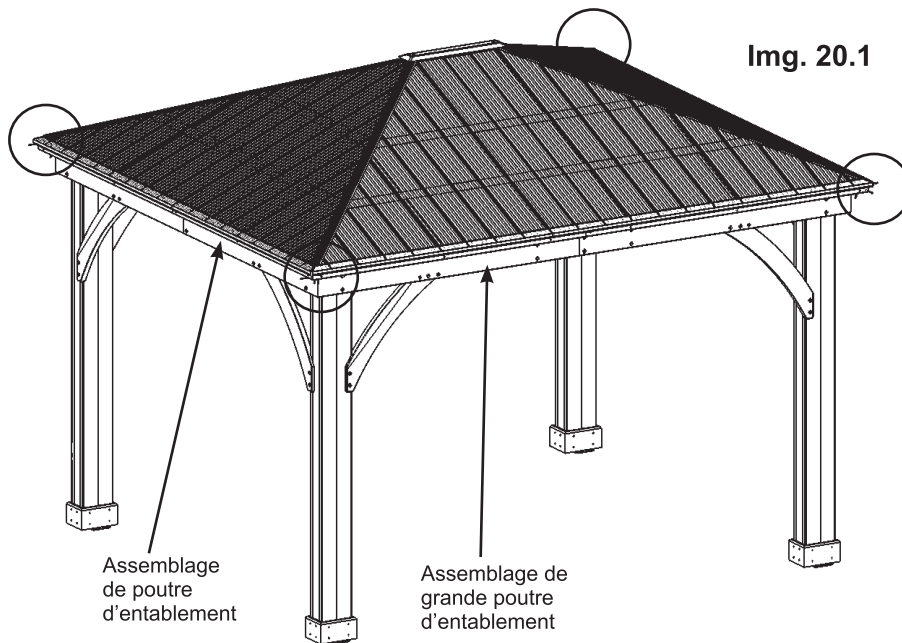


A : Assurez-vous que les équerres Toit/Poutre du milieu sont serrées contre l'assemblage de poutres et qu'elles les affleurent. Soulevez le milieu si nécessaire.

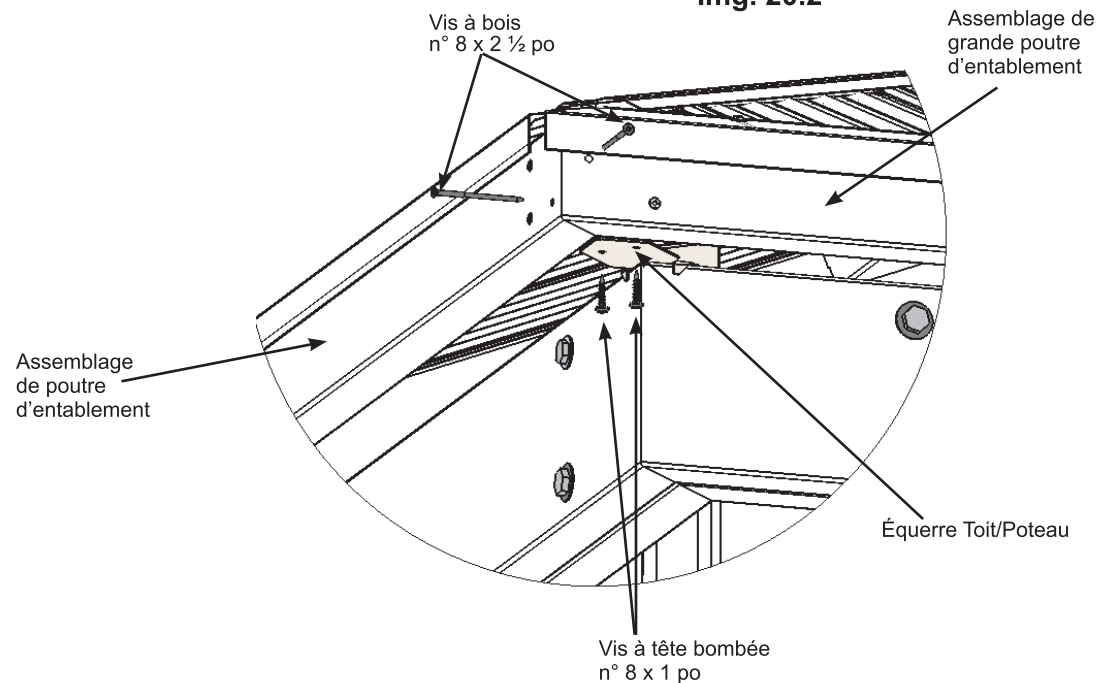
B : De l'extérieur de l'assemblage, joignez les assemblages de panneaux de toit aux bouts de l'assemblage de grande poutre d'entablement avec deux vis à bois n° 8 x 2 ½ po par coin. Une personne pourrait devoir soulever le milieu du toit pour ramener les coins ensemble. (img. 20.1 et 20.2)

C : Alignez les assemblages de panneaux de toit pour qu'ils soient centrés sur les équerres Toit/Poteau, puis fixez-les avec deux vis à tête bombée n° 8 x 1 po par équerre. (img. 20.2)

Img. 20.1



Img. 20.2

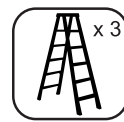


Quincaillerie

8 x Vis à bois n° 8 x 2 ½ po

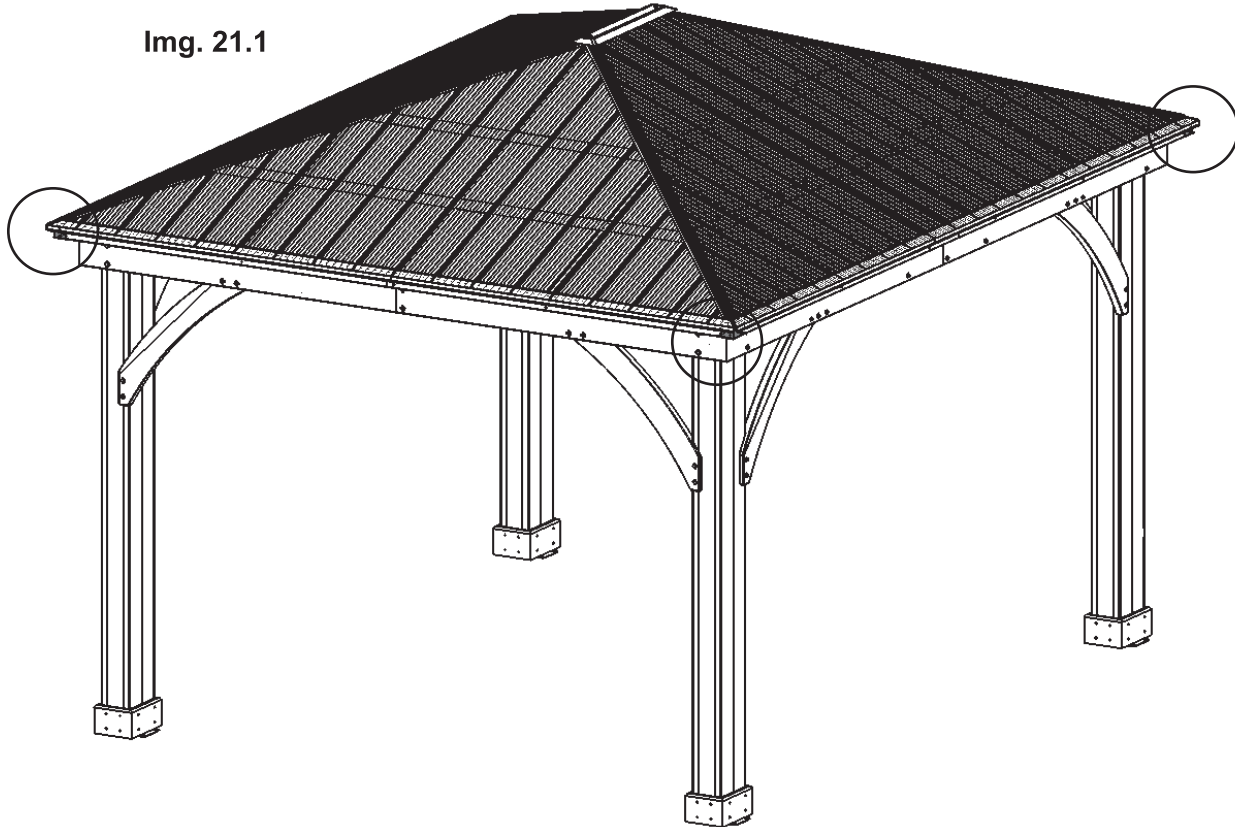
8 x Vis à tête bombée n° 8 x 1 po

Étape 21 : Fixation des protections de coins et de poutre

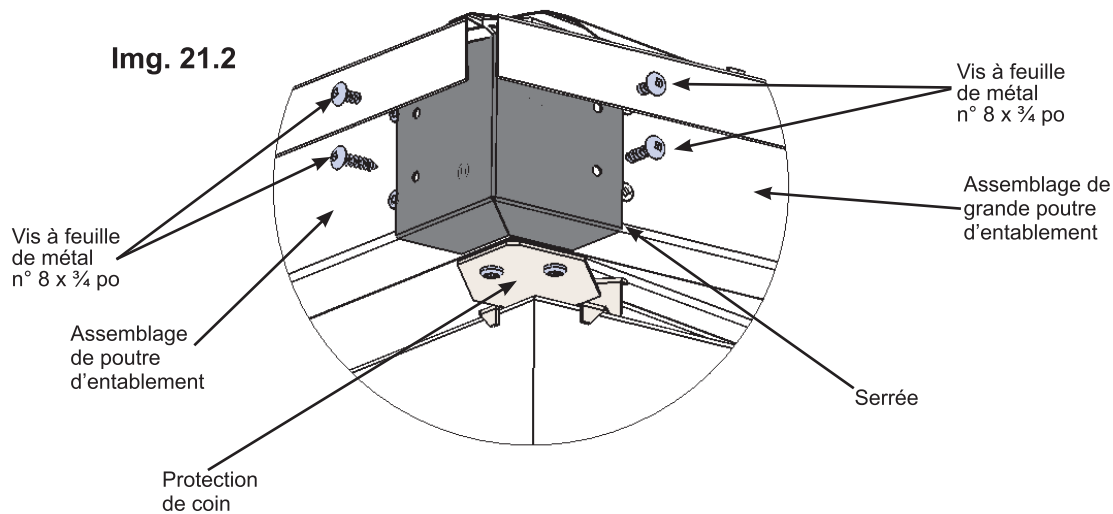


A : À chaque coin, placez une protection de coin serrée contre les assemblages de poutres d'entablement, poussez vers le haut pour que le bas soit serré contre le bas des assemblages, puis fixez-les avec quatre vis à feuille de métal n° 8 x ¾ po par protection de coin. (img. 21.1 et 21.2)

Img. 21.1



Img. 21.2



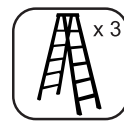
Composants

4 x Protection de coin

Quincaillerie

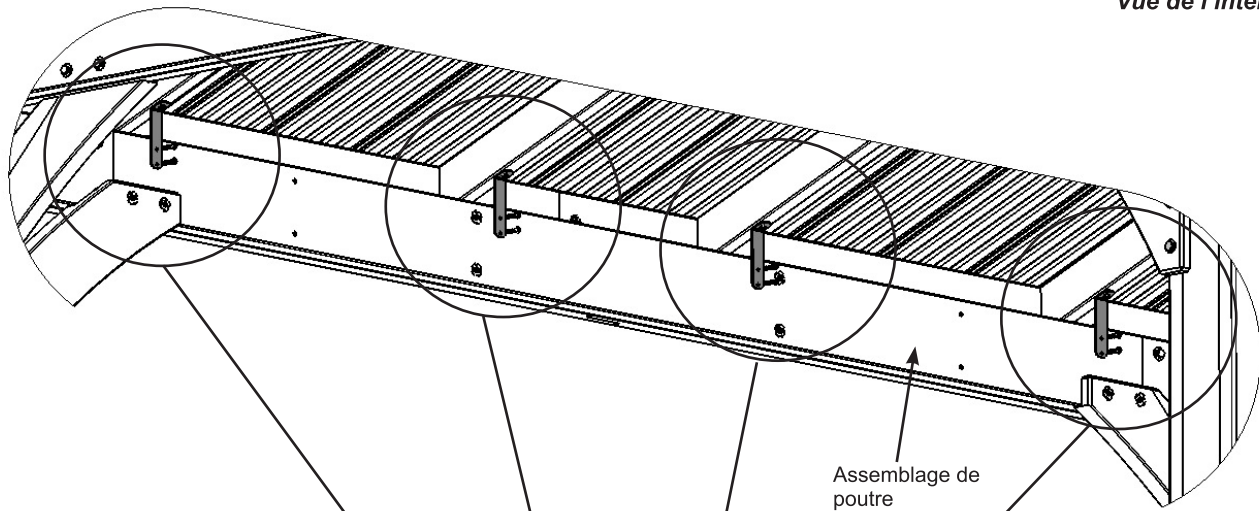
16 x Vis à feuille de métal n° 8 x ¾ po

Étape 22 : Fixation des équerres Toit/Poutre

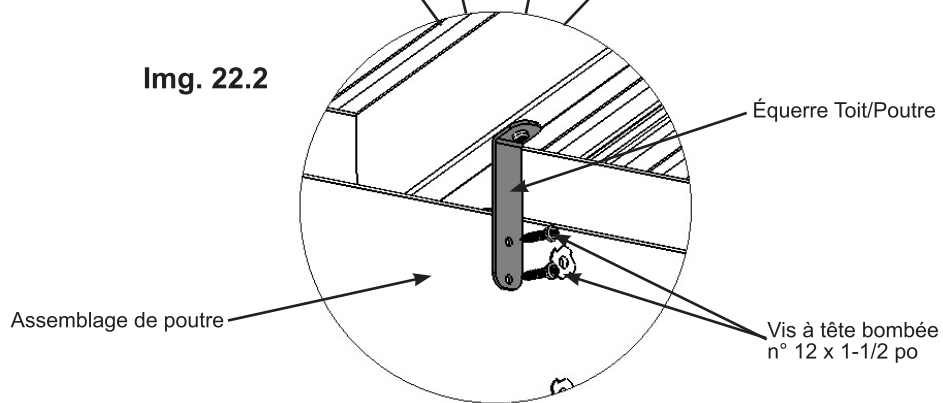


A : De l'intérieur de l'assemblage, fixez les équerres Toit/Poutre aux assemblages de poutre avec deux vis à tête bombée n° 12 x 1-1/2 po par équerre. (img. 22.1 et 22.2)

Img. 22.1
Vue de l'intérieur



Img. 22.2



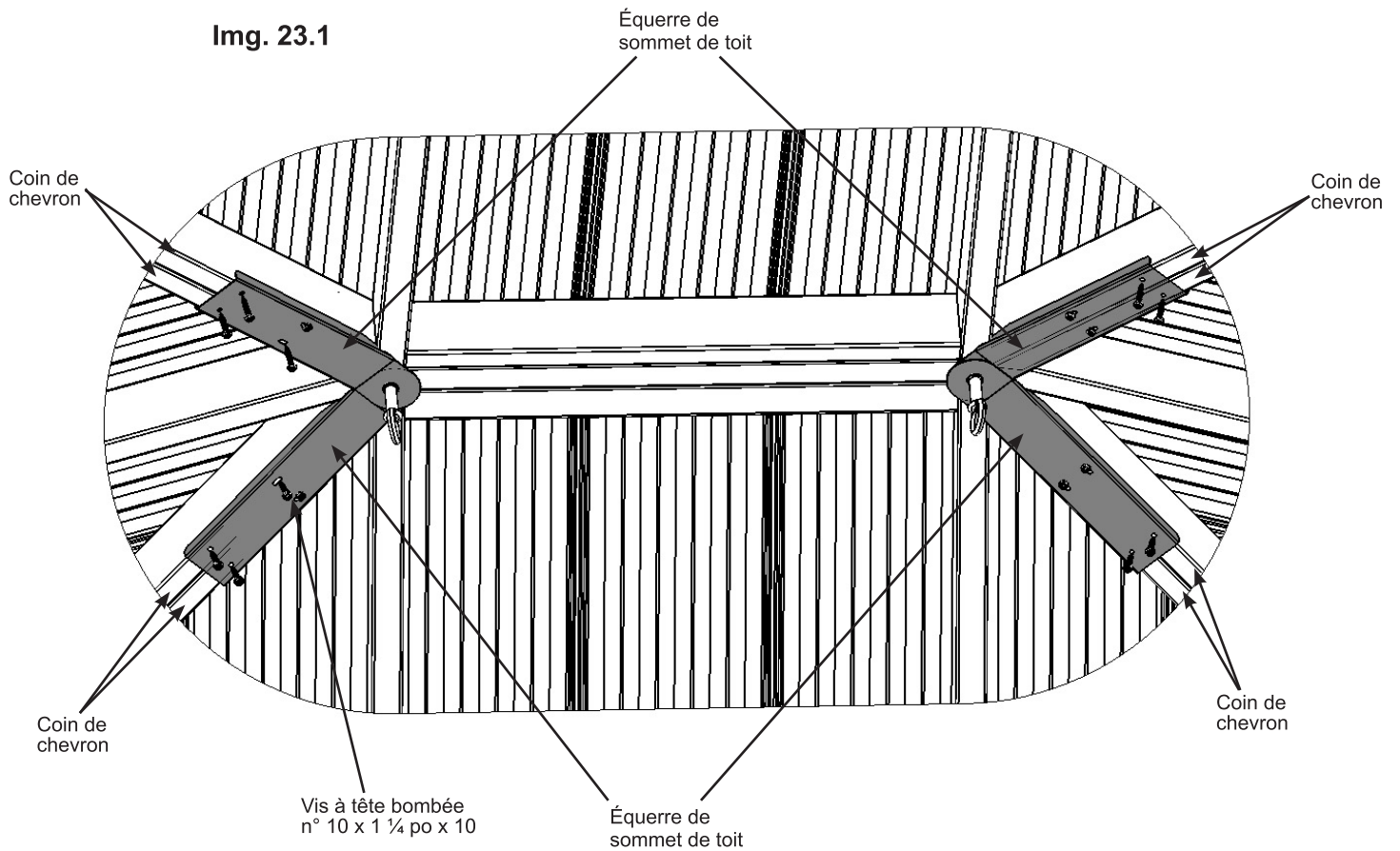
Quincaillerie

28 x Vis à tête bombée n° 12 x 1-1/2 po

Étape 23 : Fixation des équerres de sommet de toit



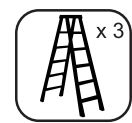
A : Serrez les six vis des équerres de sommet de toit, puis dans le dernier trou, fixez-les aux coins de chevron avec 10 vis à tête bombée n° 10 x 1 ¼ po. (img. 23.1)



Quincaillerie

10 x Vis à tête bombée n° 10 x 1 ¼ po

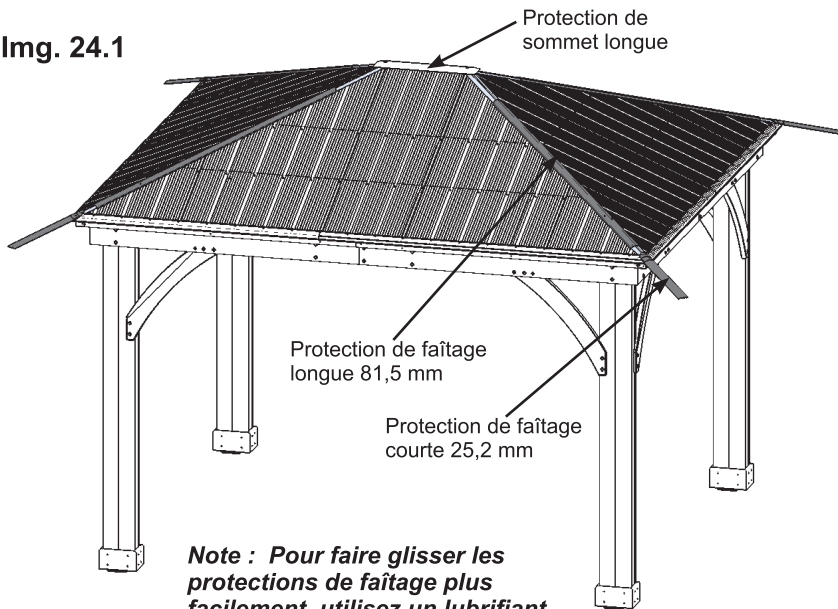
Étape 24 : Fixation des protections de faîtage aux panneaux de toit



A : Glissez une protection de faîtage longue 81,5 mm sur les pinces de faîtage, la partie coupée en premier, sur chaque coin de l'assemblage, du bas vers le haut. Glissez la protection de faîtage courte 25,2 mm sur les pinces de faîtage, pour que le bout d'insertion pousse la protection de faîtage longue 81,5 mm vers le haut, en soulevant la protection de faîtage longue en poussant l'anneau de sommet pour que la protection de faîtage longue 81,5 mm soit sous la protection de sommet longue. Fixez-les avec deux vis à feuille de métal n° 8 x 3/4 po par ensemble de protection de faîtage. (img. 24.1, 24.2, 24.3, 24.4 et 24.5)

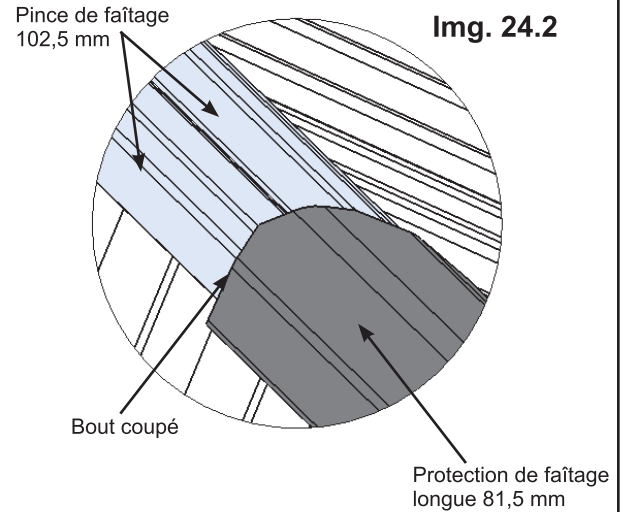
B : Serrez l'anneau pour fixer l'ensemble de sommet de toit.

Img. 24.1



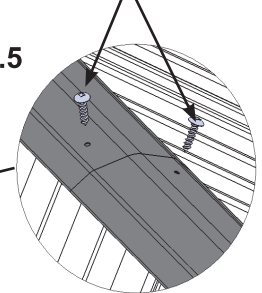
Note : Pour faire glisser les protections de faîtage plus facilement, utilisez un lubrifiant comme du savon à vaisselle.

Img. 24.2

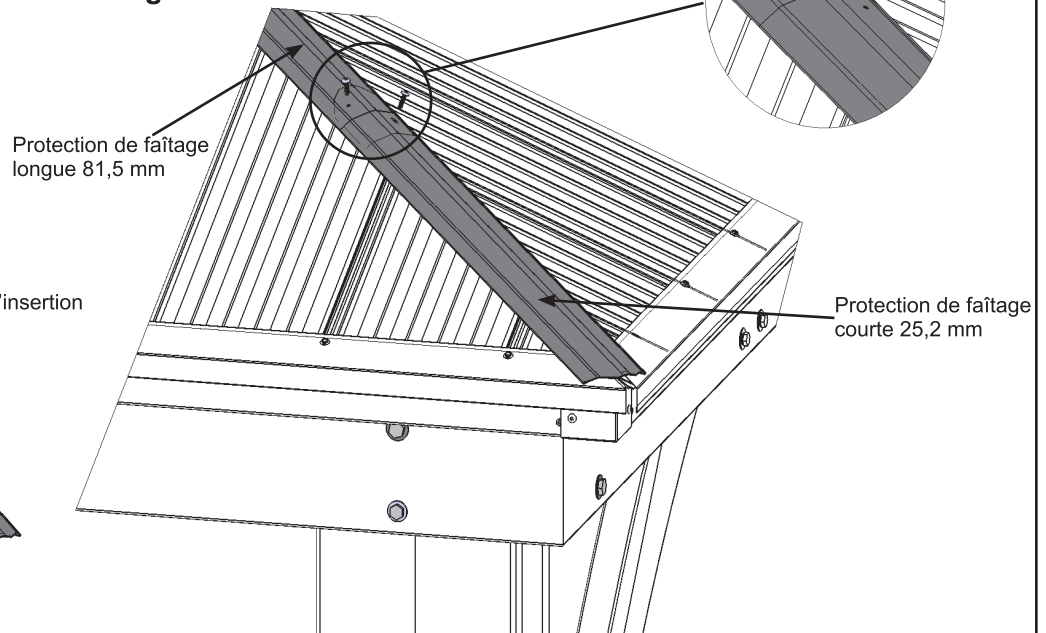


Img. 24.5

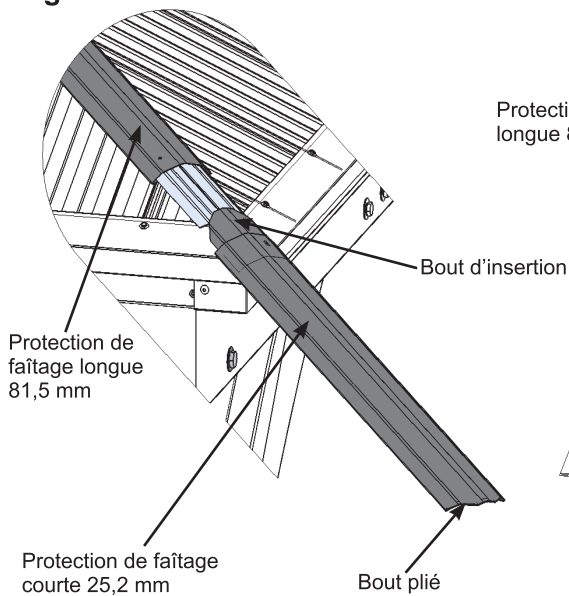
Vis à feuille de métal n° 8 x 3/4 po



Img. 24.4



Img. 24.3



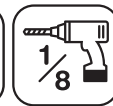
Composants

- 4 x Protection de faîtage longue 81,5 mm
- 4 x Protection de faîtage courte 25,2 mm

Quincaillerie

- 8 x Vis à feuille de métal n° 8 x 3/4 po

Étape 25 : Fixation des équerres d'attaches et des attaches

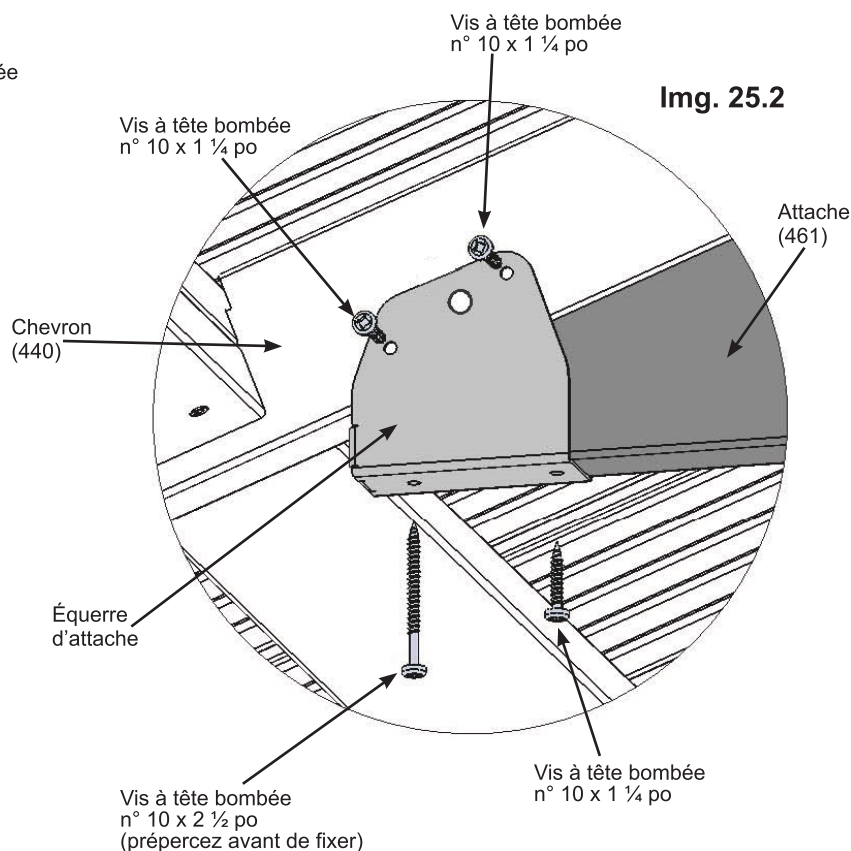
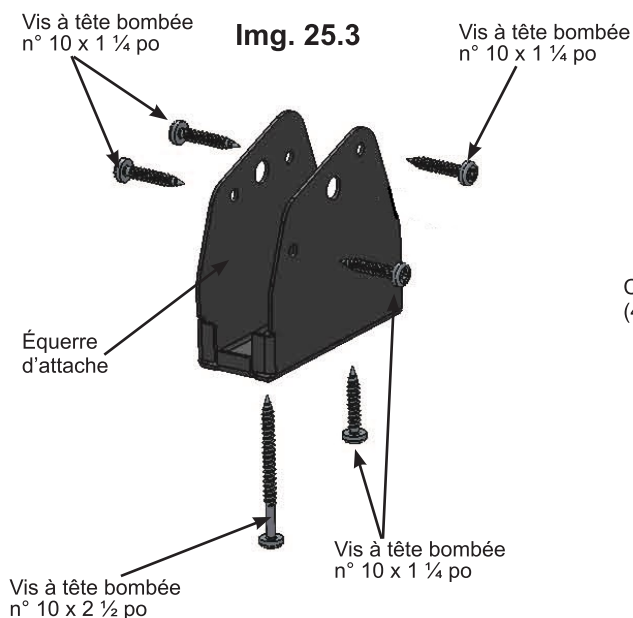
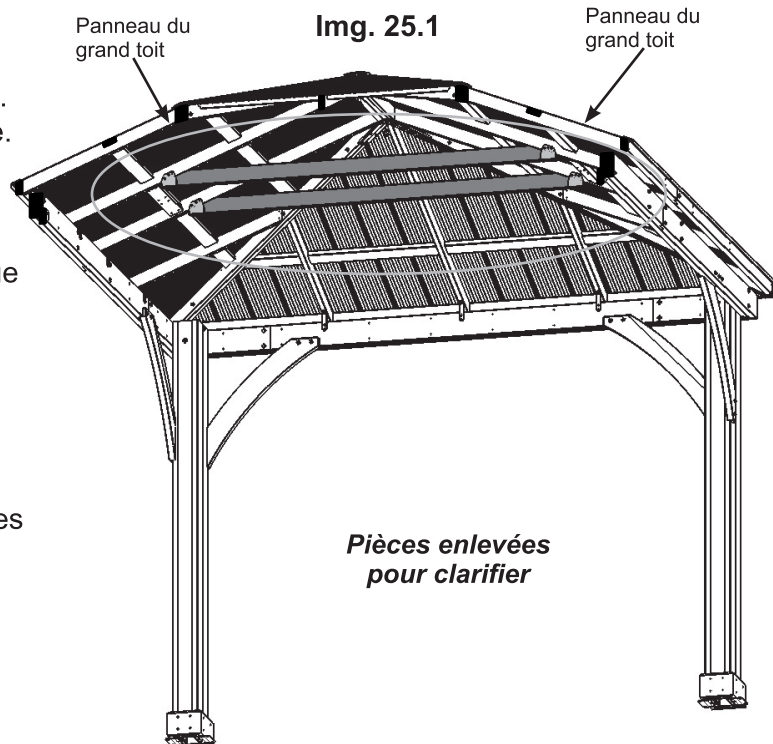


A : Fixez une équerre d'attache à chaque bout d'une attache (461) avec une vis à tête bombée n° 10 x 1 ¼ po par équerre, dans les trous intérieurs. L'attache (461) est serrée contre le bout de l'équerre. (img. 25.1, 25.2 et 25.3)

B : Avec une autre personne, placez l'attache (461) avec les équerres contre un chevron (440) de chaque panneau du grand toit pour que l'attache (461) soit serrée contre les chevrons (440) et de niveau. Fixez l'équerre d'attache aux chevrons (440) avec deux vis à tête bombée n° 10 x 1 ¼ po des deux côtés de chaque équerre. (img. 25.1, 25.2 et 25.3)

C : Prépercez avec une mèche d'1/8 po, puis fixez les équerres d'attaches à l'attache (461) et au chevron (440) avec une vis à tête bombée n° 10 x 2 ½ po par équerre. (img. 25.1, 25.2 et 25.3)

D : Répétez les étapes A à C pour une deuxième attache (461).



Pièces en bois

2 x (461) Attache

Composants

4 x Équerre d'attache

Quincaillerie

20 x Vis à tête bombée n° 10 x 1 ¼ po

4 x Vis à tête bombée n° 10 x 2 ½ po

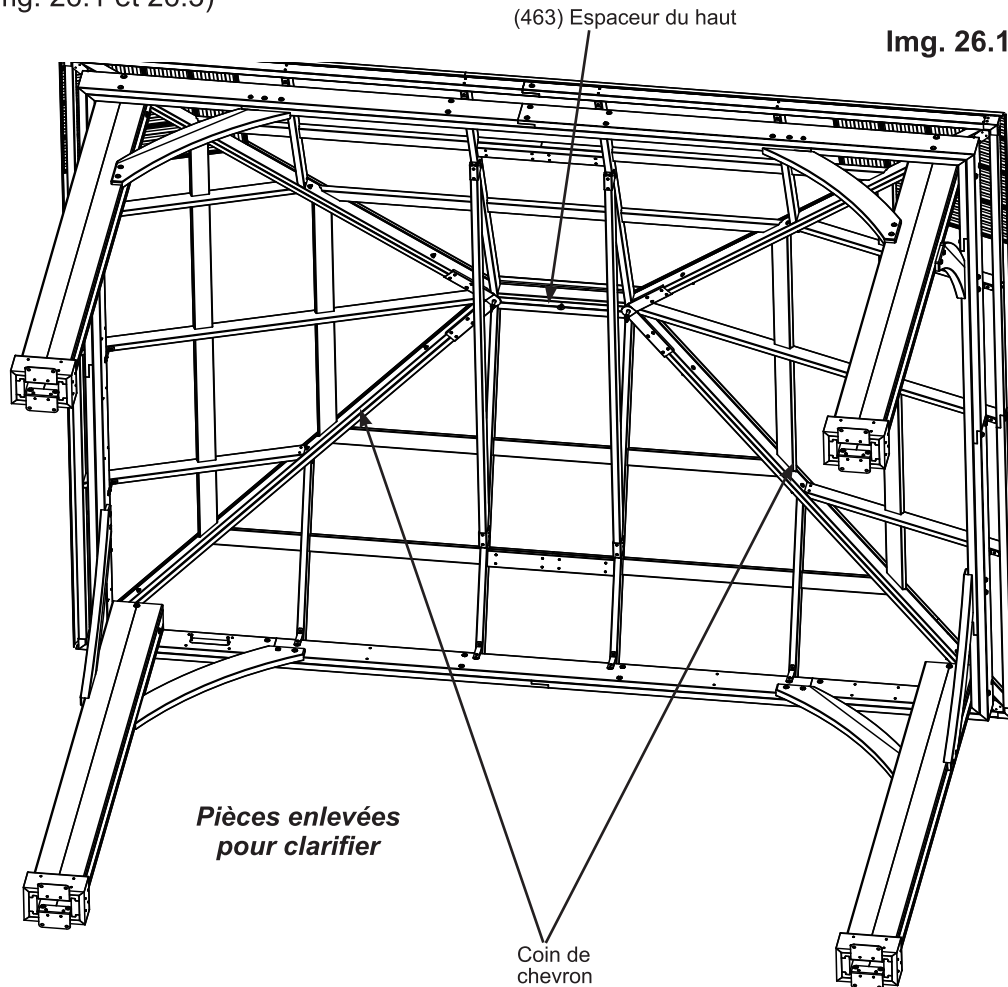
Étape 26: Crochets de métal et plaque

Partie 1



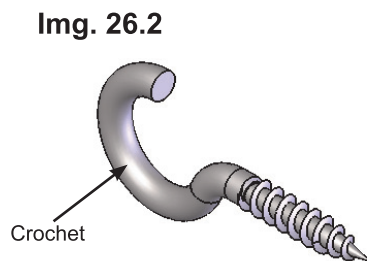
A: Deux crochets 50 mm sont inclus avec cette unité pour la fixation du câblage. Ils peuvent être placés n'importe où le long des coins de chevron tel que nécessaire. Pré-percez avec une mèche de 1/8 po avant l'installation. (img. 26.1 et 26.2)

B: Un oeillet vissé est inclus avec cette unité pour accrocher des objets qui pèsent un maximum de 22 livres (10 kg). Pré-percez avec une mèche de 1/8 po au centre de (463) Espaceur du haut puis attachez l'oeillet vissé. (img. 26.1 et 26.3)



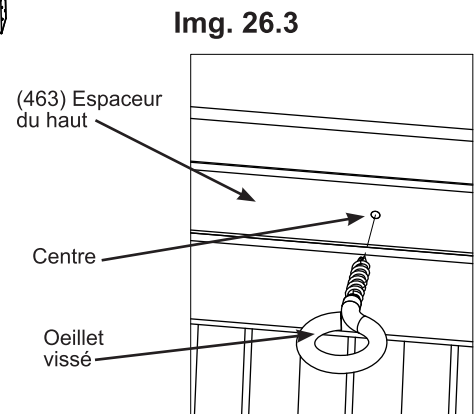
Img. 26.1

Remarque: N'ATTACHEZ PAS D'OBJETS QUI PÈSENT PLUS DE 22 LIVRES (10 KG) À L'OUILLET VISSÉ



Img. 26.2

Remarque: Nous avons fourni deux crochets pour utilisation optionnelle, afin de maintenir en place tout câblage si nécessaire. Ces crochets ne ont pas conçus pour soutenir es produits lourds tels que es lumières, pot à fleurs, etc.



Img. 26.3

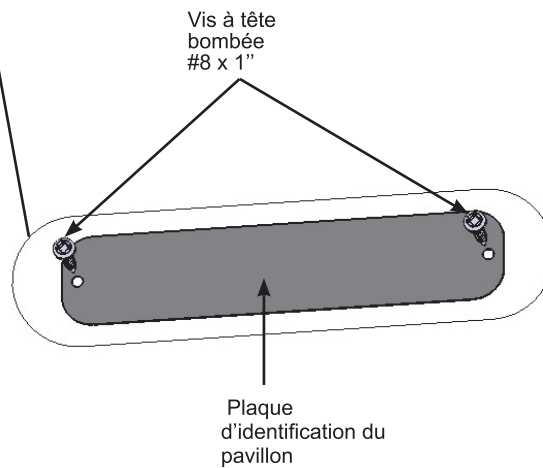
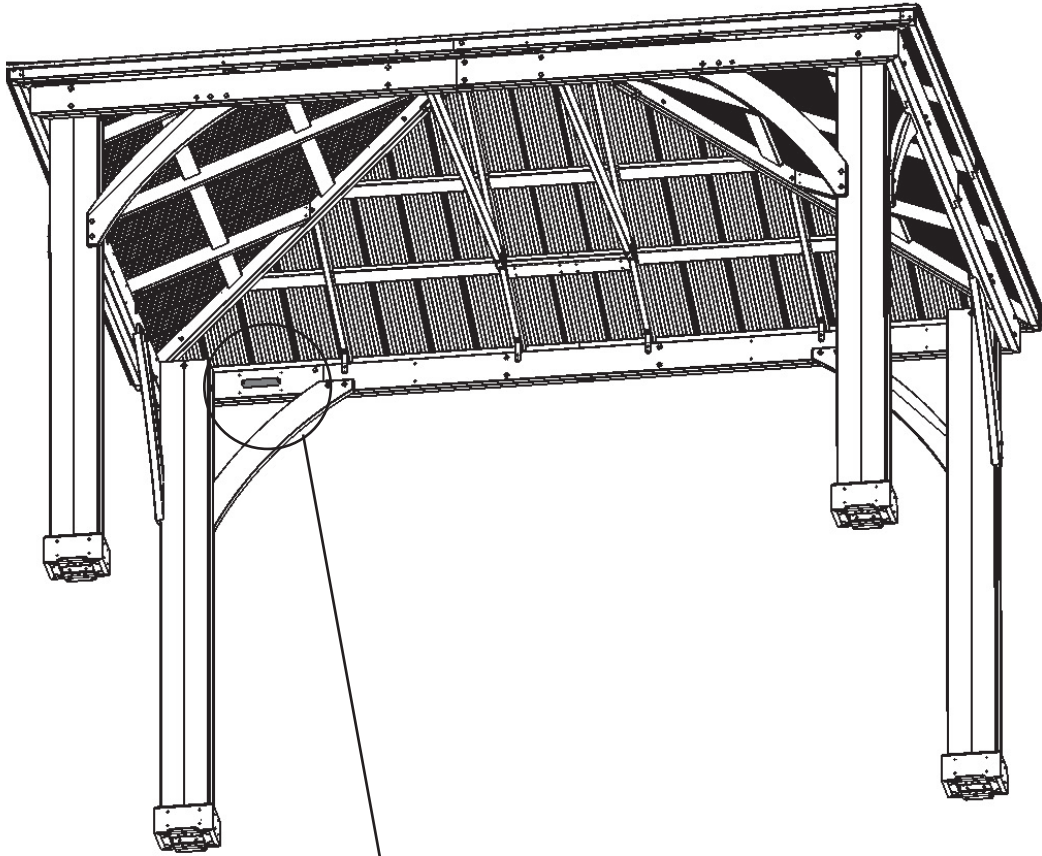
Quincaillerie

- 2 x Crochets 50 mm
- 1 x Oeillet vissé

Étape 26 : Crochets de métal et plaque Partie 2

C: Fixez la plaque d'identification du pavillon à un endroit en vue de votre pavillon avec deux Vis à tête bombée #8 x 1 po. Elle indique les avertissements de sécurité et les coordonnées de contact. Un numéro de suivi est fourni pour vous permettre de recevoir de l'information importante ou de commander des pièces de remplacement pour ce produit spécifique. (img. 26.4 et 26.5)

Img. 26.4



Img. 26.5

Quincaillerie

2 x Vis à tête bombée #8 x 1"

1 x Plaque d'identification du pavillon

YARDISTRY®

Yardistry® 375 Sligo Road West, P.O. Box 10, Mount Forest, ON Canada NOG 2L1

Distributed by:
Costco Wholesale Corporation
P.O. Box 34535
Seattle, WA 98124-1535
USA
1-800-774-2678
www.costco.com

Costco Wholesale Canada Ltd.*
415 W. Hunt Club Road
Ottawa, Ontario
K2E 1C5, Canada
1-800-463-3783
www.costco.ca
* faisant affaire au Québec sous
le nom les Entrepôts Costco

Importado por:
Importadora Primex S.A. de C.V.
Blvd. Magnocentro No. 4
San Fernando La Herradura
Huixquilucan, Estado de México
C.P. 52765
RFC: IPR-930907-S70
(55)-5246-5500
www.costco.com.mx

Costco Wholesale Australia Pty Ltd
17-21 Parramatta Road
Lidcombe NSW 2141
Australia
www.costco.com.au

Costco Wholesale UK Ltd /
Costco Online UK Ltd
Hartspring Lane
Watford, Herts
WD25 8JS
United Kingdom
01923 213113
www.costco.co.uk

Costco Wholesale Spain S.L.U.
Polígono Empresarial Los
Gavilanes
C/ Agustín de Betancourt, 17
28906 Getafe (Madrid) España
NIF: B86509460
900 111 155
www.costco.es

Costco Wholesale Iceland ehf.
Kauptún 3-7, 210 Gardabaer
Iceland
www.costco.is

Costco France
1 avenue de Bréhat
91140 Villebon-sur-Yvette
France
01 80 45 01 10
www.costco.fr

Costco Wholesale Japan Ltd.
3-1-4 Ikegami-Shincho
Kawasaki-ku, Kawasaki-shi,
Kanagawa 210-0832 Japan
0570-032600
www.costco.co.jp

Costco Wholesale Korea, Ltd.
40, Iljik-ro
Gwangmyeong-si
Gyeonggi-do, 14347, Korea
1899-9900
www.costco.co.kr

Costco Wholesale New Zealand Limited
67 Maki Street
Massey, Auckland 0814
New Zealand

Shanghai Minhang Costco Trading Co., Ltd
No. 235, ZhuJian Road
Minhang District, Shanghai
China 201106
+86-21-6257-7065

MADE IN CHINA · FABRIQUÉ EN CHINE · HECHO EN CHINA



Customer Registration Card - Tarjeta de Registro del Cliente - Carte d'inscription du client

First Name - Primer Nombre - Prénom	Initial - Inicial - Initiale	Last Name - Apellido - Nom de famille

Street - Calle - Rue	PO Box - Casilla postal - Boîte postale	Apt. No. - App.

City - Ciudad - Ville	State/Province - Estado/Provincia - État/Province

ZIP/Postal Code - Código Postal - ZIP/Code postal	Country - País - Pays

E-mail Address - Dirección de E-mail - Adresse courriel	Telephone Number - No. de Teléfono - N° de téléphone

Model Name - Nombre del Modelo - Nom du modèle	Model Number (from front cover) - Número de Modelo (de la portada) - N° du modèle (page de couverture)

Date of Purchase - Fecha de Compra - Date d'achat (mm/dd/yyyy) (mm/dd/aaaa) (mm/jj/aaaa)	Place of Purchase - Comprado a - Lieu d'achat

Comments - Comentarios - Commentaires:

Mail To - Enviar por Correo a - Envoyer par courrier à:

Yardistry
375 Sligo Road West, PO Box 10
Mount Forest, Ontario, Canada, N0G 2L0
Attention: Consumer Relations
Atención a: Servicio de Atención al Cliente
À l'attention de: Service à la clientèle

Online Registration - Registro online - Enregistrement en ligne:

www.yardistrystructures.com/warranty

Hours/ Heures/ Horas: 8:30 am - 5:00 pm EST
(excl. holidays/ hors jours fériés/ excepto los días
festivos)

English and French Spoken / Anglais et français parlés / Inglés y francés hablado

Yardistry would like to say "Thank you" for your time and feedback.

Yardistry quiere "Agradecerle" por su tiempo y su opinión.

Yardistry aimerait vous remercier d'avoir pris le temps de répondre au sondage.